

Arriba

Madrid, viernes 6 de septiembre de 1974

CUIDE SU CRISTALINO EN

OPTICA

SAN GABINO

Espoz y Mina, 18 — Tel. 221 72 72 — MADRID



LA ORGANIZACION
MAS MODERNA
AL SERVICIO
DE SUS OJOS



Incendio en Barcelona

Un incendio de grandes proporciones se declaró en la calle de las Tapias, de Barcelona. Gran parte de los habitantes del inmueble afectado fueron sorprendidos por las llamas y por el posterior derrumbamiento. Hasta el momento sólo han podido rescatarse tres cadáveres, aunque existe el temor de que bajo los escombros se hallen sepultados muchos más. Los equipos de salvamento luchan contra la dificultad de 900 toneladas de escombros, que aíslan a las posibles víctimas con una pared de hasta tres metros de espesor. (Información en páginas interiores.) (Europa.)

LA HABILIDAD DEL PRESIDENTE

El acceso a la primera magistratura del país parece que no ha cambiado las costumbres domésticas del Presidente americano, Gerald Ford. En la Casa Blanca sigue preparándose el desayuno como hacía ya en sus tiempos de senador y de vicepresidente. Como el mismo Ford expresó en su primera conferencia de Prensa, la avenencia con su esposa en este terreno es irreproachable



Ayuntamiento de Madrid



INAUGURACION EN «LA VOZ DE ALMERIA»

El Ministro Secretario General del Movimiento, don José Utrera Molina, ha inaugurado las nuevas instalaciones del periódico «La Voz de Almería». Le acompañaba en la capital andaluza el Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento, señor Castro Villacañas. (Foto Cifra.)



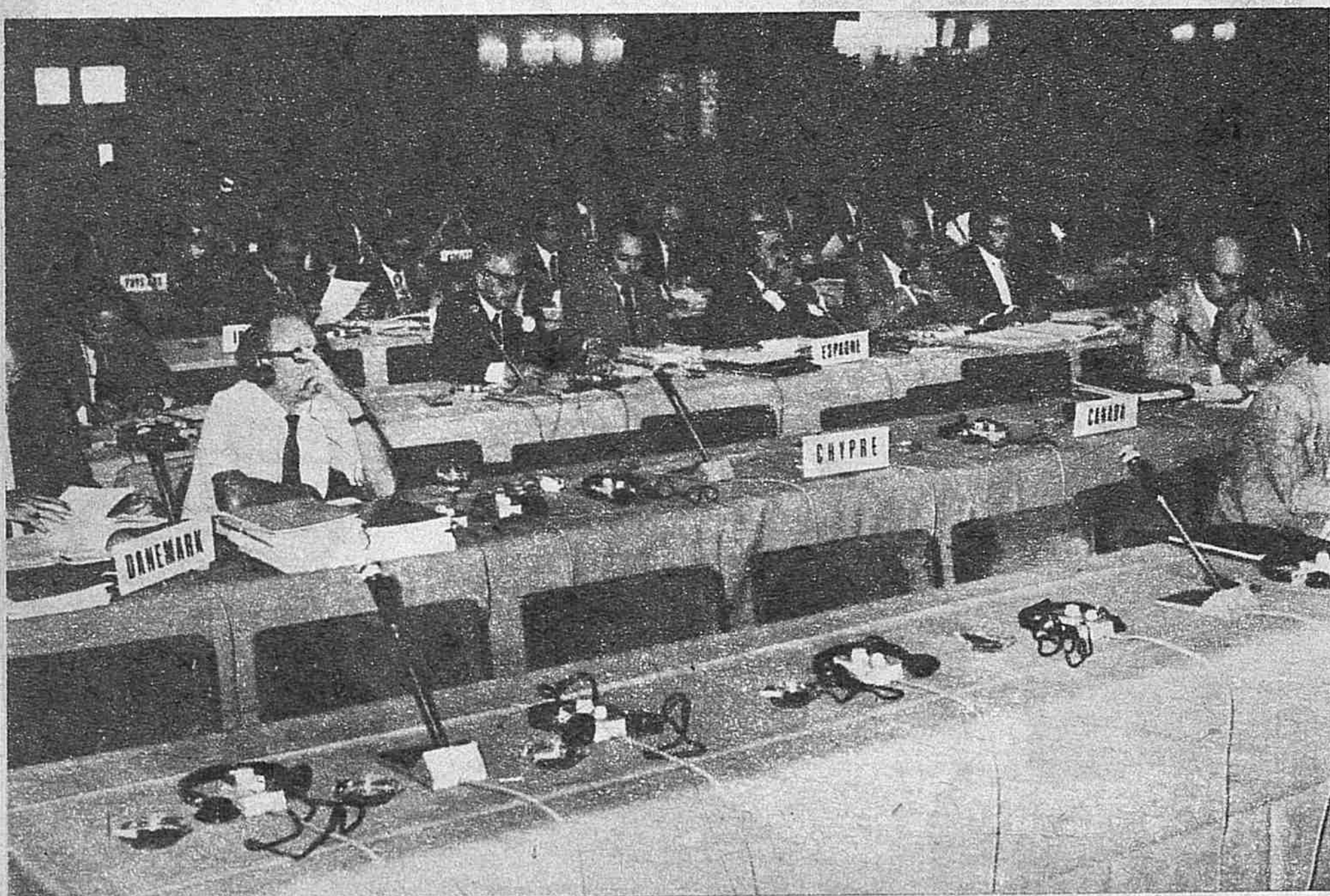
«MISS SIRENA»

La señorita Ulla Giehl, alemana, ha sido elegida «Miss Sirena Ca'n Picafort», en Palma de Mallorca. Junto a sus damas de honor, fue coronada por el campeón mundial de pesca submarina, José Amengual. (Europa.)



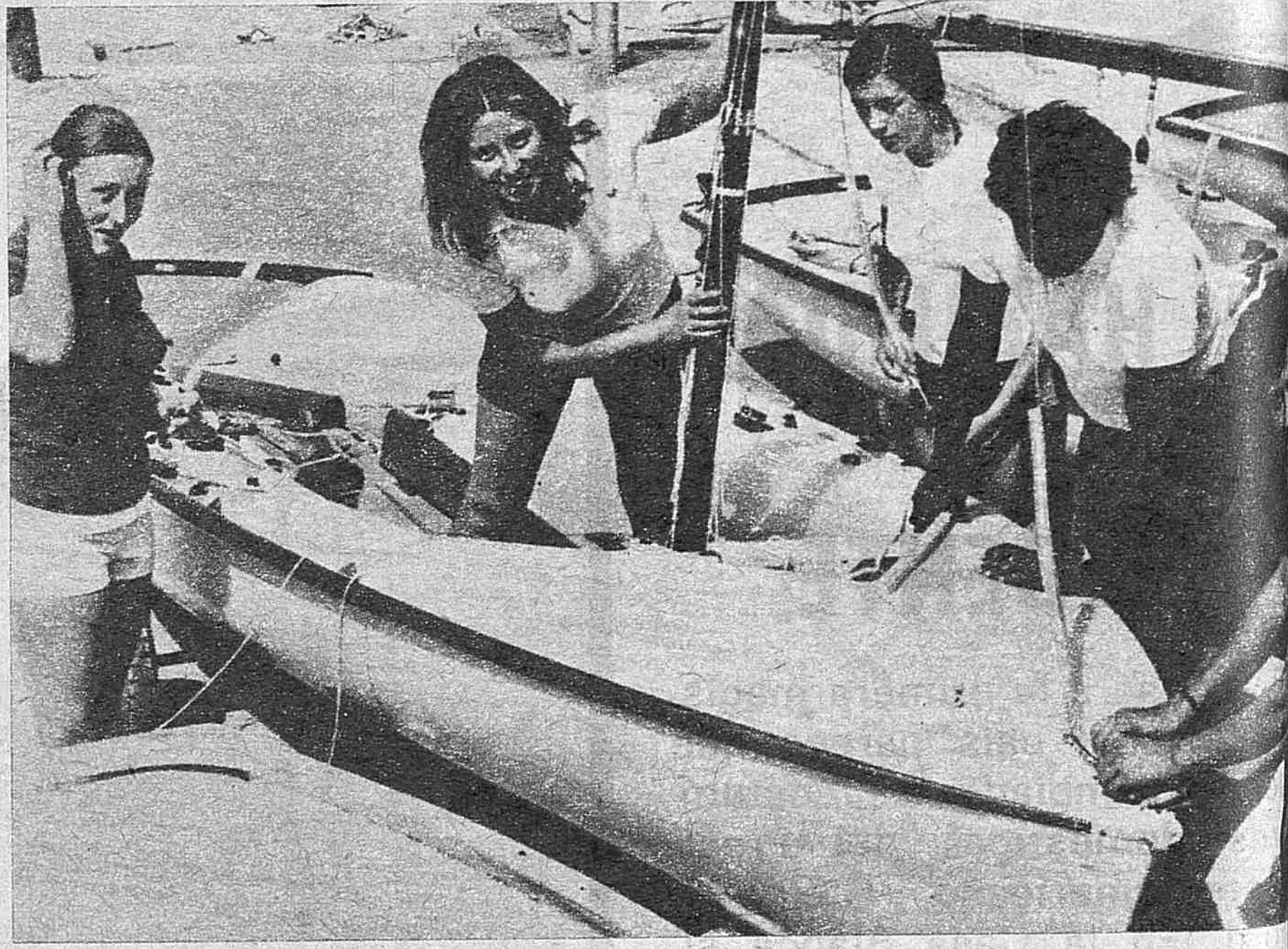
CLAUSURA EN LA RABIDA

Don Cruz Martínez Esteruelas, Ministro de Educación y Ciencia, ha clausurado en la Universidad Hispanoamericana de la Rábida el curso de verano. Le acompañaba el secretario general técnico del Departamento, señor Velarde Fuertes. (Cifra.)



COMISION EUROPEA DE LA CUENCA DEL MEDITERRANEO

Un centenar de delegados de varios países europeos asisten en León a la Asamblea de la Comisión Europea de la cuenca del Mediterráneo de la Unión Internacional de Comunicaciones. La UIT depende de las Naciones Unidas. Un aspecto de una sesión



AFICIONADOS AL DEPORTE DE VELA

Diez muchachas, ocho de ellas de Soria y el resto de Barcelona, aprenden navegación a vela en Palamós. A la Escuela Nacional de Náutica de la localidad gerundense acuden continuamente aficionados a la vela. El cursillo terminará el próximo día 10



EL INCENDIO DE BARCELONA

Las imágenes muestran por sí solas la magnitud de la tragedia. A causa de un violento incendio, una casa de tres plantas se derrumbó en la barcelonesa calle de las Tapias. Rápidamente los bomberos desplazados hasta el lugar del suceso iniciaron los trabajos de rescate de las víctimas, pero hasta el momento es imposible precisar el número total, ya que se espera encontrar bajo los escombros algunas más. En una de las fotos, las autoridades barcelonesas en el lugar del incendio. (Cifra.)



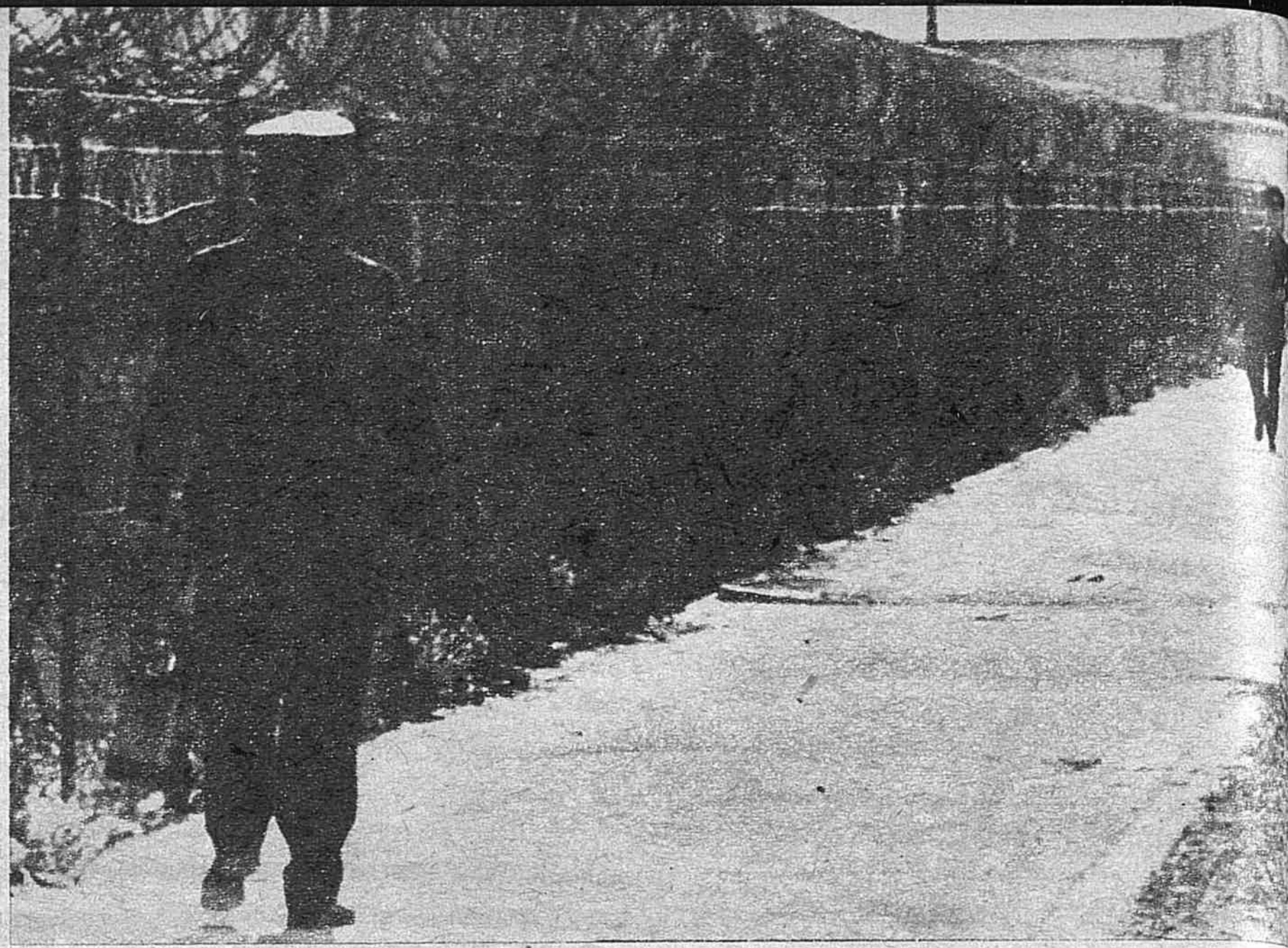
Ayuntamiento de Madrid





GUERRILLERO MUERTO

Un sargento de la Policía israelí toma las huellas dactilares de un guerrillero, muerto por las Fuerzas de seguridad judías. En el enfrentamiento también murieron dos israelitas. (Cifra Gráfica.)



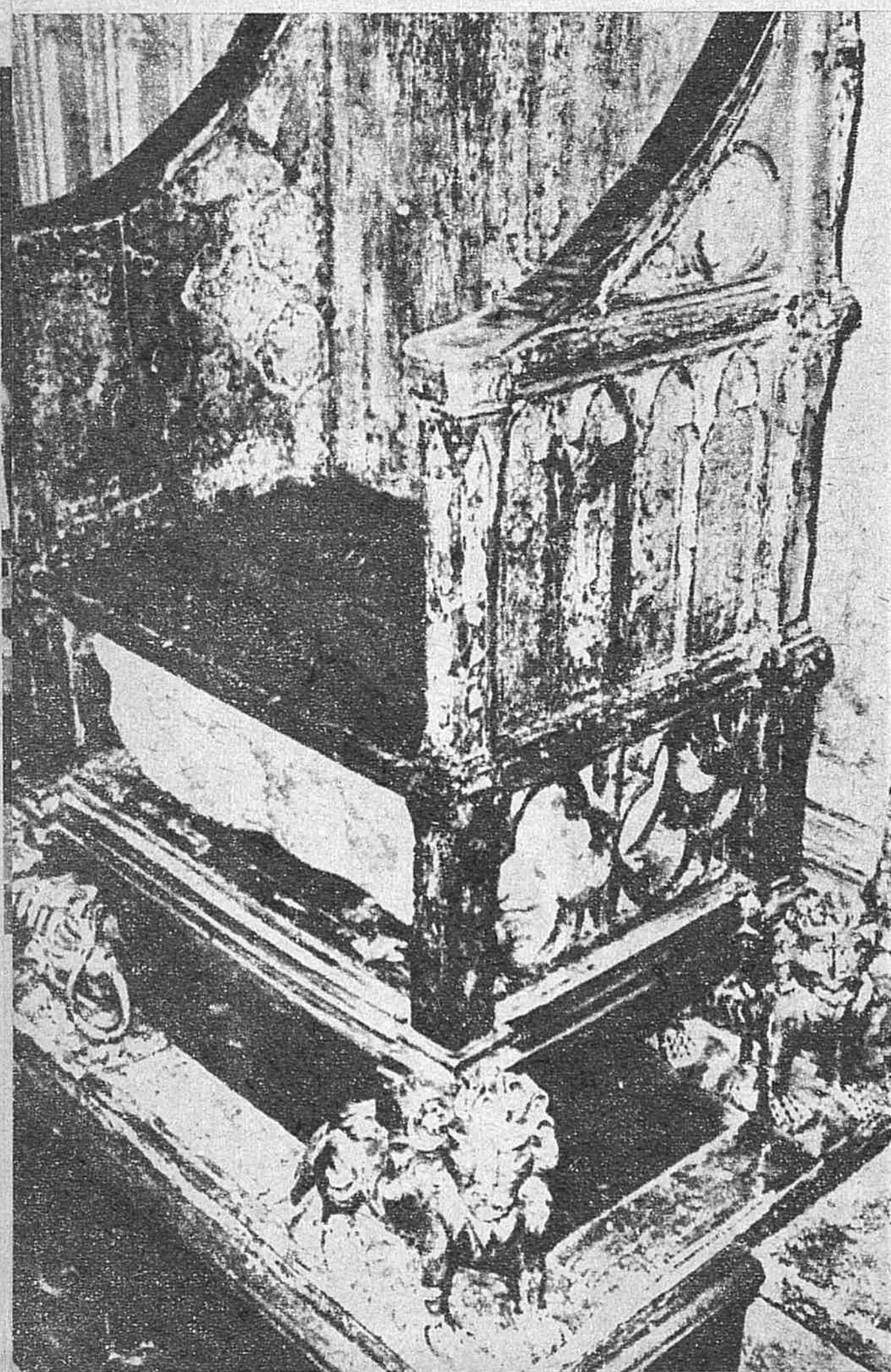
CAMPAMENTO PARA JUDIOS

El Gobierno austríaco ha establecido un campamento para refugiados judíos en el distrito 10 de Viena. Los habitantes de la zona temen algún ataque de los guerrilleros palestinos. (Foto Cifra.)



SOCIEDAD «AMIGOS DE ESPAÑA»

Carmelo Zuccarello, presidente de la Asociación italiana «Amigos de España», en un momento de su discurso pronunciado con motivo de la concesión de premios de la VIII Exposición turística de países euro-africanos del Mediterráneo, en Roma.



DAÑOS EN LA SILLA DE LA CORONACION

La silla de la Coronación, llevada a la abadía de Westminster en 1292 por Jacobo I de Inglaterra, ha sido objeto de un nuevo intento de robo. Los ladrones, que fueron detenidos, ocasionaron daños a la famosa silla, que sigue sin retornar a Escocia. (Foto Cifra.)



CUADRUPLE ASESINATO

Esta joven se llama Bribget Clark Brooks y está acusada de haber dado muerte a cuatro personas. El fotógrafo la ha captado en el momento de abandonar el Juzgado de Houston. (Foto Europa.)



VIGILANDO EL ENTRENAMIENTO

A las ordenes de Miljanic y con la atenta mirada de Luis Molowny y el «presi», Santiago Bernabéu, los jugadores del Real Madrid han realizado los últimos ejercicios preparatorios de cara al encuentro que mañana jugarán contra el Valencia. La sonrisa del presidente es harto elocuente con vistas al inmediato Campeonato. (Cifra.)



ZANCADA DE TRIUNFO

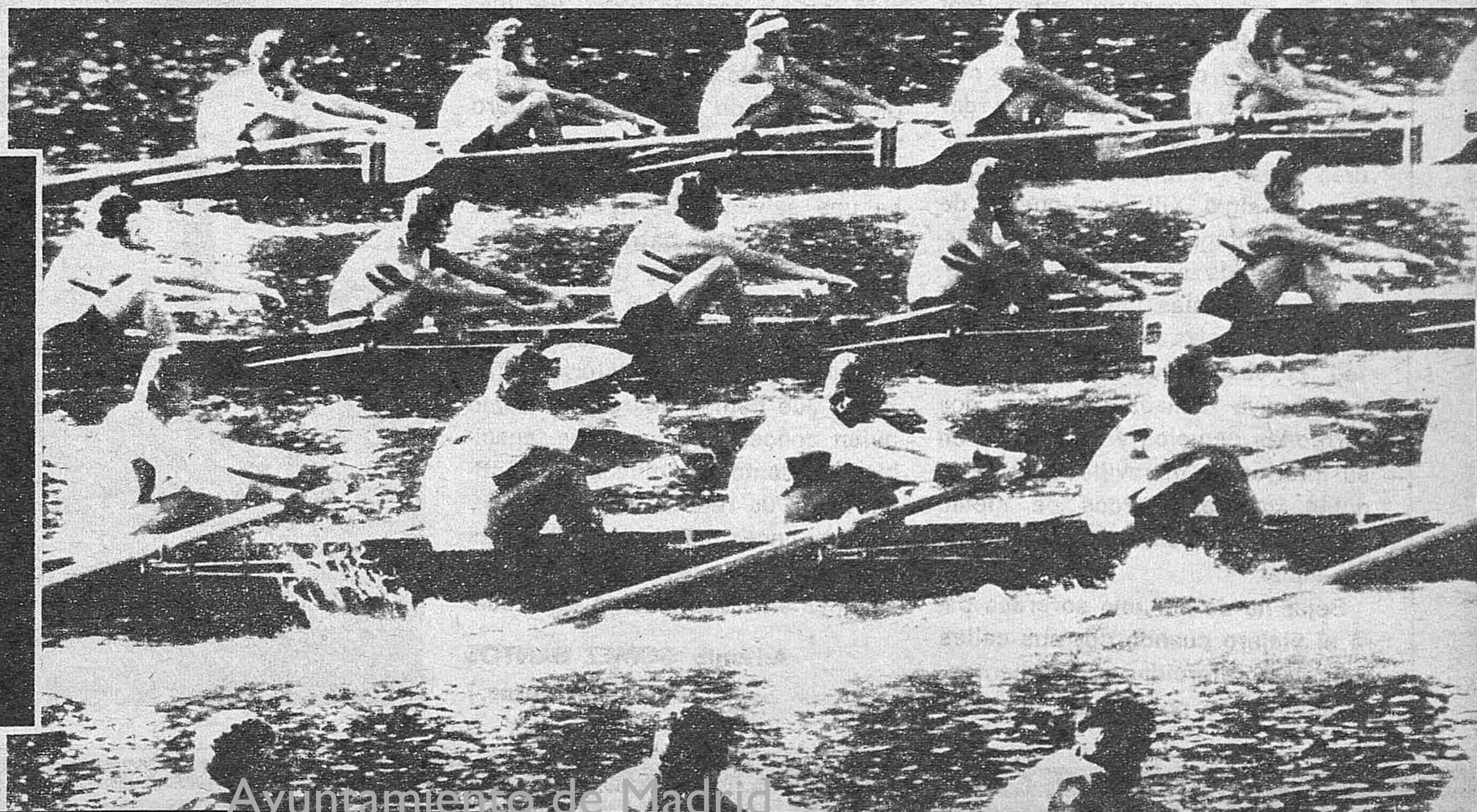
De auténtica campeona es el estilo de la finlandesa Riita Salin, a quien vemos en la imagen imponiéndose claramente a Ellen Streidt, alemana del Este, en la final de la prueba femenina de los 400 metros, dentro de los Campeonatos Europeos de Atletismo que se vienen celebrando en Roma. (Foto Europa.)

EL RECORDMAN, POR LOS SUELOS

Fiasconaro, poseedor del récord del mundo de los 800 metros, aparece abatido en el suelo, tras la disputa de dicha prueba atlética, en la que se impuso Luciano Susanj. El campeón, después de conseguir la medalla de oro, descalzo y con el brazo en alto, saluda al público que asistió al estadio.

¡AHI VA BIEN!

En Lucerna, Suiza, en el marco incomparable del lago Rotsee, se está disputando el Campeonato del Mundo de Remo. En la imagen, algunos equipos participantes realizan ejercicios de precalentamiento antes de la disputa de la prueba. De momento parecen llevar el mismo ritmo sobre las espumosas aguas del lago. (Europa.)



BEJAR Y UN TITULO DE SALVAGUARDA

BEJAR, con sus famosos paños, no puede meter en el arca lo que ha de estar fuera de él: la ciudad antigua, su casco urbano, sus monumentos. Estos están donde deben estar y donde estuvieron siempre: al aire de la calle, bajo el techo del cielo, entre las cumbres que la rodean. Y Béjar, salmantina, castellana de serranía, ha sido recientemente declarada «Conjunto histórico-artístico». Un título que le honra y que le ha de servir de salvaguarda.

A mí me ha sucedido lo que a Fernández Curro, director de la Escuela Superior de Bellas Artes de San Fernando, que tiene esta ciudad algo que se le mete a uno dentro y ya no sabe salir de lo profundo de nuestro ser. O como él ha dicho: «Algo hay en esta tierra que te ayudó a vivir y que te brinda al reposo; algo que te acerca a fray Luis de León y San Juan de la Cruz.»

Y es que en Béjar palpita el recuerdo del pasado de su historia en fusión con su presente de actividad, riqueza y vida. Paisaje y monumentalidad en un escenario natural de sorprendente belleza. De la aridez de la meseta abulense, al otro lado de Gredos, en la sierra de Béjar, se abre el horizonte suave y nítido de un burgo —mitad moderno, en pleno desarrollo, y una ciudadela o casco viejo, cuajado de arte, de tipismo que se extiende hasta la Peña de Francia.

Plaza Mayor de Béjar, porticada, señorial, solemne, grave y recoleta. En este escenario urbano del casco viejo, uno parece sentirse transportado como por arte de magia a siglos pretéritos. Baste dar un vistazo en derredor y allí te saldrán al paso la iglesia de Santa María, del siglo XIII, con puerta de arcos apuntados, torre y ábside, ésta construido en ladrillo, con marcadas influencias mudéjares; a un extremo se alza con severa majestad el castillo-palacio de los duques, cuya fachada flanquean dos torreones gemelos y que posee en su interior un maravilloso patio de doble galería y arcos de medio punto, con blasones de la genealogía ducal.

Béjar ha de ser una sorpresa para el viajero cuando por sus calles angostas, retorcidas y pendientes, se adentra en pos de las murallas

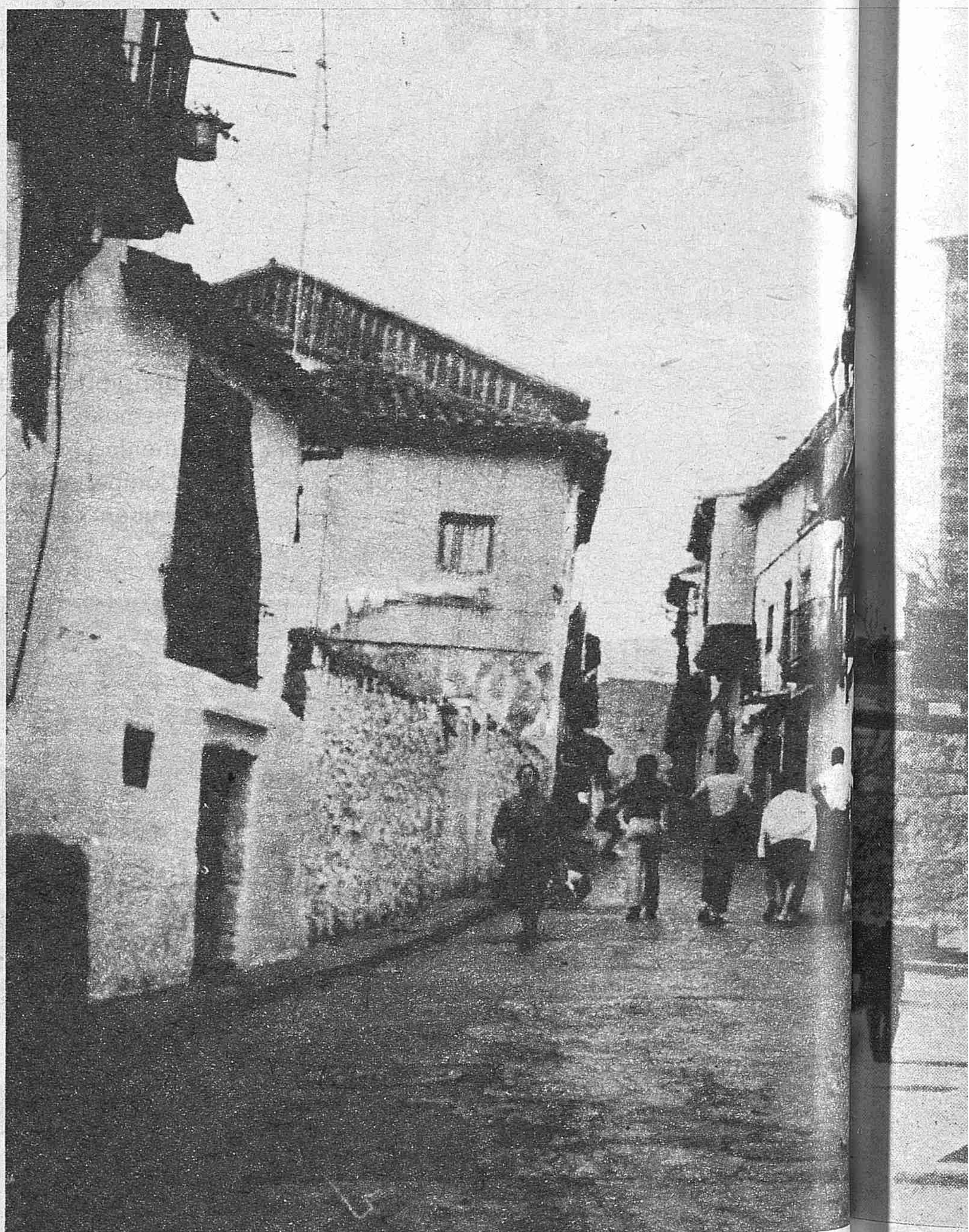
medievales. La roca aflora y ampara a veces la cimentación de las arcaicas mansiones sobre las que se asienta, y de vez en cuando salen viejas iglesias, a las que la yedra en alguna sirve de graciosas y románticas orlas decorativas. Entre esos templos merecen ser destacados los de San Salvador, Santiago y San Juan Bautista, algunos al mismo borde del abismo, esa hoz impresionante que baja hasta las mismas márgenes del río Cuerpo de Hombre, que baja de lo alto del Puerto, muy cerca del santuario de la Virgen del Castañar, Patrona de la ciudad.

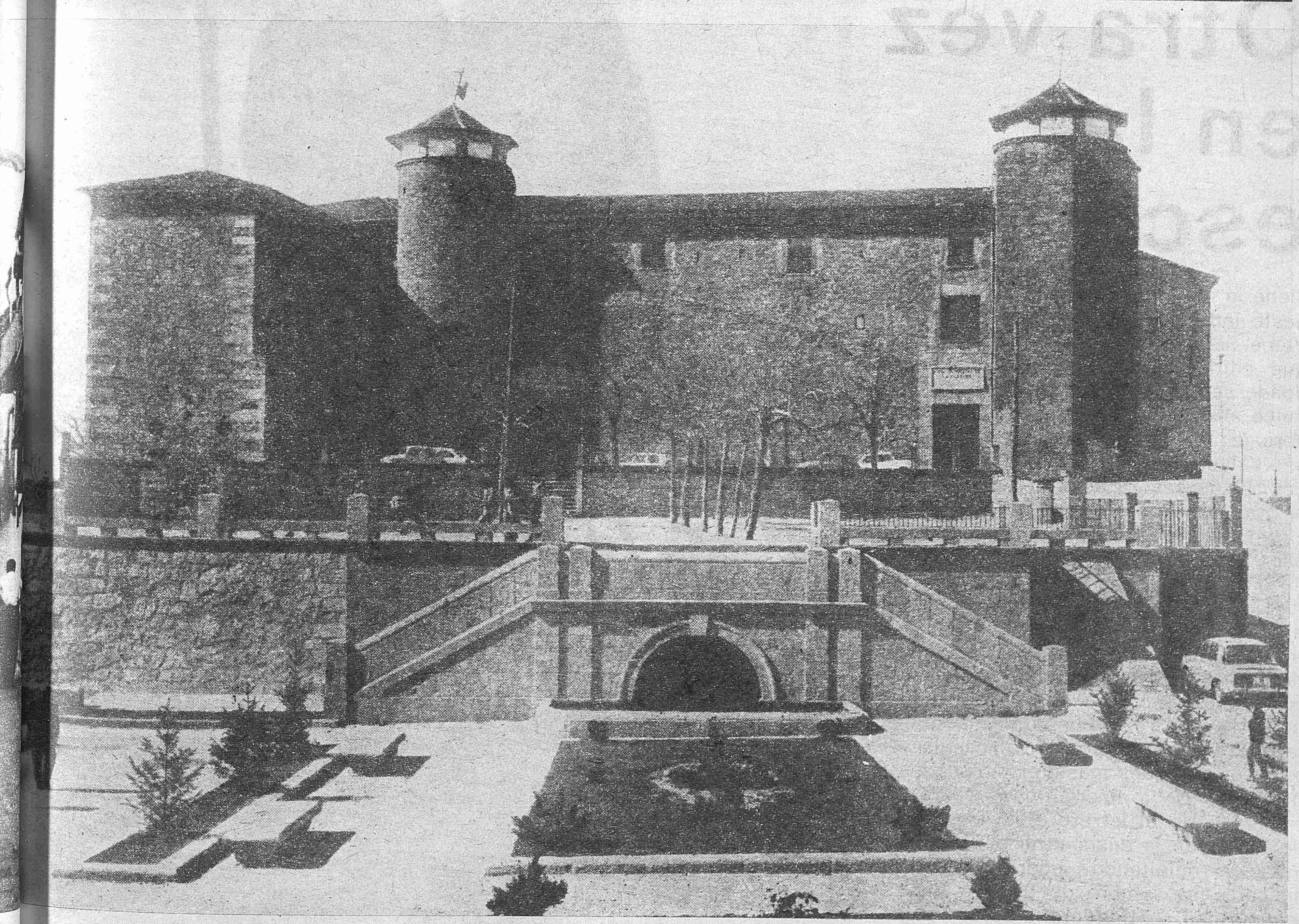
Y también muy cerca está de ese otro pueblo, modelo de tipismo del pueblo serrano español, que es Candelario, «fino relicario», como dijera el poeta.

Béjar es ciudad para la industria y para el arte. Para ser pintada en sus múltiples rincones, para ser cantada en versos al estilo de Gerardo Diego cuando exalta los tejados de Soria, porque aquí también, en su caserío viejo, los planos juegan al sortilegio de la cambiante planificación, de la arbitraria simetría, de la inverosímil pero grácil estética.

El copioso muestrario necesitaba una salvaguarda, la celosa del estado a nuestro patrimonio histórico-artístico. Y esa defensa, ese título, le ha venido a Béjar como anillo al dedo, con la declaración oficial de «Conjunto histórico-artístico», que hemos de repetir, como quien conoce esta pequeña, apacible y encantadora ciudad salmantina, habrá de repetir la visita una y muchas veces más, porque Béjar es digna de ser más conocida, para ser más entrañablemente admirada.

Antonio GOMEZ SANTOS
(Fotos del autor.)



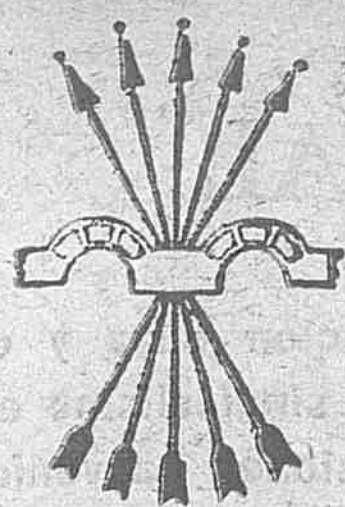


Welcome
Back...

Otra vez en la escuela

Tiene la mirada ausente, casi triste, el gesto indeciso y la actitud prevenida. Viene seguramente de la playa en la que edificó castillos, de la montaña donde se creyó indio o vaquero, de la dulce anarquía de la irresponsabilidad veraniega. Acaba de llegar y sus ojos se vuelven hacia otros aires sin hacer demasiado caso a ese cordial y acariciante letrero que tiene a la espalda: «Bienvenido». Una mano aferrada al cabalé, la otra indolentemente resguardada en el bolsillo, intuye que quizás los juegos se han terminado, que la escuela le espera aparentemente hostil y limitadora, que entre las nieblas del invierno la voz monótona del maestro salmodiará cosas que no del todo comprende. Le han puesto una etiqueta que de alguna forma lo encasilla y teme oscuridades inasibles, soledades limítrofes de la amargura. No basta a tranquilizarle el letrero. Sólo el sentido lúdico de la enseñanza, ese tópico «enseñar deleitando», podrá borrar de su cara esa sombra de tristeza y de inseguridad. — (Fotografía de Europa.)





Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

DIRECTOR: ANTONIO IZQUIERDO. — EMPRESA: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

BARCELONA: INCENDIO DE LA CALLE TAPIAS

DRAMATICA BUSQUEDA

Hasta el momento, han sido recuperados nueve cadáveres y ocho personas han sido declaradas desaparecidas

**TODAVIA NO ES POSIBLE
DETERMINAR EL NUMERO
EXACTO DE VICTIMAS**

Todavía no es posible determinar el número de víctimas ocasionadas por el dantesco incendio registrado, la madrugada de ayer jueves, en la finca número 10 de la calle de Tapias de la Ciudad Condal. Novcientas toneladas de escombros cierran el paso a los equipos de rescate. Habrá que esperar a que finalicen los trabajos de desescombro antes de cerrar el balance del trágico suceso. No obstante, las impresiones son pesimistas. Familias enteras han desaparecido. Según la nota publicada por el Ayuntamiento de la capital, a

última hora de ayer, han sido recuperados nueve cadáveres, y se teme por la vida de otras ocho personas, por lo menos. Barcelona entera vive, mientras prosigue la búsqueda, horas de dramática tensión. Y el dolor desborda los límites de la Ciudad Condal para conmovir a todos los españoles.

De acuerdo con los primeros indicios recogidos por los informes técnicos correspondientes, el siniestro se originó fortuitamente como consecuencia de un cortocircuito en una de las tres industrias situadas en los bajos del edificio, alguna de las cuales no reunía los requisitos legales exigidos. El fuego se propagó tan rápidamente, que cuando hicieron acto de presencia los bomberos el edificio ardía por los cuatro costados. Poco después se produjo el hundimiento; un número indeterminado de personas quedaron irremediablemente sepultadas bajo tres metros de escombros. (PAG. 23.)

ABDELLATIF FILALI, EMBAJADOR DE MARRUECOS EN ESPAÑA

Abdellatif Filali, actual ministro marroquí de Asuntos Exteriores, ha sido nombrado embajador del Reino de Marruecos en España. Se trata de un hombre de plena confianza del Rey Hassan II y considerado como un buen amigo de España. El señor Abdellatif Filali ya desempeñó con anterioridad el cargo de embajador de su país en Madrid. (PAG. 5.)

TENSION EN LA OTAN

Holanda se opone al general norteamericano Haig

La crisis turco-chipota ha debilitado la OTAN, creando una tensión interna, que tuvo como episodio inmediato la retirada de la OTAN de Grecia. Ahora, Holanda, a través de su ministro de Asuntos Exteriores, se ha opuesto al nombramiento del general Haig, que sustituiría a Goodpaster, alegando que perteneció al equipo Nixon.

En otro orden de cosas, los europeos se muestran reacios a aumentar su contribución económica, y los americanos se empiezan a cansar de costear la parte más sustancial del presupuesto. (PAG. 10.)

NO ES TRASCENDENTE LA CRISIS TEXTIL

Según ha declarado el Presidente del Sindicato Nacional Textil, Gonzalo Marcos Chacón, se puede asegurar que las noticias que han corrido últimamente sobre la grave situación por la que atraviesa el sector textil son «desmesuradamente feroces». El señor Marcos Chacón añade que del conocimiento de los hechos se desprende la falta de trascendencia, ya que las grandes empresas del sector y otras medianas y pequeñas siguen su producción normal. (PAG. 5.)

UNA MINA DE ORO EN GRANADA

En el término municipal de Dilar, en las laderas de Sierra Nevada, a 11 kilómetros de Granada, ha sido descubierta una mina de oro. Al parecer, se trata de una mina aurífera con grandes posibilidades. (PAG. 5.)

Alquilamos a domicilio máquinas de escribir
nuevas a particulares y Empresas

BANCA

Gane 240.000 pesetas en Madrid. Ingreso seguro con nuestra enseñanza programada! Visítenos y le demostraremos la realidad de esta afirmación

MINISTERIOS

Ingrese en el Estado! ¡Presentamos su instancia!
¡Programa sencillísimo!

INFORMACION Y MATRICULA EN:

ACADEMIA CABALLERO

Calle SAN LORENZO, 11, junto a Hortaleza, 67

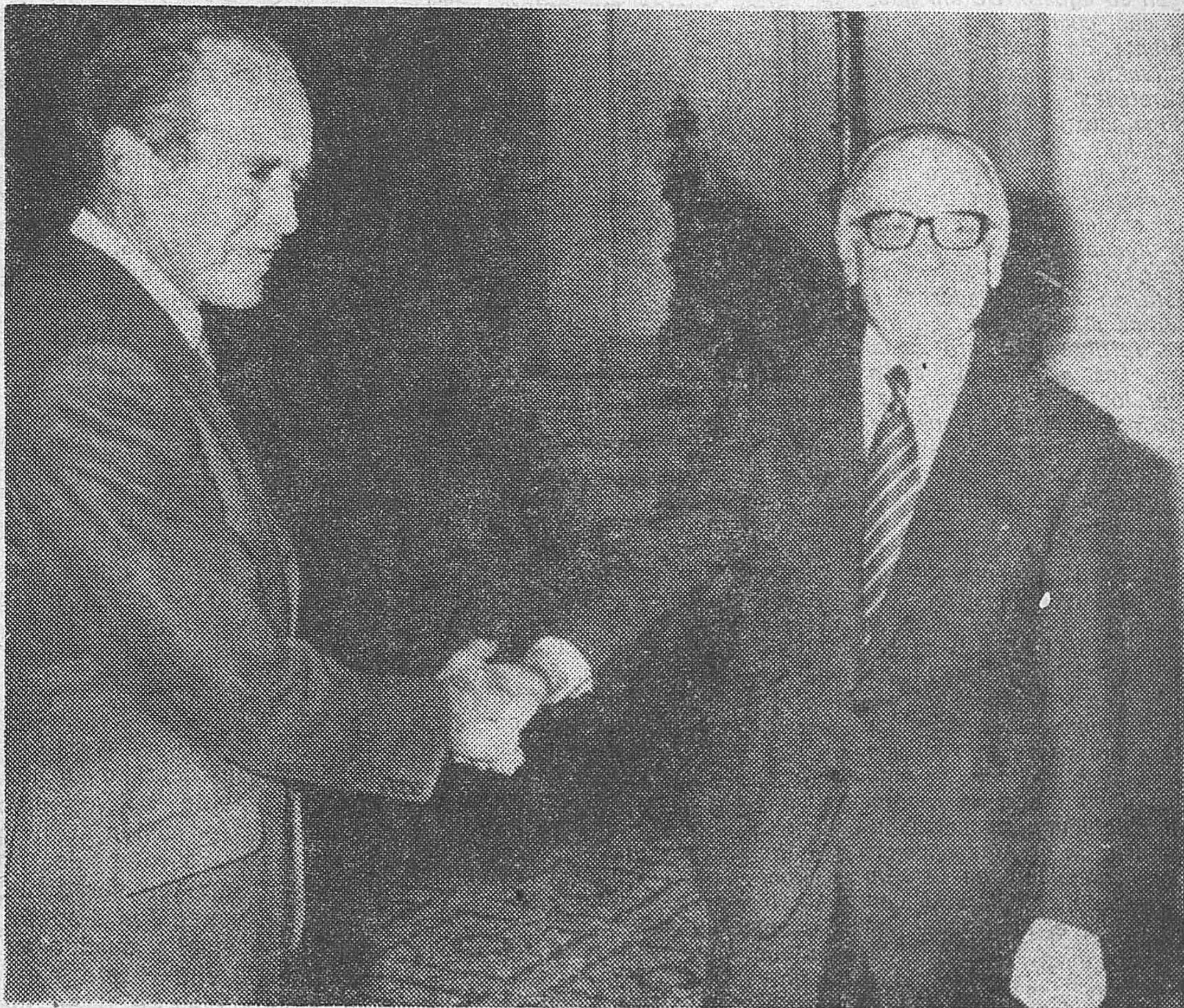
Probablemente será nombrado Flanigan

Nuevo embajador norteamericano en España

Peter Flanigan, ex ayudante de la Casa Blanca para asuntos económicos internacionales será probablemente el nuevo embajador de los Estados Unidos en España, según han revelado fuentes de la Administración. Flanigan está considerado como un distinguido intelectual y economista, reemplazará en el cargo al almirante Horacio Rivero. (Pág. 11.)

OPTIMISMO EN LAS NEGOCIACIONES PORTUGAL-FRELIMO

Comenzaron ayer, en Lusaka, las negociaciones entre el Frente Nacional de Liberación de Mozambique y los representantes del Gobierno portugués, con un clima en el que parece reinar el optimismo. El jefe de la diplomacia lusitana, Mario Soares, manifestó, poco antes de empezar las reuniones, que Mozambique podría acceder a la independencia en junio o julio del año que viene, y que si todo se desarrolla bien, el Gobierno provisional del territorio puede ser formado el próximo día 25 de septiembre. (PAG. 12.)



MINISTRO GRIEGO EN EL QUAI D'ORSAY

El vicepresidente griego y ministro de Asuntos Exteriores, Georges Navros (a la derecha) es recibido a su llegada al Quai d'Orsay por Jean Sauvagnargues, ministro francés del Exterior. De la entrevista se espera el relanzamiento de las relaciones entre la Comunidad Europea y Grecia

FIESTAS DE PUEBLO CON FAMOSOS

LAS fiestas de pueblo han cambiado mucho, aquí y allá, en todas partes. O de los pueblos pequeños, que esos, los pobres, qué pueden hacer, aunque vuelvan algunas de las gentes que a lo largo de la última década emigraron a las ciudades. Si los pueblos grandes, los pueblos que sobrepasan los cinco o seis mil habitantes. En estos pueblos, cuando, por lo general, en el tiempo de verano llegan sus fiestas mayores, se ve, en verdad, algo extraordinario.

A mí, que suelen pedirme una colaboración para el libro de fiestas de los Alcaldes de algunos pueblos de los que suelo ser, de vez en cuando, visitante, me asombra luego, cuando me mandan el libro en cuestión, ver todo el extenso, apretado y rico programa de las fiestas.

Creo que esto sirve, más bien, para que la gran pléyade de artistas de la canción —moderna y folklórica— hagan su agosto. De ahí que, a veces, cuando oímos a un cantante de moda que tiene tantas o cuantas galas contratadas, uno se quede estupefacto. ¿Qué es eso de las galas? ¿Y dónde las hacen? Si uno se pasa la mayor parte del verano en Madrid, advierte que en la ciudad apenas si hay algo en funcionamiento. Salas de fiesta en los alrededores, o jardines al aire libre. Alguna otra refrigerada. Pero poca cosa. Las galas que van a hacer los cantantes son, casi todas, en nuestros pueblos españoles. Esos pueblos que, además de convocar unos juegos florales, montar una cabalgata donde se luce la Reina de las fiestas y su corte de honor, organizan, pomposísimas verbenas en plazas de baile al aire libre. A veces, en una especie de corral adecentado, con unos vergelillos y el suelo de cemento. También en ese lugar que ahora ya es algo normal en pueblos grandes, llamado zona deportiva o de recreo. Allí existe una piscina, algunos campos para juegos, unos jardincillos, un bar, un restaurante, etcétera. Y en ese punto, el mejor para las galas.

Pero ¿qué artistas van por esos pueblos de ribera marina o de secano? Pues nada menos que todos los famosos, los superpopulares que están en las listas de discos que llaman «hit-parade». Los famosísimos. A uno le

cuesta creerlo, porque cuando entrevistan a los famosos, nunca, o muy pocas veces, dicen que tienen galas, pongo por ejemplo, en La Roda, Almansa, Villarrobledo, Torrente, Aranda de Duero o Molina de Aragón. Dicen, por lo general, que tienen galas en Benidorm, en Torremolinos, en Marbella, y en varios lugares cosmopolitas de la Costa Cantábrica y la Costa Brava. Así quedan mejor. Si dicen que van a las islas Baleares o a las Canarias, también. Pero lo cierto es que el mayor número de galas se las mastican, digieren y cobran —además a precios altísimos—, en pueblos de secano, en lugares de la meseta manchega y la meseta castellana.

En esos pueblos grandes —como La Roda, de donde cada año recibo puntualmente el libro de fiestas— actúan gente de la talla (talla por arte, pero también por popularidad) como Rocío Jurado, Los Tres Sudamericanos, Tony Landa, además de orquestas de mucho rango. En otros puntos me entero que actúa Massiel, la que sale siempre con alguna canción cabaretera que anima al público que toma su refresco, luego de sudar la gota gorda durante el bochorno diurno. Es poco menos que una exigencia la organización de esta clase de festejos.

Por pueblos costeros, por pueblos que yo he pasado recientemente cercanos a Valencia, los muros de muchas casas, paredes enteras, están llenos de cartelones a todo color donde se anuncia a los ases más destacados de la canción, desde Mari Trini a Massiel, desde Juan Bau a Pedrito Rico, desde Peret a Manolo Escobar, desde Donna Haytower a la muchachita que se lució en el último Festival de Benidorm. Fiesta de pueblo, con mucho rango, con mucho eco discográfico y festivalero. Fiesta de pueblo, en fin, para llevar el bolsillo lleno, pero en las que todo eso —incluyendo la gala literaria en la que suele actuar de mantenedor Tico Medina o Pedro Rodríguez— es como un gran regocijo para los que, durante el año, sólo ven a esas figuras en la pantalla televisiva y en las múltiples y coloristas publicaciones de cotilleo. Todo sea por la grata diversión y la mejor convivencia...

Rodrigo RUBIO

NUEVA ETAPA SINDICAL

NO viene mal en este momento, punto de arranque de casi todas las actividades tras el paréntesis estival, hurtar al trabajo cotidiano unos minutos de reflexión. Ni tampoco resulta ocioso tener a la vista, como proyecto inmediato, una buena dosis de motivaciones orientadoras de la próxima etapa. En casi todos los sectores en que se estructura la actividad del país han surgido estas líneas orientadoras y se han situado, con empeño, los objetivos a lograr en corto plazo. En el mundo sindical se vive ahora de cara a una realidad esperanzadora e importante. Basta sólo considerar que, a partir de ahora, la contratación colectiva ha de moverse con plena autonomía tal y como se prescribe en la reciente ley de Convenios y sin el tope que señalaba, atando a las rentas salariales el artículo doce del decreto de medidas económicas coyunturales.

Pero no sólo es importante este horizonte que ahora se abre con intensidad, por lo que respecta a la negociación colectiva, en que se sientan a dialogar empresarios y trabajadores, sino también en todo el ámbito de la acción sindical a nivel básico, es decir, a nivel de problemas y cuestiones de la vida real y cotidiana. El Ministro de Relaciones Sindicales, señor Fernández Sordo, en unas recientes declaraciones acaba de subrayar este aspecto que ha sido siempre como

una constante preocupación suya y de su gestión al frente del sindicalismo español. En repetidas ocasiones ha venido señalando cómo es necesario evolucionar desde el proceso estructural y legalista hacia una vitalidad popular y activa en el seno de las empresas y de los centros de trabajo. En alguna otra ocasión recordamos que calificaba el momento sindical actual como un momento constituyente, y ahora, muy concretamente, y con mayor crudeza y claridad, acaba de señalar algunas de las líneas fundamentales de esta instancia constituyente y evolutiva en el ámbito social y sindical. «El sindicalismo español —afirma— tiene que pasar de la etapa burocrática, de una etapa legislativa y jurídica, a una etapa de acción sindical. El sindicalismo, en este instante, no hay que hacerlo en los despachos, hay que hacerlo en los tajos, en los puestos de trabajo de las empresas.»

La reflexión que se impone al mundo sindical en este reencuentro, si cabe hablar así en el mundo laboral que incesantemente está en la brecha, es, pues, de gran alcance y conlleva una gran responsabilidad. Porque, en definitiva, los trabajadores y toda la sociedad en general analizan, a través de los hechos inmediatos, la calidad de la imagen sindical y su respuesta sincera a este momento constituyente que se preconiza como una etapa de neta acción sindical.

LA VIDA Y EL DOLOR

MANTENER vivo a un ser humano en la misma raya de la muerte es algo que hizo surgir, de una manera natural, una nueva especialidad médica. La propia Medicina «pedía» cada vez mayores milagros, mayor seguridad para poder tratar a un paciente en condiciones ciertamente críticas. La Anestesiología surgió como una respuesta a un desafío, fue tomando cuerpo, ganando en experiencia —cada vez los desafíos eran más complejos— y llegando a la realidad actual. El IV Congreso Europeo de Anestesiología, que estos días se celebra en Madrid, es una prueba de ello.

Pero mantener vivo en la frontera última a un ser humano, vino a traer una serie de conocimientos sobre la vida que quizá de ninguna otra forma hubieran podido tenerse. La Anestesiología pasó de ser una especialidad «pasiva» —perdónese la expresión— de la Medicina, a ser un instrumento activo, una escuela de formación de médicos para rescatar de la muerte a aquellos seres humanos en momentos dramáticos de su existir, cuando su mecanismo vital hacía agua por alguna parte o en un buen racimo de partes. De allí surgió, como una segunda naturaleza, la reanimación, las salas de cuidados especiales, cada vez más sofisticadas, más complejas, que

trataban de suplir los fallos del mecanismo humano en un momento dramático de sus vidas.

Esa otra cara de la Anestesiología, ahora que se celebra el Congreso Europeo en Madrid, creo que es importante tenerla en cuenta. Me atrevo casi a decir que sin las operaciones quirúrgicas tan complejas que pueden ahora realizarse gracias a la Anestesiología, es algo ciertamente de menor importancia de lo que, cara al futuro, abre el mundo de la reanimación. Estamos casi entrando en un mundo de ciencia-ficción, y donde todo parece ser posible.

Salvar a un ser humano en la misma raya de la muerte, casi «resucitarle» es algo que se hace todos los días en las salas de cuidados especiales de los hospitales. Es algo que obliga a todo un formidable despliegue humano, instrumental y económico, pero que está cambiando, materialmente, todo el planteamiento de la Medicina, allí donde se realiza prácticamente: en los hospitales.

Si la Anestesiología vino —al menos modernamente— a la sociedad humana en el momento que estaba preparada para luchar filosóficamente contra el dolor, este primer impulso ha llegado a influir a la sociedad entera en su conjunto.

Si bien es cierto que toda

actividad humana nunca se puede separar del contexto en que se desenvuelve, el ansia de huir del dolor de las sociedades humanas ha llevado a un campo verdaderamente formidable donde no se sabe qué es más importante, si la Anestesiología en sí o el mundo nuevo que ha abierto ante sí.

En este caso, como en el de toda investigación se sabe que cuando se abre una puerta al otro lado hay «cosas», pero no se sabe en realidad la importancia de tales «cosas», hasta que son utilizadas convenientemente. Este es el caso de Reanimación, la otra «cara» de la Anestesiología.

Un mundo que está en la misma raíz de nuestro tiempo que nos sigue como una segunda naturaleza, cuando los riesgos de la vida pueden verse sometidos a tremendos traumas, a situaciones límite, de los que es posible salir con un esfuerzo que el diario contacto con las situaciones críticas de los enfermos, cuando las condiciones vitales tienen que mantenerse durante un cierto tiempo para hacer frente a una situación han dado instrumentos, conocimientos, suficientes para, incluso, ser capaces de crear todo el formidable mundo de los cuidados especiales, tan cercanos a nuestro vivir diario, tan nuestros.

Octavio RONCERO

UNIDAD Y CONFIANZA

HAY que saber estar, firmes e ilusionados, en esta brecha del destino de España. Hay que entender la vida como un simple pero constante acto de servicio. Hay que ser sencillos, claros y consecuentes. Esto es, en síntesis, lo que preconiza el Movimiento, y esto es lo que, convertido en actitud y palabra, encontramos cada día en José Utrera Molina, el Ministro Secretario General del Movimiento, a quien ha elevado el Caudillo —juntamente con el almirante Pita da Veiga— a la categoría de Consejero Nacional de libre designación, esto es, a uno de los lugares donde se llega por inequívocos méritos sólidos.

En la capital almeriense, con ocasión de inaugurar la nueva sede e instalaciones de «La Voz de Almería», Utrera Molina ha precisado la misión de la Prensa del Movimiento, que no está al servicio de otro interés que el de la verdad informativa y la lealtad al 18 de Julio, desde la doctrina unificadora y válida que ha sabido ofrecer a los españoles siete lustros de paz fructífera. «Paso a paso —ha dicho el Ministro Secretario—, con dolor y con esfuerzo, hemos conquistado nuestro presente y podremos encararnos al porvenir.»

Hay siempre una escala de valores que servir y atender, pero dentro de ellos debe prevalecer el orden que determinan las circunstancias. «Lo importante —ha señalado Utrera Molina— es que, en esta hora nueva de España, mantegamos, por encima de todo, nuestra unidad y nuestra confianza, pues lo esencial en nuestro Movimiento fue precisamente la unidad.»

Desde el orden y la estabilidad que España disfruta puede parecer que han remitido las dificultades y los problemas que un día atribularon la vida española. Puede parecerlo, pero basta asomarse al mundo y escrutar su horizonte para percibir que la subversión y la violencia florecen con ímpetu singular y que, simultáneamente, se tambalean, cercados por todas las crisis, muchos sistemas políticos que parecían haber logrado una estable prosperidad.

Desde la unidad que representa el Movimiento hay que seguir sirviendo la grandeza y la libertad de España. Y hay que recordar que el Movimiento está abierto, generosa y claramente abierto, a todos los españoles que quieran integrarse en la tarea de afrontar el futuro. Los tiempos son nuevos, pero acaso su novedad más trascendental se asienta en que, desde lo logrado, es posible ahora avanzar hacia objetivos más ambiciosos. Sin embargo, la clave, la levadura, los cimientos son —tienen que ser— necesariamente los mismos. Y es un acierto que el Ministro Secretario haya podido resumirlos en dos palabras: unidad y confianza.

POLITICA Y COLOR

¿La política del color? Quizá mejor. ¿O el color de la política? El color de la política sería el color del oro. Tema crematístico. El más importante de todos en el asunto que voy a presentar. Pero que sólo se logra a base de buena política. En este caso la política del color. ¿Con qué color nos quedamos: con el francés o con el alemán? No interesa el color NTSC. O el Secam o el PAL. Ya está, pues, dicho que hablamos del color de la televisión y de la televisión en color. Aquí, en el centro de Europa, uno vive el tema como bélico. Es una guerra diplomática en la que, probablemente, no habrá vencedores ni vencidos, sino un cierto empate o un resultado pírrico. No es posible creer que Alemania, acostumbrada a ganar las batallas y perder casi todas las guerras, vaya a ganar la guerra perdiendo las batallas. Alemania lleva unos años de vida castrense.

No trata Alemania de imponer su sistema PAL a las naciones que ya compraron el Secam: la otra Alemania, Checoslovaquia, Polonia, Hungría, Rusia, Bulgaria, Túnez, Líbano, Irak, Costa de Marfil. La batalla en estos momentos es por una superposición. Nos aclararemos luego. Cuando el físico al servicio de la AEG Dr. Walter Bruch inventó el sistema PAL en 1963, la firma comercial creyó que tenía todos los triunfos en la mano. En realidad tiene el mejor: el PAL es, hoy por hoy, insuperable. A la vuelta de Francia y los países televisivamente satélites de Francia, de los Estados Unidos —con México y Japón, sus secuaces en el sistema NTSC—, queda uno redondamente convencido de que el sistema alemán PAL no tiene opositor. Si surge, que surge, la explicación no es la calidad técnica, sino otra. La dicha.

El Gobierno alemán ha sacado

de sus arcones casi 40.000.000 de pesetas para apoyar la expansión mundial de su sistema de televisión en color. Con tal subvención invita a los países de Asia, África y Sudamérica a enviar sus técnicos, periodistas, etc., a visitar «in situ» y convencerse del sistema PAL. «Esto es más eficaz que enviar un folleto de propaganda, información e instrucciones», dice un portavoz gubernamental. Los venidos serán los mejores voceros del «made in Germany» una vez idos. El resto corre a cuenta, y también riesgo, de la diplomacia alemana. Walter Scheel, cuando era ministro de Asuntos Exteriores, arregaba a sus colaboradores diplomáticos: «Manifiéstense, por favor, sobre el sistema PAL e indaguen la situación.» Uno recuerda que el Gobierno de Pompidou subvencionaba con 220 millones de pesetas anuales a la firma semiestatal «Intersecam», a quien correspondía la expansión del sistema francés. Pompidou no perdía punto de perfección en sus misiones políticas en el extranjero y nadie creo que dude en Francia que con él murió el mejor agente de ventas de la Secam.

Asunto político. Sudáfrica, por ejemplo, se había decidido por el PAL, pero tuvo que cargar con el Secam o, de lo contrario, se quedaba sin la licencia de producción de los «Mirages». En el Próximo Oriente, Líbano, Túnez y el Irak se apuntaron al Secam gracias a la política pro árabe de Francia. Egipto tiene que elegir, pero su elección no es técnica, sino política. El diario «L'Express», al Mare Nostrum le llama «Télé Nostrum». África Occidental, ella verá, pero o emite en Secam o sus estaciones de radio y televisión se quedan sin los contrafuertes económicos de Francia. Los países comunistas, admiradores incondicionales del PAL, retransmiten en Secam por-

que Alemania entonces era sospechosa y porque Francia salió rebelde a la NATO. Ahora queda China. China simpatiza con el sistema PAL y esperamos se salga con la suya por una ventaja: Rusia emite en Secam. El PAL ocupa esta Alemania, Austria, Yugoslavia, Irlanda, Inglaterra, Dinamarca, Holanda, Bélgica, Suecia, Finlandia, Noruega, Islandia, Tailandia, Hong Kong, Brasil.

La Bosch inventó, de entrada, en «Transkoder»: con este aparato, las cámaras y emisoras de la PAL pueden captar y emitir en Secam. Todo comenzó con el Simposio de 1973 en Moscú, en que Alemania presentó a Rusia sus instalaciones y la impresión. Dos meses después, Rusia compraba a la Bosch emisoras y Transkoder. El 7 de noviembre del año pasado allí estaban, en la Plaza Roja de Moscú, los equipos de televisión rusa armados de filmadoras y emisoras PAL para el desfile. En la visita de Breznev a la India y a Cuba, emitía ya el sistema PAL. A primeros de abril de este año, Rusia firmó un acuerdo comercial con la PAL por un montante de 440 millones de pesetas y ahora instala la Bosch en Moscú por valor de 660 millones de pesetas. Como los franceses podrían molestarse, Moscú firmó con París una compra de 220 millones de pesetas. Ahora, con la subvención gubernamental de Bonn, espera la PAL abrir brecha en las falanges macedónicas de la Secam. A ver qué pasa con la indecisa Rumania. Por ahora, la alta política francesa ha sido el argumento tumbativo, más que convincente, por la Secam. Dice Fintéis, de la Bosch: «Los técnicos están absolutamente de acuerdo en que la PAL es más barata y mejor.» ¿Ganará el color o la política? ¿La política del color o el color de la política?

Alberto A. TORRES
Bonn

EDU



LA OPINION DE LOS DEMAS

Argelia: Una medicina socializada

Desde primeros de año, Argelia se convirtió en el primer país del continente africano y del mundo árabe en ofrecer sus servicios médicos y hospitalarios gratuitos. La medida había sido anunciada por el Presidente Huari Boumedien a mediados del pasado año, y comenzó a aplicarse en noviembre con carácter experimental en las wilayas (provincias) del Oeste argelino.

Argelia dispone en la actualidad de unos 1.000 médicos nativos y alrededor de 1.300 extranjeros para asistir a una población de casi 15 millones de habitantes.

Estas condiciones dan una mayor relevancia a la medida, porque las autoridades deberán hacer frente a un brusco ascenso en la demanda de servicios cuando el desnivel asistencial es de un médico por cada 10.000 habitantes.

Para contrarrestar esta insuficiencia, el Ministerio de la Salud Pública trabaja en la reorganización de todo el sistema de servicios.

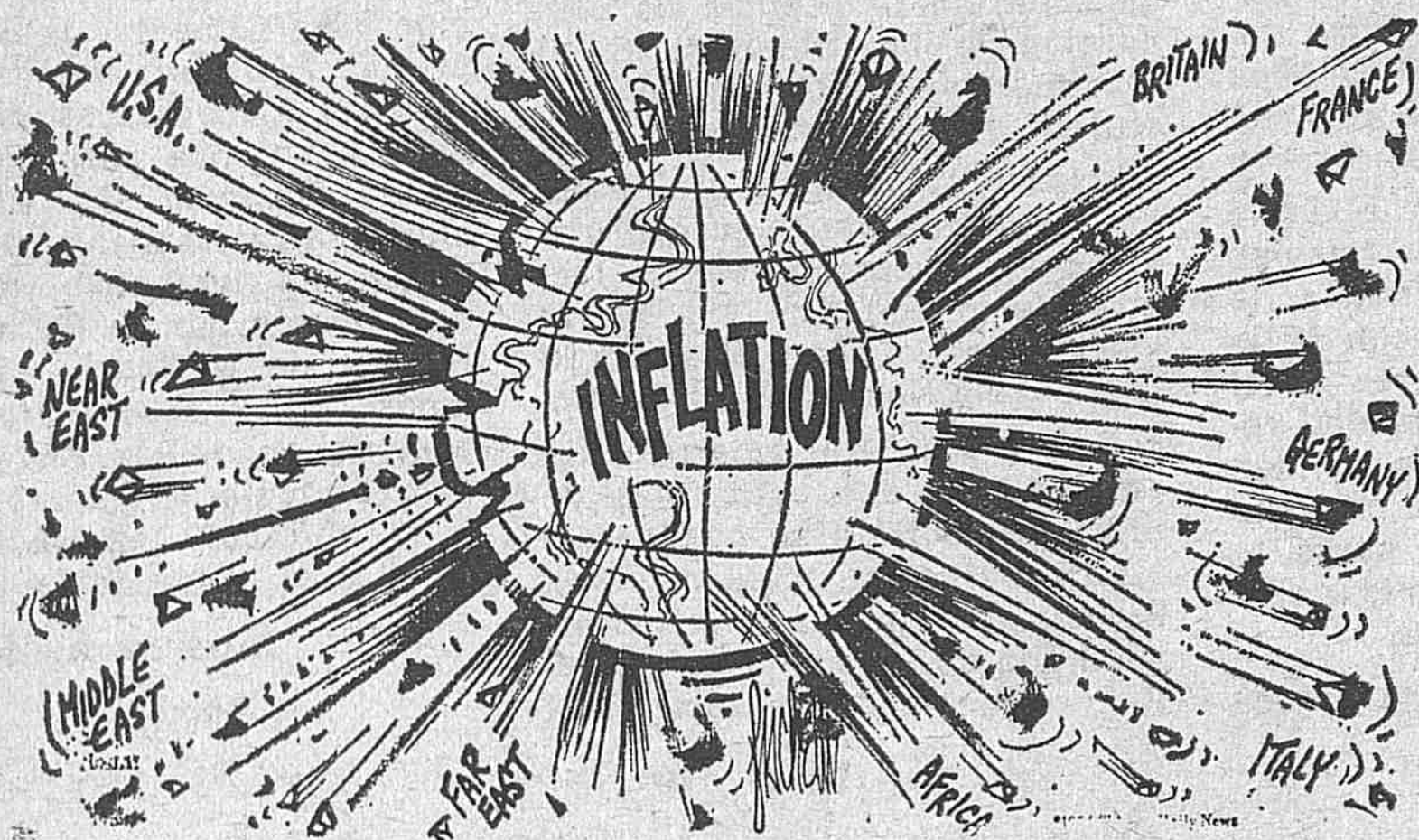
Los planes incluyen a los recién graduados, quienes deberán trabajar en adelante dos años en el servicio militar y otros cinco en el civil. Los nuevos médicos, por otra parte, no podrán servir en las empresas nacionales y otros organismos urbanos, sino en los lugares donde sean más necesitados. Las autoridades de salud pública también trabajan en la ampliación de la capacidad hospitalaria y de consultas, incluido cierto número de unidades médicas móviles.

Para conseguir que el nuevo sistema de servicios beneficie a la mayor parte de los ciudadanos, el Gobierno concede gran importancia a la cooperación de los sindicatos, la Administración y las organizaciones de masas.

«La Medicina gratuita es una responsabilidad de todos», ha declarado el ministro de Salud Pública, Omar Boudjellab.

Melchor Bonet
(«Triunfo»)

Tercera Guerra Mundial



(«International Herald Tribune»)

¿De quién son esos olivos?

El año pasado, para garantizar el abastecimiento interior, se limitó la exportación de aceite, dado que los mercados exteriores ofrecían mejores alicientes que la demanda interior. Hubo además «operaciones de almacenamiento» que catapultaron los precios en España hasta límites nunca vistos.

La limitación de las exportaciones movilizó a las fuerzas vivas del sector olivarero, que «exigieron» la apertura de los suministros al exterior. Se aseguró que en el país había un volumen excedentario y que el abastecimiento nacional estaba garantizado.

Ahora llega la noticia de que la oferta de aceite se muestra nuevamente retraída. Y se menciona como causa que los precios no han aumentado, «argumento» que no corresponde a la posición de exigencia manifestada por los olivareros hace muy pocos meses, ni tampoco a las seguridades que ofrecieron para lograr la apertura de fronteras.

(«Informaciones»)

Hablar vascuence

Sabido es que el separatismo vasco se alimenta y nutre de mitos, equívocos, sombras y falsedades, cuya sola enumeración alargaría con exceso estas líneas. El separatismo vasco pretende hacer creer, principalmente a quienes no habitan el País Vasco, que casi todos los moradores del País Vasco (por no decir «todos») hablan o al menos conocen algo de la lengua vasca. Pues bien, un estudio reciente y muy detallado, que si de algo peca es de elevar el número de quienes hablan vascuence, nos ofrece al respecto los siguientes datos: El número de vasco-parlantes en Alava no llega al uno por ciento de sus habitantes. En Navarra no hablan vascuence (mejor o peor) sino siete habitantes de cada cien. En Vizcaya, el tan-

to por ciento alcanza a doce. Y solamente en Guipúzcoa el número de vasco-parlantes llega al cuarenta por ciento. Esto en términos generales, pues aun en Guipúzcoa hay zonas en que se habla más y zonas en que se habla poco. Sin embargo, el separatismo vasco pretende hacer tabla rasa de tan enormes diferencias en punto al habla del vascuence, y hacer creer que la situación es la misma, por ejemplo, en Guipúzcoa que en Alava, cuando, como se acaba de indicar, no cabe establecer comparación alguna entre el número de vasco-parlantes en una y otra provincia.

(«Fuerza Nueva»)

El precio del agua

Nosotros no conocemos el precio dramático del agua. Acaso cuando todos los niños de España empiecen a creer que el agua es un bien natural que sale espontáneamente de los grifos (cumplido el plan de generalizar la instalación de agua corriente en los pueblos), empiecen a cernirse sobre el cielo mediterráneo las primeras nubes de tormentas «secas».

Aun en momentos de abundancia propiciados por el clima, por la estructura geológica o por la acertada mecanización de recursos naturales, no deberíamos olvidar la sed de los desheredados ni las posibles vueltas de las tornas. Traía a colación Toynbee, en un artículo reciente, la filosofía del karma, de origen hinduista, que viene a ser una ley del Talión cósmica: todas las acciones, buenas o malas o regulares, revierten sobre nosotros antes o después. Nuestra actitud derrochadora de bienes naturales puede revertir en la contrapartida de escasez tarde o temprano.

Y no es paradójico que el pensador anglosajón recurra a creencias orientales para informar explicativamente las fallas de la civilización industrial. De una manera más intuitiva que razonada, las nuevas generaciones de la socie-

dad hedonista buscan también en la filosofía oriental el lastre o la evasión espiritual, ya que un modo de vida mercantilizado hacia escorar peligrosamente las jóvenes naves de su existencia.

El hemisferio oriental conoce el precio del agua. Y tanto la filosofía como la religión protegen la política de su uso y encomian su respeto. El agua simboliza el espíritu de los dioses. Los cuerpos de los muertos eminentes no son recibidos en la tierra, de donde salieron, sino que, incinerados y arrojados al río sus cenizas, santifican las aguas. El agua es reflejo de estados de ánimo y de estados de naturaleza: espejo de pasiones ante el que debe reflexionar el hombre.

Ya que los medios técnicos, la política gubernamental y el sistema de vida nos hacen olvidar toda la importancia del agua, al facilitárnosla abundantemente, deberíamos revalorizar —aun remitiéndola— la presencia del elemento que se nos ha hecho tan dócil y asequible como el aire que respiramos, pero que, de faltarnos, por escasez, por contaminación, por ramalazos climáticos, nos haría pagar un precio de bienestar y de vida.

Marta Portal
(«La Nueva España»)

Los cuatrocientos de Orense

Unos cuatrocientos emigrantes esperaban, en la estación de Orense, la llegada de un tren con destino a Hendaya y Barcelona. Era uno de los últimos días del pasado agosto y las vacaciones de nuestros compatriotas habían llegado a su término. Llegó el tren; pero lo hizo repleto y con los viajeros dispuestos a no perder su plaza. Los cuatrocientos gallegos —billete en mano y movidos seguramente por la indignación— protagonizaron entonces un singular incidente. Decidieron que o el tren salía con ellos o no salía. Así las cosas, tuvo que intervenir el Gobernador, quien, tras diversas gestiones, pudo resolver el problema mediante la contratación de varios autocares. El diario orensano «La Región», que publica esta información, también especifica que los cuatrocientos emigrantes, tras haber pasado unos días en la añorada compañía de familiares y amigos, se disponían a emprender viaje a Holanda, Alemania, Bélgica y Suiza, es decir, a sus segundos y obligados domicilios.

El lector seguramente habrá leído que a los hijos de los emigrantes se les denomina ahora los analfabetos de Europa, por las innumerables dificultades que ofrece su escolarización. También estará al corriente, sin duda, de los

graves problemas —poco, falta de vivienda, adaptación al nuevo entorno social— con que tienen que enfrentarse aquellos compatriotas que se ven forzados a buscar en otras tierras lo que no han encontrado en casa. Lo que el lector probablemente no sabe —al igual que hasta ahora nosotros— es que en su obligado itinerario se vieran en la necesidad de recurrir a un método tan expeditivo como el de detener un tren.

Suponemos que lo ocurrido en la estación de Orense debió de ser parecido a la gota que llena un recipiente y ocasiona el vertido del líquido. Porque si los emigrantes, a costa de sus sudores, constituyen una auténtica válvula de escape para nuestros problemas laborales y una importante fuente de ingresos en divisas, resulta lógico que esperen ser tratados en casa mejor de lo que lo fueron en la estación de Orense. Emigrantes con maletas y penas a cuestas luchando por las plazas de un tren, es algo que, por penoso, no tendría que haber formado nunca parte de nuestra realidad circundante. Lo de los cuatrocientos de Orense en busca de un tren fue —digámoslo— una vergüenza.

(«La Vanguardia»)

HEMEROTECA «ARRIBA»

Mensaje a los vagabundos

Los vagabundos de Norteamérica, según el periódico, celebran por estas fechas su primera asamblea. Y el escritor asiste al experimento con un miedo espantoso, porque piensa —y pide perdón si yerra— que para el vagabundo no debe haber más ley que la Ley de Dios, ésa que está escrita en la mirada con letras indelebles.

Pero a sus compañeros de Norteamérica —esos hombres sentimentales, vagabundos, escritores a veces, amantes de la única libertad que existe, que es la libertad de deambular, y hombres de bien— el escritor, o el vagabundo, si gustáis, quiere enviarles su saludo lejano y lleno de cariño, su palabra de adhesión y de aliento, su voz de hermano. Porque el vagabundo, que es una orden de andante infantería, no precisa de acompañamientos, pero los acompañamientos, en algunas ocasiones, tampoco vienen mal.

Camilo José Cela
6-9-1949

NO TIENEN TRASCENDENCIA LOS EXPEDIENTES DE CRISIS DE ALGUNAS EMPRESAS TEXTILES

● Declaraciones de Gonzalo Marcos Chacón, presidente del Sindicato Nacional Textil

MADRID. (Cifra.)—En este momento han presentado expediente de crisis en la provincia de Barcelona seis empresas textiles, cuyas plantillas suman doscientos trabajadores, solamente. Por lo cual se puede asegurar que las noticias que han corrido últimamente son desmesuradamente feroces, ha declarado a Cifra Gonzalo Marcos Chacón, presidente del Sindicato Nacional Textil.

Manifiesta el señor Marcos que se trata de empresas mal utilizadas y de plantilla muy reducida, agrupadas en un subsector muy concreto: el de hilaturas de estambre.

Subraya, asimismo, el presidente del Sindicato que hoy por hoy eso que al principio parecía, por los rumores insistentes, una situación grave se puede comprobar con el conocimiento de los hechos que no tiene ninguna trascendencia, en tanto que las grandes empresas del sector y otras industrias medianas y pequeñas siguen su producción normal.

Al ser preguntado sobre el posible origen de la noticia, desmentada según el señor Marcos, el presidente del Sindicato Nacional Textil argumentó que puede haber salido de la boca de algún empresario alarmado por lo que sucedía en su empresa.

«Yo no digo —añade el entrevistado— que dentro de tres o seis meses no se planteen situaciones difíciles en otros sectores industriales debido a la crisis mundial, en cuyo caso el textil se

vería envuelto en tales momentos; pero no es así en estos instantes, desde luego.»

Por último, el señor Marcos Chacón ha dado noticia de su posible viaje a Barcelona en el transcurso de la próxima semana, «para observar de cerca la trascendencia de los expedientes de crisis presentados por las citadas empresas».

Más de 148 millones para mitigar el paro obrero

MADRID. (Pyresa.)—Han sido concedidos por el Ministerio de Trabajo a 37 provincias españolas un total de 148.500.000 pesetas, en concepto de subvención para mitigar el paro obrero, según publicó ayer el «Boletín Oficial del Estado».

Estas subvenciones serán libradas a los Gobernadores Civiles de cada una de las provincias incluidas en la referida relación.

No se cierran las empresas auxiliares de Astilleros Españoles, S. A.

CADIZ. (Cifra.)—Los rumores existentes en los correspondientes medios laborales en torno a un supuesto cierre de empresas auxiliares o contratistas de Astilleros Españoles, S. A., en las factorías de Cádiz y Matagorda, no han sido confirmados por el

presidente del Consejo de Trabajadores de esta provincia ni por el Delegado de la Organización Sindical en un informe que han facilitado sobre el particular el pleno del Consejo Provincial del Movimiento.

En esta reunión plenaria se planteó el tema de la inquietud reinante entre los trabajadores de las citadas empresas auxiliares, al circular la especie de que éstas podrían desaparecer al ponerse en funcionamiento el nuevo gran astillero que se construye en Puerto Real.

El presidente del Consejo de Trabajadores, señor Fábregas García, y el Delegado Provincial de la Organización Sindical, señor Pérez Miyares, manifestaron al pleno del Consejo del Movimiento que, de acuerdo con las informaciones obtenidas por los servicios sindicales, no existen indicios de que las citadas empresas pudieran desaparecer.

De todos modos, el Consejo acordó facultar a la presidencia para recabar de quien correspondiera una más amplia información sobre el asunto.

V Congreso Iberoamericano del Derecho del Trabajo y de la Seguridad Social

MADRID. (Cifra.)—Con el fin de formalizar personalmente la invitación a profesores y especialistas españoles para que participen en el V Congreso Iberoamericano del Derecho del Trabajo y de la Seguridad Social, que se reunirá en México del 24 al 29 de este mes, ha llegado a Madrid el doctor Enrique Alvarez del Castillo, miembro de la comisión organizadora y vicerrector de la Universidad Autónoma Metropolitana de México.

«El Congreso, al que asistirán 400 especialistas —informó el doctor Alvarez del Castillo—, tendrá una destacada participación española, pues hemos invitado, entre otros calificados expertos, a Manuel Alonso Olea, Gaspar Bayón Chacón y María Emilia Casas Bahamonde, titulares de la cátedra de Madrid; Manuel Alonso García, de Barcelona; Miguel Rodríguez Pinero, de Sevilla; Luis Enrique de la Villa Gil, de Valencia; Juan Rivero Lamas, de Zaragoza; José Vidal Soria, de Salamanca; Bernardo María Cremades, de Santiago de Compostela, y Fernando Suárez González, de Oviedo.

De América Latina habrán de participar —agregó—, José Montenegro Baca (Perú), Miguel Reale (Brasil), Roberto José Vernengo (Argentina), Eduardo García Maynez (México), Rodolfo A. Napoli (Argentina), Mario López Larrave (Guatemala), Héctor Hugo Barbagelata (Uruguay), y Hugo Gueyros Bernardes (Brasil), entre otros.»

Se aguarda que el Congreso de México apruebe una declaración de los «Principios fundamentales del derecho del trabajo y de la Seguridad Social», que resumirá los propósitos de los profesores de la comunidad universitaria iberoamericana.

ABDELLATIF FILALI, NUEVO EMBAJADOR DE MARRUECOS EN MADRID

Ocupaba, hasta ahora, la cartera de Asuntos Exteriores de su país

MADRID. (Pyresa.)—Ha sido designado como nuevo embajador del Reino de Marruecos en España el señor Abdellatif Filali, que ha venido ocupando hasta ahora el cargo de ministro de Asuntos Exteriores de su país. El señor Filali ha sido también ministro de Educación Superior de Marruecos, director del Gabinete Real y de Protocolo Real y embajador de su país en Argel y Pekín.

El actual embajador marroquí, Abdellatif Khatib, será recibido próximamente por el Jefe del Estado, tras haberse entrevistado anteayer con el Ministro español de Asuntos Exteriores, señor Cortina, en San Sebastián. Aunque se desconoce la fecha exacta, se sabe que el señor Khatib visitará también a otros Ministros españoles y miembros del Cuerpo Diplomático con los que ha tratado. Asimismo, antes de su partida dará una recepción de despedida.

No se sabe, hasta el momento, cuándo presentará sus credenciales el señor Filali.

El embajador de la República Popular China, en Sevilla

SEVILLA. (Cifra.)—El embajador de la República Popular de China en España, señor Chen-Chao-Yuan, acompañado de su esposa y de otros miembros de su Embajada, presidió la recepción y presentación a los medios informativos locales de los componentes masculinos y femeninos de la selección de tenis de mesa de su país, que realizarán unas exhibiciones en Sevilla, Jerez de la Frontera, Madrid y Barcelona.

Dio la bienvenida al embajador chino y a la representación deportiva de aquel país el delegado provincial de Educación Física y Deportes, don Antonio Fernández Asensio, asistiendo al acto otras representaciones hispalenses.

En la mañana de ayer, el Alcalde y demás miembros de la Corporación municipal ofrecieron una recepción en la Sala Capitular del Ayuntamiento al embajador de la República Popular China en Madrid y a su esposa, y a la que asistieron igualmente los miembros de la representación diplomática que le acompañan y los deportistas de aquel país.

Después de darle la bienvenida, el Alcalde ofreció al embajador chino y acompañante algunos recuerdos de la ciudad.

El ministro peruano de Administración Pública, en Alcalá de Henares

MADRID. (Pyresa.)—El ministro jefe del Instituto Nacional de la Administración Pública de Perú, general José Guabloche, que se encuentra de visita oficial en España hasta el próximo domingo, invitado por el Ministro de la Presidencia, señor Carro, ha visitado ayer la Escuela Profesional de Administración Pública de Alcalá de Henares.

El general Guabloche almorzó con el Subsecretario de la Presidencia del Gobierno, José Manuel Romay Beccaria, y cenó con el Subsecretario de Asuntos Exteriores, Juan José Rovira.

LA ESPOSA DEL JEFE DEL ESTADO, EN COMPOSTELA

SANTIAGO DE COMPOSTELA. (Cifra.)—La esposa del Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, llegó a Santiago de Compostela a media mañana de ayer, procedente del Pazo de Meirás, residencia veraniega del Generalísimo Franco.

Doña Carmen Polo, o su llegada a Compostela, se dirigió a la catedral, donde fue recibida por el canónigo, Manuel Troitiño Mariño. Tras orar ante la imagen pétrea del Apóstol Santiago, la esposa del Jefe del Estado pasó al camerino de la basílica para dar el tradicional abrazo a la imagen del patrón de España.

Durante su estancia en Compostela, la esposa del Caudillo fue cumplimentada por la esposa del Alcalde de Santiago, Filomena Carballeda de Castro García, y por el teniente de alcalde del Ayuntamiento compostelano, Pedro Pueyo Novo.

La esposa del Jefe del Estado, momentos antes de las doce de la mañana, continuó viaje con dirección a Pontevedra.

Donativos de la viuda de Alonso Vepa

EL FERROL DEL CAUDILLO. (Cifra.)—Dos millones de pesetas ha donado doña Ramona Rodríguez Bustelo, viuda del Capitán General Camilo Alonso Vega, al Hospital General de El Ferrol del Caudillo, y otro donativo de 200.000 pesetas al asilo de ancianos Mi Casa, también de la ciudad ferrolana.

Fueron visitadas recientemente por la viuda de Alonso Vega ambas instituciones, a las que el Capitán General fallecido tenía gran cariño.

DESCUBRIMIENTO DE UNA MINA DE ORO EN GRANADA

Se estima podrán obtener hasta 2.000 toneladas de oro

GRANADA. (Cifra.)—Una mina de oro ha sido descubierta en la provincia de Granada, concretamente en el término municipal de Dílar, a once kilómetros de la capital, a unos mil metros de altitud y en las laderas de Sierra Nevada.

La noticia la insertó ayer, en su primera página, el diario «Ideal», que informa que su descubridor, Juan de Dios Martín Jiménez, investigador de minas y aguas subterráneas, ha formalizado ya la oportuna denuncia de su hallazgo ante las autoridades competentes.

Al parecer se trata de una mina aurífera con grandes posibilidades en cuanto a explotación y rentabilidad. El periódico añade que el yacimiento se encuentra en estos momentos en fase de investigación y que una empresa norteamericana se muestra interesada en el mismo, hasta el punto de haber obtenido unas primeras muestras del mineral para efectuar los correspondientes análisis técnicos.

La mina tiene la denominación de «Mina de la Ermita de Las Nieves», se halla enclavada en el cortijo de «Biscondia» y se cree fue conocida su existencia en tiempos de la denominación árabe, siendo abandonada después.

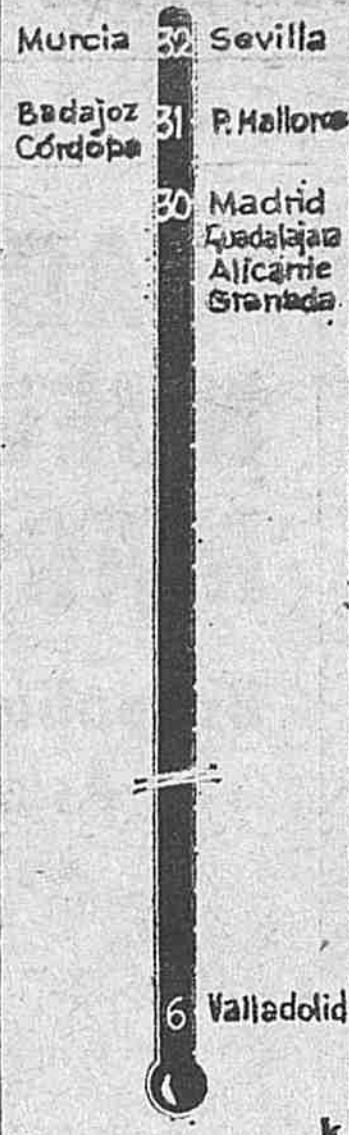
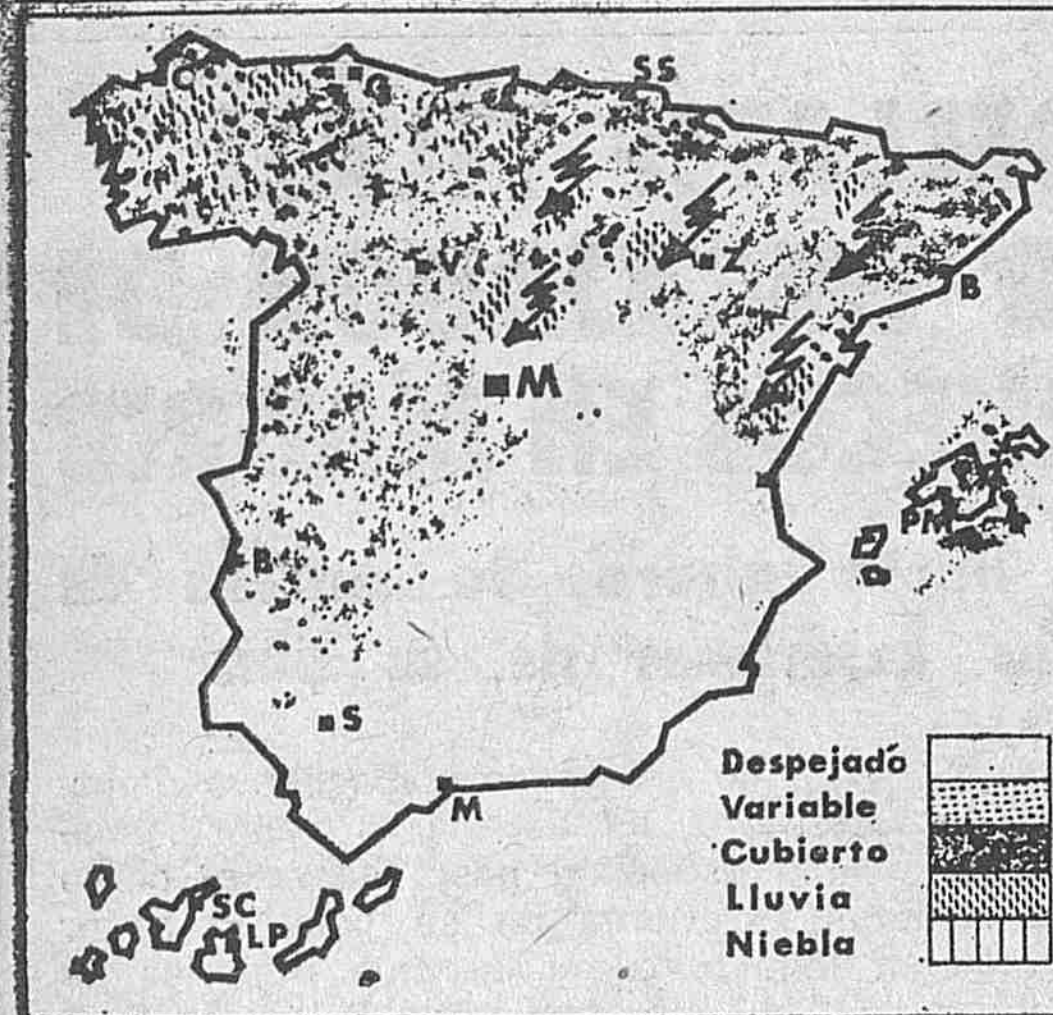
En los primeros trabajos realizados se han conseguido, según se asegura, tres gramos de oro por cada tonelada de tierra. Los cálculos hechos hablan de que, en el plazo de unos veinticinco años de explotación, las 1.300 hectáreas de la finca podrían proporcionar unas 2.000 toneladas de oro, cuyo valor final se estima del orden de 600.000 millones de pesetas.

El presupuesto para los trabajos en este primer año de investigación se eleva a un millón de pesetas.

EL GOBERNADOR CIVIL DE OVIEDO CUMPLIMENTO A ARIAS NAVARRO

OVIEDO. (Mencheta.)—El Presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro, fue cumplimentado ayer, en su residencia veraniega de Salinas, por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Oviedo, don Ignacio García López, con quien mantuvo un amplio despacho, en el curso del cual se trataron los asuntos más importantes que afectan a la provincial.

TIEMPO



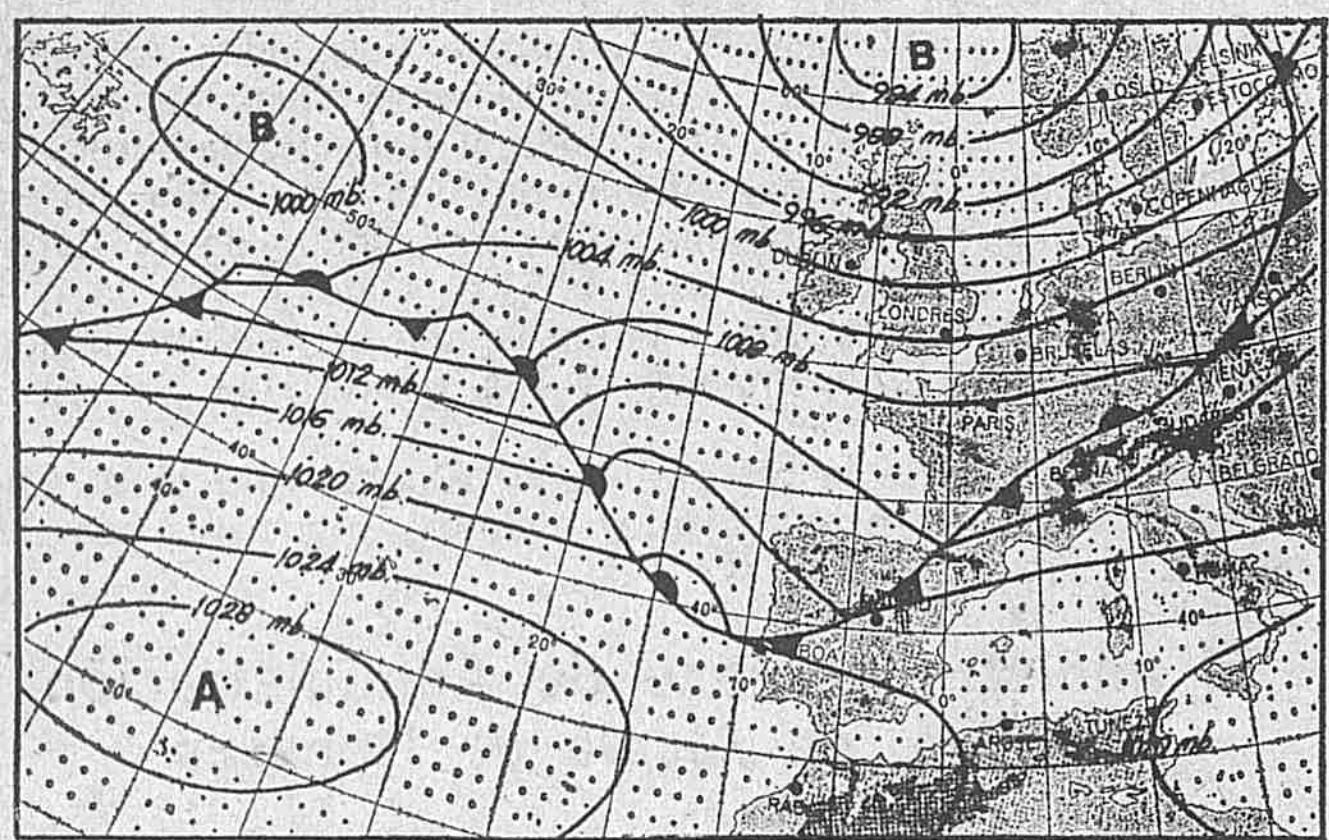
CHUBASCOS EN LA MITAD NORTE

MADRID, 5. (Pyresa.)—Durante las últimas veinticuatro horas ha llovido en el Cantábrico, sur de la Ibérica y bajo Segura, totalizándose nueve litros de precipitación en Santiago de Compostela, ocho en Teruel, cuatro en La Coruña, Montevaroso y Murcia, tres en Pontevedra y Calamocha, dos en El Ferrol y uno en Vigo. El cielo estuvo nuboso en Galicia, Cantábrico oriental y meseta inferior, Duero, litoral catalán, Levante, Segura y Andalucía occidental, y despejado en el resto de la Península.

Las temperaturas han sido más bajas, con una máxima de 32 grados en Murcia y Sevilla, siguiéndoles Badajoz, Córdoba y Palma de Mallorca con 31 grados, Madrid, Guadalajara, Alicante y Granada con 30 grados.

En cuanto a la mínima, la más baja la registró Valladolid con seis grados.

Pronóstico



Los mapas del tiempo previstos para mañana sitúan un anticiclón en Azores, que se extiende hacia el Nordeste hasta la Península Ibérica, donde un frente frío llegará mañana y a medio día habrá rebasado la cuenca del Duero. Los vientos soplarán del Oeste en el Cantábrico y del Noroeste en el resto de la mitad occidental, y de componente Norte en la mitad oriental.

Con esta situación debe esperarse mañana cielo muy nuboso o cubierto en Galicia y Cantábrico, con chubascos; nuboso en el Duero, Ebro y Cataluña, con chubascos, que se intensificarán en esta última región por la tarde, donde se registrarán núcleos tormentosos. En Extremadura y Centro habrá nubosidad variable, más abundante por la tarde, con riesgo de algún chubasco aislado. En el resto de la Península, buen tiempo, poco nuboso, así como en Baleares. En Canarias, poco nuboso o despejado. Las temperaturas se mantendrán moderadas.

Pronóstico marítimo

Temporal de Poniente en Gran Sol y norte de Finisterre, con mar gruesa; Oeste fresquito en el sur de Finisterre y Cantábrico y fuerte marejada; Oeste bonancible en Finisterre, con marejada; Norte bonancible en San Vicente, con marejada; Noroeste bonancible en Cádiz y Canarias, con marejada, y flojo a variable en Alborán, Palos, Baleares y León, con mar rizada y marejadillas locales.

Temperaturas extremas en las capitales europeas

Oslo, 13-17.	Bruselas, 14-23.
Estocolmo, 11-16.	París, 15-26.
Londres, 11-16.	Berlín, 13-23.
Amsterdam, 11-17.	Hamburgo, 13-21.
Berna, 7-24.	Bonn, 13-26.
	Roma, 17-28.

SANTANDER, CAPITAL OCEANOGRÁFICA DEL NORTE DE ESPAÑA

Contará con un museo naval, laboratorio y estación biológica

SANTANDER. (Pyresa.)—En el «Boletín Oficial del Estado» ha aparecido una resolución de la Dirección General del Instituto Español de Oceanografía, anunciando concurso-subasta para la construcción de las obras de los edificios que han de ocupar el laboratorio-museo y acuario del Instituto Español de Oceanografía de Santander. El presupuesto total de la contrata asciende a 37 millones de pesetas y el plazo previsto para la construcción se fija en doce meses.

El emplazamiento elegido está próximo a la actual Escuela de Náutica, en la zona del promontorio de San Martín, sobre una parcela de 6.700 metros cuadrados, concedidos por la Junta de Obras del Puerto. Los edificios del Museo Naval, Laboratorio y Estación Biológica irán enlazados por una pérgola que cierre la plataforma entre ambos inmuebles y contarán con modernas dependencias planificadas para efectuar importantes y amplios estudios, que abarcarán a todo el mar Cantábrico. De esta forma, Santander pasará a convertirse en la auténtica capital oceanográfica del norte de España.

Expropiaciones en la autopista del Cantábrico

SANTANDER. (Pyresa.)—A 259 millones de pesetas asciende el valor total de las expropiaciones del tramo de la autopista Castro Urdiales-Santillana del Mar, dentro de la autopista del Cantábrico. Las expropiaciones afectan a 15 municipios de la provincia montañesa, y de todos ellos los más afectados son los de Piélagos y Bárcena de Cicero, cuyos importes ascienden a 32 y 32 millones de pesetas, respectivamente.

De los 259 millones, 200 corresponden al valor de los terrenos y el resto al de los edificios. Dicho tramo de autopista está actualmente en período de información pública.

Obras en el aeropuerto de Sondica

BILBAO. (Pyresa.)—Las obras de relleno que actualmente se realizan en Sondica con destino a la pista del aeropuerto, están a punto de ser finalizadas. Los rellenos, cuya conclusión estaba prevista para finales del mes en curso, han llegado ya al extremo sudeste, proximidades del cementerio de Derio, y los trabajos se están cifando a niveles definitivamente de acuerdo con las cotas de origen en la totalidad de la zona sobre la que, y con posterioridad, será construida la nueva área de rodadura.

Colocación de firme en el puente de Deusto

BILBAO. (Pyresa.)—Casi sin solución de continuidad, y a marchas forzadas, se sigue trabajando en la reparación del puente de Deusto. Han sido colocadas las planchas de firme correspondientes al último «cuarto de hoja» por finalizar. Las previsiones respecto de la terminación de las obras son optimistas y se confía en que el plazo para la conclusión definitiva de esta primera fase —el 26 de septiembre— pueda cumplirse.

Erradicación del chabolismo

SANTA CRUZ DE TENERIFE. (Cifra.)—Dos mil ocho-

cientos ochenta y cuatro viviendas figuran en el plan de erradicación del chabolismo en esta capital, dentro del total de 8.560 que se ha asignado a la provincia de Tenerife.

Las futuras viviendas serán levantadas en el polígono «El Rosario», cercano a esta capital, a excepción de unas 600, que tendrán su ubicación en la localidad de Ofra.

Parece ser que los proyectos están aprobados y sólo queda

pendiente el trámite de su elevación al Consejo de Ministros.

Nuevo puente sobre el río Adaja

MADRID. (Cifra.)—Se autoriza al Instituto Nacional de Reforma y Desarrollo Agrario para construir un puente sobre el río Adaja, en el camino de acceso a El Fresno (Avila), en su término municipal, con destino a uso público.

El presupuesto de ejecución material se fija en 5.129.971,29 pesetas y el plazo de ejecución es de tres meses, contados a partir de la fecha, para quedar terminado en doce meses.

Contaminación en Bilbao

BILBAO. (Cifra.)—Cabras, ovejas y vacas, de ordeño son los animales principalmente afectados por una enfermedad que está perjudicando a muchos ganaderos de la cercana localidad santanderina de Ontón, según informa «La Gaceta del Norte». Los ganaderos culpan a la fábrica Derivados del Fluor, Sociedad Anónima, situada próxima a ellos, a la que acusan de contaminar los piensos.

La Dirección de la firma Derivados del Fluor, S. A., ha hecho pública una nota en la que, entre otras cosas, se dice que la fábrica está dotada de toda clase de sistemas y medidas correctoras para reducir al máximo las posibilidades de emitir contaminación.

DIRECCION GENERAL DE LA GUARDIA CIVIL

JUNTA PARA LA VENTA DE MATERIAL AUTOMOVIL

La Dirección General de la Guardia Civil anuncia la venta en pública subasta de los vehículos: Turismos, Land-Rover, ómnibus, camiones y motocicletas.

Seat 1.400-C	Land-Rover (largo)
Seat 1.500	Omnibus Nazar
Seat 600	Camión Dodge
Citroën 2 CV	Motocicletas Sanblas
Renault R-10	Motocicletas B. M. W.
Land-Rover (corto)	Motocicletas B. M. W. Roa.

Todo ello con arreglo a las condiciones técnicas y legales que se encuentran a disposición de los interesados en el Parque de Automovilismo de la Guardia Civil, calle General Mola, 246, donde podrá ser examinado todo el material desde el día 10 del actual al 2 del próximo mes de octubre, ambos inclusive, y horas de las nueve a las trece (excepto festivos).

Los impresos de proposición y sobres serán facilitados a los interesados en las oficinas del expresado Parque, quienes los entregarán a la vez diligenciados antes de las 13 horas del día 2 de octubre.

El acto de la subasta tendrá lugar en Madrid, el día 3 de octubre, a las DIEZ horas, en los locales del citado Parque de Automovilismo.

Madrid, 4 de septiembre de 1974.—El General Jefe Admtv.º de los servicios (firmado). Angel Delgado Saavedra.

MINISTERIO DE TRABAJO INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION DELEGACION PROVINCIAL ALICANTE

CONCURSO PUBLICO NUMERO 8/74-DL.

Se convoca concurso público para la adquisición de aparatos y dispositivos con destino al servicio de Anestesia-Reanimación de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social «Virgen de los Lirios», de Alcoy (Alicante).

Los pliegos de condiciones generales y especiales y demás documentación podrán examinarse y adquirirse en la Delegación Provincial del I. N. P., calle de Gerona, núm. 26, de Alicante.

El plazo de admisión de solicitudes finalizará el día 4 de octubre próximo.

Alicante, 6 de septiembre de 1974.—El Director provincial (firmado). Francisco Vázquez Martínez.

NECESIDAD DE UNA POLITICA UNITARIA DE ORDENACION DEL TERRITORIO

Prosigue en Peñíscola el curso sobre problemas de la España Rural

PENÍSCOLA (Castellón), 5. (De nuestro enviado especial Sánchez Escobar.)—La agricultura española no ha seguido el cambio verificado por los demás sectores. En este punto sigue la crisis de la sociedad rural. Esta situación está siendo motivo de análisis y críticas en los distintos Seminarios que se celebran en el XV Curso que se desarrolla en Peñíscola sobre la España rural.

Aspectos económicos

En su aspecto económico se estableció en la base la regionalización y comercialización como necesaria para el desarrollo rural. Después se estableció la premisa del desarrollo e incremento de los productos agrícolas y ganaderos en España, llegando al dato paradójico de que éstos vienen establecidos gracias a la creación de nuevas explotaciones y no por la evolución de las ya existentes. Por otra parte, se consideró la dificultad que se encuentra en la comercialización de los productos.

Con relación a los movimientos migratorios y demográficos se estudiaron las causas de estos últimos, como componentes de los factores de la demanda, destacando que el descenso de la mortalidad y natalidad corren parejas con el propio desarrollo. La industrialización de productos transformados como solución a tener cosechas contratadas, terminando con los «stocks», y a la vez, tratar de solucionar el problema de la mano de obra, completó la temática del Seminario de Economía.

Fenómenos sociológicos

En el terreno de lo social se destacó la importancia de algunos fenómenos sociológicos en el campo, como pueden ser: Primero, el concepto de vecindad y su influencia en las actitudes localistas, amistosas y tradicionales; segundo, los conceptos de tradición y costumbre y su oposición a modernidad y cambio, en especial el ritmo de cambio y desacralización de las actitudes tradicionales; tercero, la definición de rural, en oposición a lo urbano y la diferenciación con campesino; cuarto, se acentúan los caracteres condicionantes de la estructura geográfica de la economía de la familia y la pervivencia en algunas zonas rurales.

les de una fuerte influencia religiosa-tradicional, sin perder su carácter de interdependencia estructural, global e integral.

Ordenación del territorio

El Seminario cuya problemática es el habitat, consideró que hasta ahora la política de ordenación del territorio que aconseja la adecuación a los tiempos actuales de nuestra organización político-administrativa, se ha efectuado sin la necesaria unidad, requerida principalmente por las acciones de carácter económico-social. Es aconsejable la iniciación de una política de ordenación del territorio de carácter global y total a realizar a largo plazo, de forma meditada, pero fundamentalmente que tienda a conseguir una mayor eficacia de las acciones sobre las colectividades rurales, un mayor encauzamiento de la población y un mayor aprovechamiento del territorio nacional.

Nuevo Delegado de la Juventud en Guadalajara

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Don Acisclo Alberto Redondo García ha sido nombrado Delegado Provincial de la Juventud de Guadalajara, por el Delegado Nacional, a propuesta del Jefe Provincial del Movimiento de esta ciudad.

El nuevo Delegado Provincial tiene treinta y seis años de edad, es oficial instructor y, hasta la fecha de su nombramiento, desempeñaba los cargos de Jefe Provincial de la OJE y Delegado Provincial de Educación Física y Deportes en Ciudad Real.

El Delegado Nacional de Provincias, en Sevilla

SEVILLA. (Pyresa.)—El Delegado Nacional de Provincias, don Luis Nozal López, llegó ayer a Sevilla. Durante su estancia en esta ciudad visitó la Jefatura Provincial del Movimiento, acompañado por el Jefe Provincial y Gobernador Civil, don Alberto Leyva Rey, con quien mantuvo un cambio de impresiones, así como con otras personalidades locales que acudieron a saludarle. Posteriormente se efectuó la entrega del título de hijo adoptivo de Ubrique (Cádiz) al señor Nozal López.

LA CONSTRUCCION, LA INDUSTRIA MAS PELIGROSA

Pierde anualmente un 3,45 por 100 del total de las horas trabajadas por accidentes de trabajo

MADRID. (Pyresa.) — La industria de la construcción pierde anualmente un 3,45 por 100 del total de las horas trabajadas en la misma por causa de los accidentes laborales, lo cual sitúa a ésta como la industria más peligrosa, cuadruplicando prácticamente el índice de frecuencia respecto a las otras industrias y duplicando el índice de gravedad de dichos accidentes, según un estudio realizado por la agrupación de expertos en seguridad e higiene del trabajo, en el que han colaborado diversas empresas y organismos y cuyas conclusiones recoge la revista «Balance».

Los porcentajes de horas perdidas por el resto de las industrias analizadas es del 1,41 por 100 en la industria eléctrica, del 1,26 por 100 en la química, del 1,53 por 100 en la siderometalúrgica y del 2,18 por 100 en la industria en general.

Añade la citada publicación que estos porcentajes indican la importancia que alcanza el problema de estos accidentes laborales, especialmente en el sector de la construcción, donde es preciso tomar urgentes medidas para minorar este porcentaje de accidentes no sólo por sus aspectos humanitario y social, ambos de importancia fundamental, sino también desde el punto de vista estrictamente económico, ya que la pérdida anual en dicho sector supone unos 105 millones de horas anuales, que alcanzan un valor por encima de los 10.000 millones de pesetas.

Convenio colectivo para el personal de vuelo de Iberia

MADRID. (Cifra.) — En la sede del Sindicato Nacional de Transportes y Comunicaciones y en el despacho del titular del mismo, Vicente García Ribes, ha tenido lugar la firma del IV Convenio Colectivo Sindical de Iberia, Líneas Aéreas de España y su personal de vuelo, según fuentes sindicales.

El convenio afecta a unos 2.500 trabajadores, y tiene una vigencia de tres años. El personal de vuelo ha obtenido mejoras salariales por aplicación del índice del coste de vida y refundición de los ya existentes correspondientes a años anteriores.

Se ha contemplado especialmente el sistema de incentivos para las horas de vuelo, así como las garantías mínimas que por este concepto percibe el personal.

En materia de dietas y gastos de viaje, se han actualizado los mismos a tenor de los aumentos de coste de vida.

Incremento de vacaciones por años de servicio.

En materia de Seguridad Social complementaria se incluye a efectos de prestaciones los devengos por antigüedad.

Se actualizan las retribuciones de aquellos tripulantes que dejan de prestar servicios en vuelo y pasan a tierra.

Rotas las negociaciones entre las empresas de recogida de basuras y sus trabajadores

SANTA COLOMA DE GRAMANET (Barcelona). (Cifra.) Las negociaciones entre la empresa concesionaria del ser-

vicio de recogida de basuras y saneamiento de la ciudad y sus trabajadores para establecer un Convenio Colectivo Sindical, que se han venido desarrollando durante los dos últimos meses, han sido rotas al no llegar a un acuerdo las dos partes.

Como se sabe, el problema de recogida de basuras se ha venido presentando durante ese tiempo con un tremendo desfase, situación que motivó un ruego de la primera autoridad, en el último pleno, para que los contribuyentes colaborasen, en lo posible, a mantener higienizada la ciudad, en tanto la empresa en conflicto resolvía su situación.

Conflictos en relación con los transportes públicos

SANTA COLOMA DE GRAMANET (Barcelona). (Cifra.) Los conflictos en relación con los transportes colectivos entre la ciudad y Barcelona, vuelven a cobrar actualidad, porque un alto porcentaje de sus usuarios se niegan a utilizarlos, como protesta por la falta de atención a los deficientes accesos a Barcelona, especialmente en el distrito de San Andrés.

A principios de año, como consecuencia de los problemas surgidos en torno a este asunto, varios vehículos de la empresa de transportes fueron averiados por los manifestantes, lo que obligó al Alcalde de Barcelona, de cuyo municipio dependen los accesos citados, a formular promesa de que en los seis meses siguientes habrían sido resueltos en forma de una

ampliación de calzada que permitiera dos carriles direccionales en cada sentido. Pero como sea que los problemas continúan latentes, ya que no han sido modificadas en absoluto las dificultades de entonces —la carretera tiene las mismas posibilidades que hace cincuenta años—, durante la última jornada han comenzado a producirse interrupciones de tránsito, que en ocasiones han obligado a la presencia de la fuerza pública para hacer más fluida la circulación.

170 trabajadores del sector de la confección siguen despedidos

SANTA COLOMA DE GRAMANET (Barcelona). (Cifra.) En relación con las anomalías laborales en el sector de la confección de esta ciudad, se ha vuelto a la normalidad en todas las empresas implicadas en el conflicto, excepto las de Casadesport, que mantiene el despido de 150 trabajadores, y Nespral, donde se encuentran 20 trabajadores en la misma situación.

Algunos de los despedidos han solicitado su reintegro, pero hasta el momento no se sabe la decisión definitiva de las empresas a este respecto.

Sin avenencia en Procersa

BILBAO. (Cifra.) — Se celebró ayer, sin avenencia por incomparecencia de la empresa, el acto de conciliación previsto en la Delegación Comarcal Sindical de Baracaldo, para tratar de llegar a un acuerdo en la situación conflictiva en que se encuentran 204 productores de Procersa, S. A., de Barceña-Baracaldo, quienes habían presentado en dicha Delegación demanda de despido, informan fuentes sindicales.

La incomparecencia de la empresa en el citado acto de conciliación, se debió a que aquella había decidido dejar sin efecto la sanción de despido y conmutarla por la de suspensión de empleo y sueldo si los productores afectados por estas medidas de disciplina se reincorporaban a su trabajo en el día de ayer, requerimiento que no ha sido atendido por los trabajadores. El asunto pasa ahora a competencia de la Magistratura de Trabajo.

El conflicto dio comienzo el pasado día 14 de agosto por la disconformidad mostrada por los productores con diferentes aspectos de sus relaciones laborales. Los desacuerdos se cifraban en las anomalías registradas en la confección de las nóminas, atribibles, según la empresa, a fallos de los cerebros electrónicos; retribución de antigüedad, liquidaciones de los salarios que se vienen efectuando por valor de hora en lugar de valor-día y otros conceptos como tóxicos y penosos.

AYUNTAMIENTO DE MANACOR (BALEARES)

ANUNCIO DE SUBASTA

Objeto del contrato: Construcción edificio escolar en Son Massià (Manacor).
Tipo de licitación: 2.601.095 ptas. (dos millones seiscientos una mil noventa y cinco pesetas).
Plazo de ejecución: Las obras estarán entregadas provisionalmente en el plazo de diez meses.
Presentación de pliegos: En las oficinas del Ayuntamiento de Manacor, de las 10 a las 14 horas hasta el día 21 de septiembre de 1974.
Otros detalles: En el anuncio publicado en el «Boletín Oficial del Estado» núm. 209, de fecha 29 de agosto de 1974, y en el «Boletín Oficial de la Provincia» de Baleares núm. 16.827, de fecha 24 de agosto de 1974.
Manacor, 31 de agosto de 1974.—El Alcalde (firma ilegible).

LOS NIÑOS DE LA «OPERACION PLUS ULTRA», EN ITALIA

Fueron recibidos por la esposa del Presidente italiano

ROMA. (Efe.)—Los niños de la Operación Plus Ultra fueron recibidos ayer, en el Palacio de El Quirinal, por la esposa del Presidente de la República Italiana, Vittoria Leone.

Acompañados por el director de Iberia para Italia, Máximo Joga, y altos funcionarios de la Cruz Roja italiana, los pequeños llegaron a la residencia presidencial escoltados por la Policía motorizada.

Posteriormente pasaron a uno de los salones principales del palacio, donde fueron recibidos por la señora Leone. Tras conversar con ellos, interesándose por sus actividades personales y por las motivaciones del premio que habían recibido, la esposa del primer mandatario italiano les obsequió con una medalla de recuerdo.

ENSEÑANZA PRIVADA: GRAVE PREOCUPACION ANTE EL PROXIMO CURSO

Precios, subvenciones y situación del profesorado, temas candentes

MADRID. (Sis.)—En la próxima semana se esperan importantes decisiones en materia de enseñanza no estatal, según informó al SIS un portavoz del Sindicato Nacional de Enseñanza.

Los trabajadores y técnicos afirman que la ordenanza laboral, en trámite de aprobación por el Ministerio de Trabajo, no puede verse condicionada por los precios, ni por las subvenciones para gratuidad. A su vez, los centros de enseñanza insisten que corresponde al Estado cum-

plir el compromiso de gratuidad, al menos en la Educación General Básica y Formación Profesional de primer grado, con lo que podrían hacerse frente a las reivindicaciones del profesorado sin duda justas, y al problema económico de los centros.

Se advierten síntomas de grave preocupación respecto al curso 74/75 en la enseñanza privada. ha añadido el portavoz, y tales problemas han sido transmitidos a través del Ministro de Relaciones Sindicales, señor Fernández

Serdo, a los titulares de Educación, Trabajo y Hacienda. Es notorio que la enseñanza privada ha tratado de cumplir, en los cuatro primeros años de la reforma educativa, las obligaciones impuestas por la ley General de Educación, pero el Sindicato de Enseñanza entiende que es hora ya de que se cumplan también las obligaciones dimanantes de la propia reforma.

Precios y profesorado

Los precios de enseñanza no satisfacen a los propios centros, ya que los sitúa en una actitud contradictoria: una gratuidad pregonada por la ley, y, sin embargo, un incremento del costo de la enseñanza para la familia.

La familia quizá no pueda soportar un incremento en el coste de enseñanza en esos niveles que la ley pregonaba como obligatorios; pero al propio tiempo el profesorado, a pesar de los Convenios Colectivos sindicales, cerca de unos cien, se encuentra en una situación de desigualdad con respecto a los profesores estatales con la misma función.

Según el Sindicato de Enseñanza —añadió el citado portavoz— cabe un camino, que es el de que la Organización Sindical ha venido sintiéndose cauce: que el Estado se decida a aumentar los centros no estatales que puedan ofrecer enseñanza gratuita a la familia, singularmente los centros medios y modestos, para, a su vez, hacer viables las reivindicaciones del profesorado, teniendo en cuenta que con estas subvenciones, no se llega a ofrecer enseñanza por el coste real de la misma en los propios centros del Estado.

La actividad del Sindicato Nacional de Enseñanza, en estos días, a niveles del Ministerio de Educación y Ciencia, de Trabajo y de Hacienda, con la comprensión decidida de la Organización Sindical, ha sido intensa, con objeto de hacer frente a la problemática escolar camino del curso 74/75.

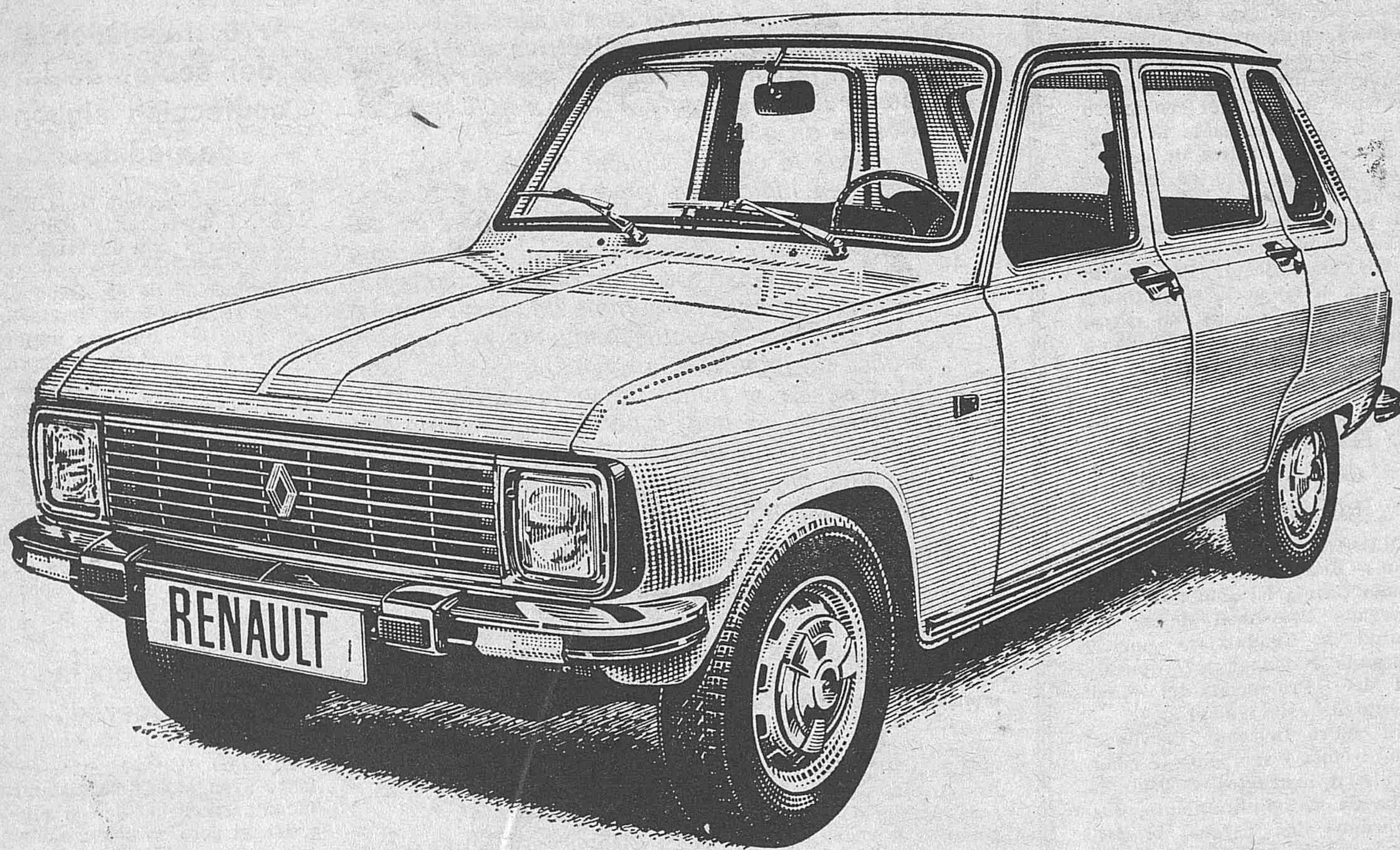
PERSISTE LA PELIGROSIDAD DEL SEGURA

ALICANTE. (Cifra.) — Reiterar la petición formulada en años anteriores para que la Administración lleve a cabo las obras necesarias con el fin de proteger la Vega Baja del Segura contra sus avenidas, ha sido acordado por la Cámara Oficial Sindical Agraria (COSA) de Alicante.

A causa de las inundaciones de los años 1972 y 1973, la Vega Baja del Segura registró quebrantos superiores a los 500 millones de pesetas.

Por la tarde, el director general de Obras Hidráulicas, Santiago Serrano Pendam, manifestó que el dragado del río Segura comenzará la semana próxima, iniciando así el acondicionamiento de su cauce contra nuevas avenidas. «La Administración —manifestó el señor Serrano— comparte la inquietud de los habitantes de la Vega Baja del Segura.»

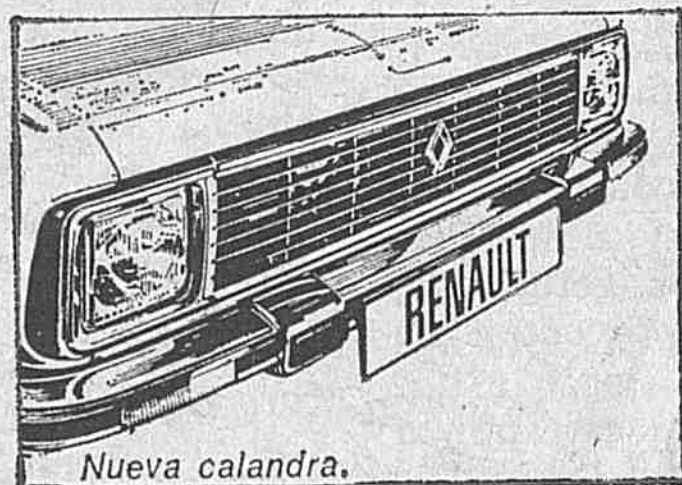
Teléfonos de ARRIBA:
215 06 40 y 215 22 40



Siempre de actualidad

Renault 6, siempre fiel, generoso y eficaz, actualiza una vez más la confianza que ha sabido ganarse entre los buenos conocedores de automóviles y presenta su nueva cara, rejuvenecido y "al día".

Además de sus tradicionales ven-



Nueva calandra.

tajas —solidez mecánica, capacidad y buen rendimiento—, el Renault 6 de siempre aparece hoy más actual: Nueva calandra, faros rectangulares, nuevos paragolpes, con pilotes empotrados



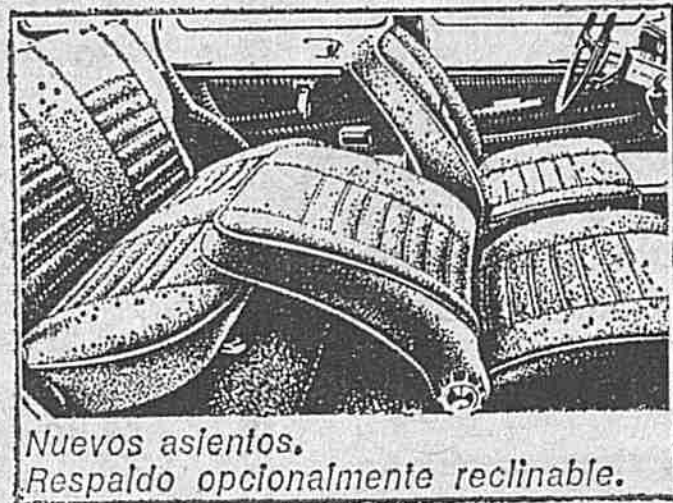
Asientos traseros abatibles. Nuevos paragolpes.

los delanteros, piso totalmente enmoquetado, nuevo guarnecido de puertas y techo, asientos tapizados en tela, los delanteros deslizables en sentido longitudinal y de respaldo opcionalmente reclinable.

Características técnicas:

4 cilindros. Camisas húmedas re-

cambiables. Potencia DIN 44 CV a 5.900 r.p.m. Par máximo DIN 6,7 kg. m. a 3.500 r.p.m. Batería 12 V. 4 velocidades sincronizadas. Velocidad 130 km/h. Consumo 6,5 l. cada 100 km. a una velocidad de 80 km. de media, en terreno me-



Nuevos asientos. Respaldo opcionalmente reclinable.

dianamente accidentado. Electroventilador automático. Tracción delantera. Suspensión independiente a las cuatro ruedas. Barras de torsión y antibalanceo. Frenos de disco en las ruedas delanteras.

RENAULT 6
un coche de confianza

Los libros de texto ante el nuevo curso

A la vista del comienzo del curso académico nuevamente surgen temas polémicos referentes a todo lo que afecta directamente al sector educativo en sus diferentes facetas.

Uno de estos puntos son los libros de texto. Los padres de más de siete millones de alumnos vuelven sus comentarios sobre las cuestiones que rodean el campo de estos libros, más problemático si cabe en lo referente a los de Educación General Básica.

Además, este tema se conecta con la necesidad de cubrir otras facetas educativas (colegio, transporte, uniformes, etc.), incrementando la preocupación de las familias, sobre todo si éstas cuentan con un gran número de miembros en edad escolar.

Infinidad de preguntas pasan por la mente del español, qué debe hacer frente al complemento de educación de sus hijos con libros de texto:

¿Serán más caros este año? ¿Habrá más o menos facilidades en su adquisición? ¿Dónde y cómo se deberán comprar? ¿Qué nivel de calidad tendrán? ¿Por qué es tan frecuente que un libro de 1973 no sirva en 1974?

Algunas respuestas

Las editoriales presionadas por los gastos de producción que tienen que soportar —personal, aumento en el costo del papel, servicios, etcétera—, no encuentran más salida que la de plantear una política de aumento de precios.

Los centros de enseñanza y los libreros no llegan a un acuerdo sobre quiénes y en qué condiciones deben distribuir los libros.

El gasto medio por alumno, que oscilaba en el curso 1973-74 alrededor de 700-800 pesetas, se supone que alcance durante el próximo 1974-75, cifras de 800 a 1.000 pesetas, siempre expresado en el campo de la Educación General Básica.

Son varias las soluciones que se estudian para llegar a una armonía entre las partes interesadas en el problema. Está en avanzada gestión la normativa reguladora del libro de texto.

Normativa del libro de texto

Los puntos donde se centran dichas normas quedan encuadradas en los siguientes objetivos:

- Limitación y regulación de costos.
- Revisión y estudio de las condiciones científicas y pedagógicas.
- Apoyo a las nuevas técnicas e iniciativas.
- Fomento de publicación de libros de consulta.
- Creación de bibliotecas de aula que sean un medio de limitación del número de textos.
- Búsqueda de fórmulas para la adecuada comercialización del libro de texto.

Hay que esperar que estos objetivos se cumplan en sus principales directrices y que los comienzos de curso no se vean con inciertas perspectivas.

Crédito cultural

Una muy interesante iniciativa de ayuda cultural relacionada con la financiación del libro de texto, se está elaborando actualmente para llegar a la posibilidad de disminución de las cargas económicas que supone, en los inicios de cursos, la adquisición de textos por parte de las familias.

El proyecto señala que las Cajas de Ahorro darían un crédito al comienzo del curso para la compra de los libros, préstamo que la familia, sin ningún tipo de interés, iría pagando a lo largo del año. Parte de ese in-

terés, incluso todo, sería aportado por los propios libreros.

También colaborarían en el sistema los organismos competentes en el sector, sobre todo del Ministerio de Educación y Ciencia.

Problemática libreros-centros de enseñanza

El núcleo donde gira la polémica establecida entre los libreros y los centros de enseñanza, se basa en quién debe vender los libros de texto. Ambas partes aportan sus argumentos basados en la razón de prestar un servicio adecuado al alumno.

Acuerdo conjunto del sector librero

El Instituto Nacional del Libro Español, consciente de los problemas actualmente existentes en la comercialización de los libros de Preescolar y EGB, ha creído necesario intervenir en lo que se refiere a las condiciones de venta de los mismos,

sistema excepcional sólo tendrá vigencia durante los cursos 1974-75 y 1975-76.

Hemos querido pulsar la opinión de los tres sectores interesados. Los mismos nos han expuesto sus argumentos y criterios en donde fundamentan su postura en relación con el problema.

Los libreros: Es necesario acostumbrar al alumno a que frecuente las librerías

Sobre la postura de los centros de enseñanza nos informa un portavoz de la Unión de Centros del Sindicato Nacional de Enseñanza.

—¿Fue consultado el Sindicato sobre la resolución de libreros, distribuidores y editores acerca de la comercialización de libros de texto?

—No; se considera una acción unilateral que se decidió sin contar con la Unión Nacional de Centros de Enseñanza, teniendo en cuenta que Algunos Centros de Enseñanza pagan su licencia fiscal que les permite vender estos libros.

—Entonces, ¿no están los libreros en inferioridad de condiciones respecto a los colegios, puesto que los primeros tienen que hacer frente a los gastos de comercialización, personal y servicios, y, sin embargo, los centros sólo tienen que ocuparse del pago de esa licencia fiscal?

—Los gastos de distribución son prácticamente los mismos, ya que los textos, la mayoría de las veces, van directamente de la casa editorial al colegio, con lo cual el librero se transforma en un intermediario, puesto que ninguna librería tiene el número necesario de volúmenes para satisfacer el pedido.

—Con esta problemática, ¿el alumno se beneficia de alguna forma?

—Si tiene que percibir algún beneficio, éste llegará por parte del Colegio por diferentes razones:

El centro realiza un servicio a la familia; el comprador no tiene que desplazarse a la librería.

pecialmente cuando los centros de enseñanza están situados en pueblos pequeños o suburbios.

—Al establecer directrices por parte del colegio, ¿los libros de calidad no pueden verse desplazados por otros que ofrezcan mayores márgenes comerciales?

—No creemos que eso suceda, puesto que ya entra en juego el prestigio propio del centro. Al implantar mejores libros, mayor rendimiento reporta a sus alumnos. Además, hoy día la calidad en los libros es muy paralela, y, por supuesto, altamente educativa.

Los centros de enseñanza: Es conveniente que el libro de texto se distribuya en los colegios

Al margen de esta declaración, el gremio de libreros, por medio de su presidente, nos expone la argumentación particularizada en la cual basa el gremio su compromiso en el problema.

—¿Cuál es la postura de los libreros españoles respecto al problema?

—El librero, ante todo, tiene la misión de vender, puesto que cada profesional tiene su propio cometido, naturalmente dentro del campo donde su actividad se desarrolla.

—¿Tienen problemas de distribución en zonas rurales o suburbiales?

—Actualmente existe una adecuada red de librerías que suministran perfectamente los textos, con lo que no hay ningún factor importante por el que se produzcan problemas de distribución de libros.

—¿Cuáles son las ventajas que obtiene el comprador si el libro de texto se vende en las librerías?

—La razón fundamental se centra, ante todo, en la pretensión de que el niño aprenda a ir a una librería y enseñarle de esa forma a elegir y fomentar sus lecturas, aparte del libro de texto.

En cuanto a ventajas económicas, las librerías han reducido

—¿La resolución que ustedes adoptaron en su día, tuvo el conocimiento de algún organismo interesado?

—La nota que hicimos pública fue un acuerdo entre libreros, distribuidores y editores, pero con la consulta al Ministerio de Información y Turismo, Ministerio de Comercio y Ministerio de Educación y Ciencia.

Los padres: Habría que reducir el número de textos por alumno y curso

Unicamente nos resta pulsar la opinión de otra parte de las tres principales interesadas. Quizá sea la más afectada y en quien repercute más directamente las soluciones que se puedan adoptar: Los padres.

En realidad es el padre, casi más que el alumno, el que participa en las inquietudes, sobre todo económicas, que aportan los problemas educativos.

Don José Antonio Menéndez López, padre de varios chicos que cursan disciplinas preescolares y de EGB:

—Los libros de texto en sí no son caros; lo que sí encarece es la gran cantidad de libros que el alumno tiene que adquirir. Las ayudas que puedan aportarse, en forma de becas o créditos culturales, para mí no implican un especial interés, puesto que como mucho, el coste de los libros no pasa, como promedio, de las mil pesetas.

En cuanto a distribución opino que a igualdad de condiciones en precios, los libros deberían venderse en los colegios, por razones de comodidad, facilidades de pago, etcétera.

En lo referente a la calidad de los textos tengo que decir que es muy alto su nivel; existe un gran rigor de asequibilidad al alumno, aunque no me parece correcto que se recargue al chico con un gran número de libros como actualmente ocurre, libros que incluso a veces ni siquiera utilizan por no ser necesarios. Como los textos no suelen valer de un año a otro, al ser grande la cantidad se puede experimentar una acumulación casi innecesaria de volúmenes.

Manuel Muñoz de Baena, igualmente cuenta con hijos de preescolar y EGB.

—Los libros, bien sea en unidad o conjunto, son extraordinariamente caros, máxime si se tiene en cuenta que deben integrarse en el costo global de material de curso. Todas las ayudas que estén encauzadas a la financiación de libros me parecen muy interesantes e incluso necesarias.

Particularmente me es indiferente dónde tenga que dirigirme a comprar los libros, ya que en mi caso, y en este año, ha sido más fácil adquirirlos en librería.

En lo que atañe a calidad he de manifestar que los libros son tan buenos como caros. No me parece bien la gran cantidad de textos con que hay que contar por curso y por alumno, sobre todo si se producen cambios en los tratamientos de temas, y no digamos cuando el chico tiene que cambiar de colegio. Creo necesaria, y pienso que así se va a hacer, el establecimiento de mayores periodos en la vigencia de los libros.

Creo que todo este problema tendría un gran cauce de solución si se tendiera a la gratuidad en todos los aspectos, especialmente en los libros de texto, como ya ocurre en otros países.

Antonio PICAZO

- Inconvenientes: Son caros, su número es excesivo, no sirven de un año a otro
- Ventajas: En proporción son más baratos que otras necesidades educativas, gran calidad, más asimilables

y emitió una nota que basa su postura en tres puntos:

1. La venta de los libros habrá de hacerse necesariamente en forma directa en los establecimientos de librería de la localidad, con intervención, en su caso, de las entidades distribuidoras.

2. Excepcionalmente, y por falta de servicio adecuado, podrán ser vendidos directamente al Centro por editores, distribuidores o libreros.

3. En este último supuesto, la única compensación posible al Centro de Enseñanza, por parte de editores, distribuidores y libreros, consistirá en una bonificación máxima del 10 por 100, quedando terminantemente prohibida cualquier otra práctica que altere este porcentaje. Este

Los colegios ofrecen grandes facilidades de pago a los alumnos —algunas veces existen cobros que quedan pendientes indefinidamente, con la consiguiente pérdida para el centro— e incluso es muy frecuente que los márgenes de comisión sean destinados para becas y ayudas de estudio para los propios alumnos.

La facilidad y comodidad de adquisición. Cuando se plantean problemas específicos —retraso de incorporación del alumno, o defectos en el texto— los colegios asumen la solución atendiendo correctamente al alumno, lo que las librerías, por intereses comprensibles, no pueden realizar.

Y la última, referida a la mayor agilidad de distribución, es

todo lo posible sus márgenes de intereses comerciales. Se han abaratado los precios porque lo que más nos interesa es la promoción cultural. De ahí la dificultad inmediata que supone, a veces, comerciar con esta clase de libros.

Por otra parte, están muy adelantadas las gestiones de creación de créditos y ayudas, así como la adopción de sistemas de pagos que faciliten la adquisición de los libros.

—Con la problemática surgida ¿se beneficia alguien?

—No creemos que exista un problema, puesto que nuestro deseo es llegar a un entendimiento entre libreros y centros de enseñanza, manteniendo, lógicamente, la postura de beneficio al alumno.

BELGICA: Ignacio María Sanuy

EL MUNDO

ALERTA EN EL LIBANO

La relativa calma establecida en Oriente Medio ha vuelto a romperse en un escenario y de acuerdo con un mecanismo que pueden calificarse de rutinarios, siempre que se recuerde que las grandes operaciones desencadenadas por Israel contra Jordania comenzaron de análoga manera. Esta vez, el sur del Líbano ha sido teatro de serios choques armados, con una cadencia inquietante: dos en tres días, sin contar las habituales medidas de represión israelí.

A un combate entre fedayines que habían pasado la frontera entre Zarit y Hanuta, en la Alta Galilea, y patrullas israelíes, el lunes, siguió, en la noche del martes al miércoles, un episodio más sangriento aún, pese a la contradicción de las informaciones. Según Israel, el comando palestino localizado en Fassuta, también en la Alta Galilea, y en las proximidades de Maalot, cerca de la frontera libanesa, habría sido diezmado y no habría revestido una importancia excepcional, pese a su fuerte balance en bajas: dos soldados israelíes muertos y otros dos heridos, y dos miembros del comando muertos. Pero las organizaciones palestinas de Damasco y Beirut hablan, por el contrario, de una audaz incursión, en que fueron capturados rehenes cuya liberación se propuso a cambio de la de monseñor Capucci, la de otros fedayines detenidos en Israel y los cuerpos de los muertos en la operación de Maalot.

Esta contradicción, ¿obedece al propósito de Tel Aviv de desdramatizar un episodio que puede originar tensiones políticas en Israel? La incursión contra Maalot fue origen de críticas y acusaciones contra el Gobierno israelí, y en esta ocasión podría serlo también contra el mando militar, cuyas seguridades de que la frontera libanesa es infranqueable y cuyas medidas de ensayo de movilización general, efectuado hace algunos días, han sufrido un rudo golpe; el grupo palestino penetró profundamente en territorio israelí y logró replegarse en su mayor parte, tras un combate cuya violencia explica el número de bajas por ambas partes.

La pregunta que cabe formularse es si la incursión palestina es una respuesta a las penetraciones que las tropas israelíes no han dejado de efectuar contra pueblos del sur libanés, registrando viviendas y llevándose a algunos de sus habitantes. Tres libaneses fueron, en efecto, detenidos por los soldados israelíes, que penetraron en varios pueblos, al otro lado de la frontera, violando abiertamente la soberanía del Líbano y atribuyéndose facultades de Ejército de ocupación, con una impunidad tan extraña como explicable si se quiere explicar. El silencio sobre estos secuestros de libaneses contrasta con los clamores desencadenados en otras ocasiones cuando los autores no son israelíes.

El hecho concreto es que una situación de guerra sin nombre se ha instalado paulatinamente en el sur del Líbano, región codiciada por el expansionismo de Tel Aviv, y que desde comienzos de esta semana la tensión se agravó. La Organización para la Liberación de Palestina ha puesto en estado de alerta sus unidades, porque ya es sabido que estos episodios concluyen habitualmente con un «raid» de «represalias» israelíes, contra localidades a las que adjudican —por su propia cuenta— el calificativo de «sospechosas» de ayuda a los fedayines.

Se comprende que la nueva administración norteamericana se propone establecer contacto con las organizaciones palestinas. Sería abrir nuevas perspectivas para esa futura fase de la conferencia de Ginebra, que sigue en estado de hibernación y en la que será muy difícil para Israel eludir la presencia de representantes palestinos como entidad nacional. El restar importancia a las últimas acciones de los fedayines sería un medio de minimizar el pelo político del hecho palestino.

J. L. GOMEZ TELLO

HOLANDA VETA A HAIG COMO JEFE MILITAR DE LA OTAN

Ford había comunicado a los países miembros su intención de nombrarle para el cargo

BRUSELAS, 5. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—La crisis chipriota ha debilitado seriamente a la OTAN, creando una grave tensión interna y produciendo como episodio inmediato la retirada de Grecia del dispositivo militar integrado de la Organización del Atlántico Norte. Pero este no es el único problema que preocupa y hay muchos contenciosos pendientes, todos los cuales se resumen de manera simplista, diciendo que los europeos se muestran reacios a acrecer su contribución económica a la alianza, y los americanos se fatigan, pese a la costumbre, de seguir pagando lo más sustancial de las cuentas.

Postura holandesa

A este panorama poco alentador, se añade ahora mismo un nuevo episodio. Según fuentes gubernamentales de La Haya, el ministro de Asuntos Exteriores de Holanda, Van der Steel, se ha opuesto al nombramiento del general Haig como jefe de la Comandancia Suprema del SHAPE, sustituyendo al general Goodpaster. El Presidente americano, Gerald Ford, había comunicado a los Gobiernos de los países miembros de la OTAN su intención de designar para este cargo al que actualmente es secretario general de la Casa Blanca, pero el ministro holandés ha alegado que el personaje no era de su agrado y que el hecho de haber formado parte del equipo Nixon era con-

siderado en los Países Bajos como una tara suficiente para poner serios reparos a su designación. Se señala en Bruselas que el ministro de Asuntos Exteriores de Holanda ha encargado a su representante permanente en la OTAN, Hartogh, que haga sondeos entre sus colegas para conocer la opinión a este propósito.

Contraste de pareceres

Aunque el nombramiento del comandante supremo de las fuerzas aliadas ha sido siempre una simple formalidad y siempre ha recaído en un general americano, parece que ahora los holandeses se permiten, por primera vez en la historia de la Alianza Atlántica, sostener un animado y respetuoso contraste de pareceres.

La Casa Blanca confirmó el miércoles la eventualidad de la designación del general Haig, aunque el portavoz americano señaló que se habían examinado igualmente otras posibilidades.

Nadie se explica muy bien los propósitos del ministro holandés, ni siquiera hasta qué punto es seguido congruentemente por sus colegas del Gobierno. Pero en estas circunstancias, el gesto de los Países Bajos aparece como un punto más de discordia en una alianza que entra en un período de crisis y que no necesita que se agrave por cuestiones más o menos marginales sugeridas por un país miembro.

BONN: César Santos

SCHMIDT DISPUESTO A QUE SE ESCLAREZCAN LOS CASOS «GUILLAUME» Y «WIENAND»

Los social-demócratas ven que los escándalos minan su terreno político

BONN, 5. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—El canciller Helmut Schmidt ha venido arrasando, durante meses, un sorprendente silencio en torno a temas de tanta discusión para las respectivas comisiones parlamentarias como son el «caso Guillaume» y el todavía no del todo transparente «caso Wienand».

El señor Wienand, hasta que dimitió, hace un par de días, secretario o encargado de negocios de la fracción parlamentaria socialdemócrata, es un ejemplo sin parangón de lo difícil que resulta escarbar en la conducta de un político si éste se ve acorazado con el apoyo de personas de peso de su partido. Contra Wienand obran acusaciones graves: primero fue acusado de haber comprado por 50.000 marcos a un diputado democristiano, para salvar la cancillería de Willy Brandt —un paso de una honradez política también sin parangón— y, segundo, y peor, de haber tenido responsabilidad en el desastre de la compañía aérea Charter Pan-International. El comienzo de ese desastre fue un accidente y la muerte de 22 pasajeros. Las investigaciones sobre el accidente descubrieron que los interesados de dicha compañía eran representados por un señor Karl Wienand, prominente socialdemócrata, quien aseguró hacer ese trabajo por «amor al arte» y

desconcertó a amigos y adversarios, con verdades a medias, mentiras enteras y embrollos carentes de fantasía. La Comisión parlamentaria no pudo ahondar en sus investigaciones, pero dado que la mentira tiene las piernas cortas, el altruismo del señor Wienand era premiado con unos honorarios que ascendían a 25.000 marcos mensuales, más de medio millón de pesetas. Esta «mensualidad» es también respetable en Alemania.

Schmidt no tolerará un Watergate

El brillante militante del SPD siguió desempeñando sus cargos del partido, representando al pueblo en el Parlamento y mostrando anchas espaldas a los ataques de la oposición. Y lo mismo en torno a este caso que en lo que se refiere a los responsables de que un espía del calibre del comunista Guillaume llegará a ser uno de los brazos derechos del canciller Brandt, hula el jefe de Gobierno, Helmut Schmidt la toma de postura. Sólo cuando comenzó a vislumbrarse que todas esas limpias historias alcanzaban de rebote no sólo la reputación del SPD, sino también al Gobierno, se decidió Schmidt a anunciar que «en Bonn no se tolerará un «Watergate-drama». Un poco tarde llega esta

salida enérgica del jefe del Gobierno. El drama se viene desarrollando desde hace meses. Lo único que Schmidt puede exigir es que se ponga fin al mismo, facilitando a la comisión parlamentaria encargada de investigar al caso Guillaume toda la documentación sobre el ascenso político de un espía y los funcionarios socialdemócratas que favorecieron ese ascenso y prestaron oídos sordos a advertencias.

Que casos como el de Wienand y Guillaume no pueden ser esclarecidos sin tanta demora y que el partido de cabecera de la coalición —SPD— no sólo no haya favorecido hasta ahora, sino que haya obstaculizado dicho esclarecimiento, está en perfecto desacuerdo con el «slogan» de «más democracia», alreado por los socialdemócratas, a raíz de las últimas elecciones. Schmidt parece dispuesto a que se esclarezca todo y carguen los responsables con las consecuencias.

Hasta esa meta queda un largo camino que hacer. Los socialdemócratas se han dado, por fin, cuenta de que tanto escándalo puede acabar minándoles el terreno político. Su gran suerte está, no obstante, en que la cristianodemocracia no atraviesa una época de esplendor y el elector no vé en el regreso de la CDU la gran alternativa.

GISCARD, DISPUESTO A RELANZAR LA EUROPA POLITICA

Máxima cautela en las propuestas
francesas para evitar suspicacias

PARIS, 5. (Del corresponsal interino de ARRIBA y Pyresa.)—La construcción de Europa es una carrera de obstáculos. El Presidente francés ha asumido con fervor, también a escala europea, ese papel renovador que cumple en la vida francesa. Quiere relanzar la Europa política, y parece que ideas no le faltan: algunas se las acaba de explicar en París al canciller alemán, antes de proponer formalmente una nueva conferencia cumbre de todos los Jefes de Estado o de Gobierno que sirva, de verdad, a este relanzamiento. Sin embargo, la crisis energética, la gravedad de la situación agrícola, la inflación amenazante y los problemas sin cuento que llueven sobre el continente ponen en peligro cualquier proyecto futuro. Por eso el Gobierno francés se ha trazado una estrategia concreta en su ofensiva europea. Un poco de esta estrategia lo ha dejado entrever esta mañana el primer ministro, Jacques Chirac, con ocasión de la inauguración, en Estrasburgo, de la Feria Europea.

Dos objetivos

En esta ciudad que baña el Rin, capital de la mejor tradición europeísta, Chirac ha perfilado algunas de las ideas expuestas por el Presidente Giscard al canciller Schmidt —aunque no se haya hecho público el contenido de las conversaciones—, ideas sobre las que ayer deliberó ampliamente el Consejo de Ministros francés. Para decirlo en pocas palabras, la política de Giscard respecto a Europa quiere cubrir dos objetivos: por una parte, consolidar lo que aún es válido en el funcionamiento de las instituciones comunitarias. Por otra, avanzar hacia la unión política con nuevas propuestas, que no partan de posiciones dogmáticas y que permitan mejorar la organización.

«Europa sigue siendo esencial para nosotros —ha dicho Chirac, que ha enumerado algunas de las dificultades del continente—: la inestabilidad del sistema monetario mundial, los efectos de la

crisis de energía y las consecuencias de esta crisis sobre los Estados miembros han trabado los progresos hacia la unión económica y monetaria.» Pero, según el jefe de Gobierno francés, estas dificultades prueban que hay que actuar pronto, pues «aparece más necesario aún que antes el agrupamiento de los países de Europa, la unión de sus fuerzas y sus intereses, para que se pueda crear esta Europa independiente, necesaria a la prosperidad de sus miembros y al equilibrio del mundo».

A continuación, el primer ministro ha confirmado que el Gobierno francés lanzará la idea de una conferencia cumbre antes de fin de año con propuestas «capaces de preservar y desarrollar las políticas comunitarias que son el cimiento del Mercado Común Europeo, y, al mismo tiempo, capaces de mejorar su organización política».

Cautela

El Gobierno francés está actuando en este asunto con mucha cautela, para no despertar los recelos que sus propuestas sobre Europa han despertado en otras ocasiones. De momento, no ha resucitado la idea de un secretariado político permanente, que ya se insinuó en tiempos del Presidente Pompidou, porque Bruselas, capital «moral» de la Comunidad, no desea que los organismos del Mercado Común se desperdicien. Como es sabido, la idea francesa sobre el secretariado político incluía el hecho de que esta nueva oficina se instalase en París...

Otro ejemplo de prudencia es el modo como los grandes —Alemania y Francia— están llevando las cosas. Schmidt ha propuesto que en vez de «conferencias en la cumbre», que es un título un tanto ampuloso, se hable, sencillamente, de entrevistas. A los países pequeños también les gusta más esto. Es significativo que Holanda, siempre recelosa de las decisiones de «los mayores» de la Comunidad, haya comentado que el Presidente Giscard y su Gobierno presentan ahora las cosas de manera muy distinta, «por lo que se felicitan de esta diferencia de actitud francesa».

«Cumbre» económica

PARIS, 5. (Efe.) — «Durante el fin de semana y en un lugar secreto» se reunirán en Francia (probablemente en las cercanías de París) los ministros de Finanzas de Francia, Gran Bretaña, Estados Unidos, Alemania Federal y un representante del mis-

mo Ministerio del Japón (el ministro se encuentra ocupado en su país, a causa de la campaña electoral). El 11 de septiembre, el titular francés tendrá una entrevista con su colega italiano para comunicarle los resultados de la reunión.

Secretario del Tesoro USA

Se espera, pues, en París para antes de fines de semana la llegada del secretario de Estado del Tesoro norteamericano, William Simons, quien probablemente llegue acompañado del presidente de la «reserva federal», Arthur Burns.

Según comunicó el ministerio francés de Finanzas, el objetivo de la reunión es «confrontar puntos de vista antes de la asamblea anual del Fondo Monetario Internacional» (prevista para el 28 de septiembre en Washington). Se tratarán, pues, de cuestiones monetarias y económicas relativas a la actual coyuntura internacional. No tendrá, según los observadores, relación alguna con la situación particular de cualquier país, pero si se tratara de la inflación y del papel de los bancos privados como «prestamistas en el último recurso» en las operaciones financieras internacionales.

Se estima en París que a la reunión participarán también los directores de los bancos de emisión de los países arriba indicados.

NUEVA YORK: Félix Ortega

PETER FLANIGAN, PROBABLE EMBAJADOR USA EN ESPAÑA

Está considerado como un distinguido intelectual economista

NUEVA YORK, 5. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—Un intelectual de la finanza y la política económica y monetaria internacional, uno de los más distinguidos «cabezas de huevo» de los Estados Unidos, un archiliberal económico a ultranza, enemigo de tarifas, barreras o restricciones comerciales, defensor del libre flujo de capital y del derecho de los pueblos a nacionalizar sus recursos y de la plena participación comercial mundial, como clave de la paz global, va a ser, según todos los síntomas, el nuevo embajador de Estados Unidos en España.

El nombre de Peter Flanigan es archiconocido en su país, y ha pasado sobre las fronteras para disfrutar de una fama bien ganada de experto económico, ya desde que abandonara momentáneamente su puesto en un Banco de inversiones para asesorar a los hombres del «Plan Marshall», en Gran Bretaña, como técnico financiero.

Convencido internacionalista

¿Cómo piensa Peter Flanigan? Intentar describir sus opiniones requiere amplio espacio. Su experiencia gerencial se ha desarrollado en los campos económico, comercial y financiero de la Casa Blanca. Es un internacionalista convencido y su pensamiento puede reducirse a la descripción de su objetivo ideal. En sus propias palabras: «Un mundo en el cual trabajadores, consumidores e inversores de todos los países participen en los beneficios... Con mayor nivel de vida, porque habrá más comercio, un comercio más justo, en el que las distorsiones existentes hoy, y dirigidas en contra de los exportadores «eficientes», queden significativamente disminuidas... Un mundo justo comercial e inversoramente, con un sistema monetario sensitivo que mantenga a todos los países en equilibrio sobre el tiempo y no sólo eleve el nivel de vida, sino que elimine fuentes de fricción que pueden convertirse en confrontaciones políticas».

Flanigan piensa que no es suficiente con hablar de comercio o dinero. Hay que cambiar —dice— todo el mundo económico, las «normas y condiciones bajo las cuales las naciones hacen negocios unas con otras», pertenecientes a la era pasada, a la segunda guerra mundial, a la época en la que los Estados Unidos eran el factor dominante en el mundo económico.

Emplear el capital

La creencia en la inexistencia del factor dominante americano no obsta para que Flanigan crea que Washington, el primero que apuntó a la conexión real entre lo monetario y lo comercial, no participe como motor en ese cambio, necesario, porque dice: «El sistema monetario está diseñado solamente para servir al sistema comercial e Inversor y no se puede cambiar uno sin afectar el otro.» Por eso, las negociaciones en un campo deben considerar los progresos realizados en el otro.

Flanigan es un convencido de que los Estados Unidos deben tener siempre superávit comercial para financiar otras cuentas de su balanza de pagos: exportan capital deben pagar sus gastos mi-

litares externos y cubrir los 3.000 millones de dólares que deja detrás el turismo americano. Esas son sus razones. Pero no cree que la balanza de pagos deba corregirse con controles de capital; ese remedio, para él, «es una falacia», y lo prueba demostrando que, esencialmente, Estados Unidos son un importador de capital, procedente de sus inversiones exteriores. Además, como se indicó antes, son también exportadores de capital hacia el mundo en desarrollo. Por eso, «el bienestar de los pueblos del mundo será servido permitiendo que el capital vaya donde pueda ser empleado más eficientemente».

En este contexto, apoya firmemente el libre flujo de capital extranjero para invertirse en Estados Unidos, limitado únicamente en los sectores de comunicaciones y transporte aéreo.

Instituciones financieras

En el campo de la aproximación a los países en desarrollo, Flanigan es partidario del fortalecimiento de unas instituciones internacionales financieras para que sobre éstas recaiga el proceso desarrollista. Flanigan no es demasiado optimista sobre las «ayudas oficiales», a las que considera exiguas. «Una gota en el cubo.» No, el esfuerzo debe ser internacional y de los mismos países en desarrollo, estimulados por la inversión privada en los sectores más efectivos y productivos.

«Es debido a la importancia del capital inversor en el proceso económico de desarrollo, por lo que exploramos la nacionalización de capital extranjero sin compensación adecuada», dice, aunque añade que «reconocemos y apoyamos plenamente la posición de que cualquier país tiene el derecho a nacionalizar recursos dentro de sus fronteras. Pero tiene la firme obligación de pagar un precio adecuado al poseedor de esos recursos y pagarlo pronto». Su opinión, concluye, pese a todo, es un «tremendo error» nacionalizar cuando se carece de capital limitado propio.

Dentro de sus esquemas de total liberalismo económico, Flanigan afirma que «si el

comercio mundial no se amplía, los países en desarrollo pagarán un precio por ello, porque no tienen otro sistema para aumentar sus niveles de vida. Por ello es «en su interés vital» que se reduzcan las barreras tarifarias y no tarifarias en todo el mundo, especialmente en el sector agrícola.

El economista cree en la necesidad de las negociaciones comerciales a nivel internacional para reformar el sistema comercial actual. Lógicamente, es preciso primero que la «ley comercial» americana, pendiente en el Congreso, salga adelante. Flanigan opina que «emergerá diferente en detalles» del legislativo, pero cumplirá su misión de apoyar la autoridad presidencial de cara a las negociaciones.

Demanda agrícola mundial

¿Cómo resolver el problema que plantea la creciente demanda agrícola mundial ante unas cosechas más reducidas, dentro del marco del liberalismo comercial absoluto? Para Flanigan es sencillo si se estimula la producción agrícola con incentivos al agricultor y se facilita a los consumidores la oportunidad de oferta sin restricciones en el abastecimiento. Esta teoría, naturalmente, beneficia a los Estados Unidos. La idea final es, como siempre, la venta de grano americano en Europa que, según el economista, redundaría en beneficio del consumidor de carne europeo. En ese sentido afirma que si no fuera por las restricciones, Estados Unidos no tendrían 24 millones de hectáreas de tierra perfecta de cultivo virgen. Por eso insiste en que si es posible un abastecimiento mundial adecuado, pero sin restricciones. Además, dado que los precios del mercado han sobrepasado los protegidos por subsidios en la mayoría de los países —dice—, los agricultores de países desarrollados no deben preocuparse por la eliminación de barreras a la importación.

La reforma de los sistemas monetario y comercial internacionales, concluye Flanigan, son básicas para no sólo el aumento del nivel de vida, sino para la paz misma. Desde la segunda guerra mundial el comercio ha beneficiado al mundo y le ha empujado, gracias al mayor nivel de vida, hacia la paz estable. El mundo se ha «interdependizado», pero la partición comercial mundial ha estado desequilibrada por el hecho de que «algunos países han mantenido prácticas comerciales que limitan la participación en los beneficios de un comercio ampliado». La mayor «participación» conseguirá, asegura, mayores beneficios y una marcha más rápida hacia la generación de la paz total que ansía la humanidad.

LAS FUERZAS PALESTINAS, EN ESTADO DE MAXIMA ALERTA

Se teme un ataque israelí como represalia por las actividades del FDPLP

BEIRUT, 5. (Efe-Upi-Ap.)—El dirigente guerrillero palestino, Yasser Arafat, ha ordenado a sus fuerzas que permanezcan en «estado de máxima alerta», informa hoy el periódico «Al Liwa».

La decisión de Arafat parece estar relacionada con las actividades de los guerrilleros del Frente Democrático Popular para la Liberación de Palestina, que apenas hace veinticuatro horas se tirotearon con las tropas israelíes cerca de Fassuta.

«Al Liwa» revela que Arafat «había dado instrucciones a todos los dirigentes guerrilleros para que pusieran sus fuerzas en el estado de máxima alerta, a fin de hacer frente a cualquier posible ataque israelí, tanto por tierra, mar o por aire».

«Arafat ha ordenado también a los comités populares de los campamentos palestinos para que cumplan con su deber en cualquier ataque.»

Amenazas del FDPLP

Las órdenes de Arafat coinciden con el voto del dirigente del Frente Democrático Popular para la Liberación de Palestina (FDPLP), Nayef Hawatmen, para la prosecución de las operaciones guerrilleras y que el golpe de Fassuta tenía por objeto conseguir la puesta en libertad del arzobispo católico griego Hilarión Cappucci.

En una entrevista publicada por el periódico «An Nahar», Hawatmen indica: «Esta operación no será la última», y afirma que la acción guerrillera continuará hasta que se hayan recuperado los derechos palestinos.

Se pierde el contacto con guerrilleros

Un grupo de guerrilleros árabes penetraron en una plantación israelí ayer, se llevaron varios rehenes y mantuvieron combate con las tropas israelíes.

Después, antes de perder contacto con su mando, informa un portavoz de la guerrilla en Beirut.

Los árabes perdieron contacto por radio con su cuartel general en Damasco al anochecer. En ese tiempo los guerrilleros estaban siendo atacados, pero dijeron que estaban decididos a luchar hasta el fin, antes de interrumpirse la comunicación.

El FDPLP continuó insistiendo que la unidad resistía en el interior de Israel, a pesar de las declaraciones de Tel Aviv de que todos los guerrilleros habían sido muertos en un ataque al amanecer.

El lugar del incidente de ayer se encuentra cerca de Maalot, donde otro grupo del FDPLP, el 15 de mayo, ocasionó 22 muertos y 70 heridos.

Espía israelí ahorcado

EL CAIRO, 5. — Un ingenie-

ro civil egipcio, convicto de espionaje a favor de Israel, fue ahorcado ayer, informó hoy el periódico «Al-Akhbar».

Attia Eskander, arrestado en 1967 en Sinaí mientras trabajaba como ingeniero, fue sentenciado por un tribunal militar en 1972. Eskander fue acusado y encontrado culpable de haber entregado a los israelíes secretos de defensa egipcios.

Monseñor Capucci no será puesto en libertad

JERUSALEN, 5. (Efe, Upi.) — Un juez de distrito ha denegado la petición de inmunidad diplomática para el arzobispo católico griego monseñor Hilarión Capucci, y ordenó retener al prelado durante otros quince días en prisión, hasta que decida si debe ponerle en libertad bajo fianza.

Monseñor Capucci fue procesado el martes por tres delitos de pasar armas de contrabando de los guerrilleros árabes en el Líbano a sus compañeros en los territorios árabes de la Jordania ocupada. Si es declarado culpable de todas las acusaciones podrá ser condenado a treinta y cinco años de prisión.

El juez Miriam Ben Porat rechazó la petición de que el prelado, de cincuenta y dos años, fuera puesto en libertad debido a la inmunidad diplomática, por llevar pasaporte de El Vaticano y un visado de servicio del ministerio israelí de Asuntos Exteriores.

do hoy que las fuerzas turcas en la isla habían dado muerte al menos a 150 civiles greco-chipriotas en el territorio ocupado por los militares otomanos.

Por otra parte, en medios turco-chipriotas se dice tener noticias de una quinta matanza de civiles turco-chipriotas.

Una declaración gubernamental manifiesta que «se desprende de pruebas documentales reunidas por la Policía que hasta el 17 de agosto los turcos habían asesinado a sangre fría, al menos, a 130 greco-chipriotas, incluso niños, mujeres y hombres de más de noventa años de edad».

Aunque no se especifica la naturaleza de las pruebas documentales, se añade que las muertes se habían registrado en numerosas zonas ahora bajo dominio turco.

De las mismas fuentes se añade que se había recibido un informe de que más de 50 greco-chipriotas habían sido muertos y enterrados en una fosa común en Time, pequeño enclave turco en el distrito de Paphos, en el extremo sudoeste de la isla.

El ministro turco de Exteriores, en Argelia

ARGEL, 5.—El ministro turco de Asuntos Exteriores, Turan Guner, llegó ayer, a última hora de la tarde, a Argel, para exponer a los dirigentes argelinos la posición de su Gobierno sobre la crisis chipriota y recoger su punto de vista sobre esta cuestión.

El jefe de la diplomacia turca reafirmó a su llegada que el «Gobierno es muy favorable a la integridad de Chipre, a su independencia y a su soberanía». Y calificó de excelentes las relaciones entre Turquía y Argelia.

LISBOA: José Reis

OPTIMISMO EN LAS CONVERSACIONES DE LUSAKA

El Gobierno provisional de Mozambique puede entrar en vigor el próximo día 25

LISBOA, 5. (Del corresponsal de ARRIBA.)—La decisión precipitada de paralización durante veinticuatro horas de los nueve diarios de Lisboa y Oporto, en solidaridad con los trabajadores del «Jornal de Comercio», no trajo ningún beneficio inmediato y directo para solucionar el problema, mostrando, eso sí, cierta división de clases, ya que los trabajadores de «O Seculo» no se adhirieron a la huelga y los del «Diario de Lisboa» lo hicieron con dudas.

Condena

El propio Gobierno condenó, a través de un comunicado, la falta de conocimiento profundo del proceso huelguista y la influencia ejercida por grupos minoritarios, que llevó a los trabajadores a tomar una decisión que sólo debían haber tomado después de agotadas otras hipótesis de lucha. Un día sin periódicos, actitud que el Gobierno condenó duramente, advirtiendo que no tolerará en el futuro actos semejantes y que intervendrá «con los medios necesarios para evitar cualquier degradación de la situación política y social». Los partidos políticos no tomaron ninguna posición, únicamente la célula comunista de los tipógrafos y un grupo de periodistas comunistas se manifestaron para condenar la huelga. En los bastidores de todo este proceso, el Partido Comunista, una vez más, intervino para impedir el alargamiento de la huelga, de manera que ésta durase lo menos posible, consiguiendo que terminara la misma, a las veintuna horas de ayer, estuviese todo el personal de servicio de los matutinos trabajando a marchas forzadas para salir con el periódico sin necesidad de recurrir a una disminución de páginas. ¿Cuáles fueron los beneficios para el personal del «Jornal de Comercio» con esta huelga? De momento, apenas el apoyo moral, nada más; la situación se mantiene inalterable, la administración continúa diciendo que no al saneamiento del director del periódico.

cas en el nacimiento de muchas naciones africanas. El Gobierno transitorio incluirá un alto comisario y un representante del Presidente de la República Portuguesa, previniéndose que el FRELIMO asuma la Jefatura del Gobierno, así como dos tercios de las carteras ministeriales. El Jefe del Gobierno podrá ser el propio Samora Machel, que al afirmar hace unos días que él y sus camaradas no participarían en un Gobierno provisional, se querían referir, dicen círculos políticos de Lisboa, al actual Gobierno de Mozambique. Un tercio de los ministerios del Gobierno transitorio se entregarán a portugueses.

Clima cooperativo

Mario Soares quiso también tranquilizar los ánimos más desconfiados al afirmar que «los acuerdos de cooperación en estudio son mucho más vastos» y que los intereses de Portugal y de los portugueses, «reconocidos por el propio FRELIMO, serán debidamente defendidos». El optimismo existente en la delegación portuguesa hace admitir una solución tranquila y ponderada para el futuro de Mozambique, situación encuadrada en un clima de cooperación económica y social y en una colaboración cultural con Portugal. La independencia no debe llevar necesariamente a la rotura de relaciones con Lisboa o a contactos fríos entre la nueva nación y aquella que le dio su existencia.

Optimismo

Si las conversaciones iniciadas hoy en Lusaka tienen el éxito que se espera, dijo el ministro Mario Soares, Mozambique será independiente en junio o julio del año que viene, y el próximo día 25 entrará en funciones el primer Gobierno transitorio. Cuando Soares hizo estas declaraciones, se mostraba muy optimista, verificándose lo mismo por parte de Almeida Santos. Ambos dijeron que ya había acuerdos básicos que han de facilitar mucho algunas de las decisiones que se tomarán en este encuentro. Durante más de tres meses se hizo un extenso trabajo en Dar es Salaam, manteniendo conversaciones con elementos del FRELIMO, en las cuales participaron el brigadier Otelo de Carvalho, el mayor Melo Antunes y el doctor Almeida Santos. Se estudió detalladamente el proceso de descolonización para encontrar el mejor camino de un nuevo país, sin las agitaciones que han sido característi-

Comité de los Veinticuatro

NACIONES UNIDAS, 5. (Efe.)—El presidente del Comité de los Veinticuatro, Salim A. Salim, embajador de Tanzania, ha enviado sendos mensajes al ministro portugués de Asuntos Exteriores y al presidente del Frente de Liberación de Mozambique, FRELIMO, con ocasión de la reanudación en Lusaka de conversaciones sobre el futuro de Mozambique.

En estos mensajes, dirigidos, respectivamente, a Mario Soares y a Samora Machel, muestra el presidente del Comité de Descolonización de la ONU la confianza y la esperanza en que «de las conversaciones de Lusaka resulte un acuerdo final para la transferencia de todos los poderes efectivos al FRELIMO, el auténtico y legítimo representante del pueblo de Mozambique, capacitando así a éste para acceder a una independencia completa sin retraso indebido».

CHIPRE ACUSA A TURQUIA DE VARIAR LA COMPOSICION DEMOGRAFICA DE LA ISLA

Proliferan las noticias de matanzas turco y greco-chipriotas

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 5. (Efe-Upi-Ap.)—Como ya había hecho Grecia, Chipre denuncia hoy a su vez, en carta dirigida al secretario general de la ONU, que los turcos están tratando de cambiar la composición de la población en las zonas de Chipre en que los greco-chipriotas han sido siempre mayoría.

Zenon Rossides, el embajador chipriota ante la ONU, dice que las autoridades turcas sostienen que los nacionales turcos que están siendo enviados a la parte septentrional de Chipre son en realidad turco-chipriotas que habían emigrado a Turquía principalmente en 1963 y 1964.

Rossides niega este hecho que, según él, «tiene por objeto confundir a la opinión pública» y hace referencia a datos estadísticos para probar su aserto. Afirma que según estos datos del Gobierno de Chipre, entre 1963 y 1971 emigraron un total de 5.468 turco-chipriotas, de los cuales un 63 por 100 —3.935— se dirigieron al Reino Unido, 1.021 a Australia y sólo un 3,8 por 100 y 209 en total fueron a Turquía, encaminándose el resto a varios países.

Obras de arte, destruidas

En otra carta dirigida asimismo al secretario general, el embajador chipriota incluye el telegrama dirigido por el presidente de la Sociedad Fotográfica de Chipre al de la Federación Internacional de Arte Fotográfico, en el que se acusa a los turcos de actos de vandalismo con respecto a obras de arte y se insiste para que se hagan presiones para que se acaben tales actos.

Consigna el telegrama citado que todos los archivos fotográficos y cinematográficos de la Sociedad Fotográfica de Chipre, conservados en Bellapais, han sido destruidos por los turcos, quienes también robaron o destruyeron obras de arte que van desde la antigüedad a Picasso, iconos bizantinos poco comunes y otros objetos culturales.

Matanzas

NICOSIA, 5.—El Gobierno chipriota ha declara-

REESTRUCTURACION DE LA OEA

Perú impulsor de cambios en la Organización

LIMA, 5. (Efe.) — Partió ayer para Washington el secretario general de Relaciones Exteriores del Perú, Carlos García Bedoya, que también es presidente de la Comisión Reestructuradora de la OEA. García Bedoya presidirá el quinto período de sesiones de dicha comisión.

Antes de partir señaló que la mencionada sesión será la más larga celebrada hasta ahora durará tres meses. Indicó que veía con optimismo lo que se viene haciendo y dijo que presidirá las sesiones durante una semana, tras de la que volverá a Lima.

En esta quinta etapa proseguirán los estudios ya avanzados sobre las modificaciones a importantes instrumentos e instituciones de la Organización de Estados Americanos, a fin de renovar ese organismo de acuerdo con la realidad de las relaciones interamericanas contemporáneas.

La comisión reestructurada concluirá el período de análisis y estudio final a mediados de diciembre, para preparar, entre enero y febrero del año próximo, el informe final que será elevado a la Asamblea General de la OEA.

La posición del Perú en el seno de la OEA ha sido la de impulsar cambios en la organización y en otras instituciones del sistema interamericano a fin de revitalizarlo.

El Pacto Andino, en situación difícil

«El Pacto Andino se encuentra en una situación muy difícil», dijo ayer en Lima, Reynaldo Figueredo Planchar, venezolano, presidente de la comisión, órgano máximo del Acuerdo de Cartagena.

Figueredo, llegó ayer procedente de Caracas y partirá hacia La Paz y Bolivia.

Figueredo, que es presidente del Instituto de Comercio

Exterior de Venezuela, añadió que tal situación se debe «a las diferentes interpretaciones que los Gobiernos andinos están dando a la decisión 24 del Acuerdo de Cartagena (que regula el régimen común de tratamiento al capital extranjero en la subregión); como resultado de la aplicación del decreto ley 600 dado por Chile, que señala el trato al capital foráneo en ese país».

Dijo también que en la próxima reunión de la comisión, que comenzará en Lima el día 9, se estudiará preferentemente lo que se refiere a la decisión 24 y al mencionado decreto chileno. Dicho decreto, señaló Figueredo, «es una alarma en el Pacto Andino que debe ser tomada con prudencia y que crea dificultades serias».

Marcha no autorizada

«El Gobierno peruano no sólo no ha propiciado, sino que tampoco autorizará, la marcha popular, el próximo 11 de septiembre». Así afirmó hoy el Presidente de la República, general Juan Velasco Alvarado, en el curso de una conferencia de Prensa, en la que fue consultado acerca de los preparativos de una marcha de solidaridad con el pueblo de Chile organizado por diversas organizaciones peruanas.

En la marcha se pretende expresar solidaridad con el pueblo de Chile y el rechazo al Gobierno chileno que derrocó al Gobierno de la Unidad Popular.

El Presidente Velasco reiteró ayer que la tesis del Gobierno revolucionario del Perú sigue siendo la de pluralidad política. «Todas las opiniones deben ser respetadas —agregó— y por lo tanto nadie tiene derecho a entrometarse en los asuntos internos de otro país».

PROXIMO ANUNCIO DE PAZ ENTRE HONDURAS Y EL SALVADOR

Al parecer será anunciado por los gobernantes de ambos países

TEGUCIGALPA, 5. (Efe.) — El vespertino hondureño «La Noticia» señala que un arreglo entre Honduras y El Salvador será anunciado, al parecer, el 15 de septiembre a través de una cadena de radio y televisión por los gobernantes de los dos países.

En su nota el diario asegura que «aparentemente el arreglo se ha logrado sobre la base de 23 millones de lempiras (712,5 millones de pesetas) para cada país, pagados por la Organización de Estados Americanos (OEA).

También asegura «La Noticia» que se pretende que haya concesiones mutuas en el espinoso asunto de la frontera, pero los periódicos no han podido confirmar nada en las fuentes oficiales, que se mantienen herméticas.

Honduras y El Salvador se encuentran distanciados desde julio de 1969 en que sostuvieron un enfrentamiento bélico de 100 horas sin que hasta el momento hayan podido encontrar una solución a sus problemas.

El Salvador: El Presidente prestará declaración judicial

SAN SALVADOR, 5. — Funcionarios del Juzgado Tercero de lo Penal de San Salvador informaron que el Presidente de la República se presentará ante este Tribunal para prestar declaración en el proceso que se seguirá a los sacerdotes Higinio e Inocencio Alas, acusados de incitar a la rebelión.

Manifestaron haber sido informados por uno de los secretarios del Presidente, que el coronel Arturo Armando Molina, prescindiendo de los privilegios que le concede la ley para que le pueda ser tomada declaración en su despacho o en su domicilio acudiera al Juzgado en día y hora aún no fijados.

La declaración del Presidente fue solicitada por el juez de Primera Instancia de la ciudad Suchitoto, donde se celebra el proceso contra ambos sacerdotes.

Méjico: Unico comunicado del secuestro

GUADALAJARA (Jalisco, Méjico), 5. — La Policía judicial federal señaló ayer que el único comunicado recibido de los secuestradores del suego del Presiden-

te de Méjico, coincide con los que recibieron hace diecisiete meses en ocasión del secuestro del cónsul Terrence Georges Leonhardy.

Las autoridades continuaron con las detenciones en Guadalajara, ciudad del occidente de Méjico, y hasta el momento insisten en que los secuestradores y su víctima, José Guadalupe Zuno, no han abandonado Guadalajara.

El martes, la detención de un miembro del grupo Fuerzas Revolucionarias Armadas del Pueblo, organización que se atribuye el secuestro, parecía confirmar las tesis sostenidas por la Policía en el sentido de que se trata de las mismas personas que secuestraron en mayo de 1973 al cónsul de Estados Unidos, Leonhardy, por el que cobraron un millón de pesos (4,5 millones de pesetas) y la libertad de treinta presos enviados a Cuba.

Ayer, sin embargo, salió en libertad una joven, que, en un principio, había sido considerada como «correo» del grupo subversivo, al comprobarse que no tuvo nada que ver en esta acción, realizada el miércoles hace ocho

días y que involucró a Guadalupe Zuno, ex gobernador de Jalisco, de ochenta y cuatro años de edad.

Nicaragua: Resultados electorales

MANAGUA, 5. — Los últimos resultados dados a conocer por el Tribunal supremo electoral confirman la victoria del general Anastasio Somoza Debayle, del Partido Liberal, en una proporción de 20 a 1 sobre el candidato conservador, Edmundo Faguaga.

El Tribunal supremo electoral dio a conocer ayer los resultados de 728 electorados de las 2.735 que funcionaron durante las elecciones generales del domingo pasado, según los cuales se registraron 217.158 votos a favor del general Somoza y apenas 11.997 para el candidato minoritario Faguaga.

El recuento de votos es lento y se da a conocer con retraso, el Tribunal supremo electoral guarda absoluto silencio sobre el porcentaje de abstenciones y votos nulos.

Santo Domingo: Libros españoles

SANTO DOMINGO, 5. — A través del embajador español en Santo Domingo, Aurelio Valls Carreras, el Gobierno de España hace una donación de 300 libros a la Universidad Autónoma de Santo Domingo (UASD). El rector de la más vieja Universidad del Nuevo Mundo, Hugo Tolerino Dipp, recibió los 300 volúmenes, que tratan sobre historia, literatura y economía.

Según el embajador Valls Carreras, este es el inicio de una serie de entregas a esta Universidad, manifestando al mismo tiempo sentirse muy satisfecho de poder hacer esta entrega a nombre de su Gobierno, como un gesto continuador de la amistad que une a ambos pueblos.

NO HABRA RESTABLECIMIENTO DE LA ACTIVIDAD POLITICA EN URUGUAY

Bordaberry acusó a los partidos de haber llevado al país a la ruina

MONTEVIDEO, 5. (Efe.) — La posibilidad de que a corto plazo se restablezca la actividad política en Uruguay fue desechada rotundamente anoche por el Presidente de la República durante un mensaje al país que fue transmitido por radio y televisión.

Rodeado de sus once ministros y los comandantes en jefe de las Fuerzas Armadas, Bordaberry contestó públicamente a la denominada «carta abierta al Gobierno», que días atrás publicaron en la Prensa un núcleo de políticos solicitando la autorización de los partidos en el país.

Después de criticar duramente el sistema imperante hasta el golpe de Estado de junio del año 1973, Bordaberry dijo: «Por eso, todos los que invocan el plazo constitucional de noviembre de 1976, soñando con volver a la caza de votos (...), que hoy, esta noche, pierdan toda esperanza».

Vicios del sistema

Luego dedicó una gran parte de su alocución a señalar los vicios personales y de sistema de los partidos políticos, acusándolos de haber llevado al país a la ruina y de ser la «semilla de la disolución y de la desintegración nacional».

A ese sistema político «prostituido», el Presidente le acusó de llegar incluso a «pactar con el mar-

xismo, permitiendo que la crisis económica nacional favoreciera la aparición de la sedición, «que nació y se organizó en el exterior y nos agredió del exterior».

Brasil: Llegada del ministro árabe de Exteriores

BRASILIA, 5. — El Presidente del Brasil, general Ernesto Geisel, recibió ayer tarde, en el Palacio del Planalto (sede del Gobierno), al ministro de Relaciones Exteriores de Arabia Saudita, Omar Sakkaf, en una reunión que tuvo cuarenta minutos de duración.

En canciller saudita llegó ayer a Brasilia, procedente de Río de Janeiro, adonde arribó el domingo pasado.

Después de la entrevista con el Presidente Geisel, el ministro saudita mantuvo reuniones con los ministros de Hacienda, Mario Simonsen, y con el de Asuntos Exteriores brasileño, Antonio Azeredo da Silveira.

Omar Sakkaf permanecerá durante cuatro días en Brasilia, como huésped de honor del Gobierno brasileño. De acuerdo con informaciones extraoficiales, se considera como posible una importante inversión de capitales de Arabia Saudita en el Brasil, tema que constituirá el centro de los diálogos del ministro Sakkaf con sus colegas brasileños.

ARGENTINA: POLICIA ASESINADO EN ROSARIO

ROSARIO (Argentina), 5. (Efe.) — Un policía fue asesinado ayer por desconocidos, que le efectuaron disparos de ametralladora cuando se dirigía en su automóvil a la Jefatura de la dependencia local, donde presta sus servicios.

La víctima, el cabo Rubén San Juan, iba en su coche por una calle céntrica de Rosario cuando, de pronto, tuvo que detenerse al cruzarse otro vehículo.

Los ocupantes de este último coche dispararon varias ráfagas de ametralladora contra el cabo, quien, alcanzado de lleno, falleció en el acto.

Según declaraciones de testigos presenciales, los asesinos, que eran jóvenes y vestían ropas deportivas, una vez consumado el hecho se dieron a la fuga.

El cadáver del policía fue trasladado al Hospital Central Municipal.

Probable reapertura de «Noticias»

El ministro del Interior, Alberto Luis Rocamora, se comprometió a estudiar la reapertura del diario «Noticias», cuyo cierre definitivo fue decretado ayer por el Gobierno, afirman los directivos de la publicación clausurada, «por no contribuir a la paz nacional».

«Noticias» dejó de aparecer el 27 del pasado mes de agosto, y en los considerandos del decreto en cuestión se hacía constar que «incitaba a la subversión».

Miguel Bonasso y Norberto Habegger, director y subdirector de dicho matutino, formularon tal afirmación luego de mantener una audiencia con el ministro.

Delegación argentina, a Madrid

El ministro de Justicia y Educación de esta provincia, Luis Norberto Raggio, y el subsecretario del mismo departamento, Arturo Lando, integrarán la delegación argentina que asistirá al II Congreso Internacional de Derecho Registral, a realizarse en Madrid (España), entre el 30 del actual y el 5 de octubre próximo.

AUMENTA EL NUMERO DE INMIGRANTES CLANDESTINOS EN USA

La cifra, seis o siete millones de personas, preocupa seriamente a las autoridades

LOS ANGELES, 5. (Por Maurice Irvine, del servicio Pyresa-Fi.)—La entrada ilegal de extranjeros en los Estados Unidos está aumentando a gran velocidad, principalmente a través de la frontera mejicana. Las autoridades federales detuvieron el año pasado a 800.000 «espaldas mojadas» (llamados así por que cruzan a nado el Río Grande), pero se cree que esta cifra no es más que un 25 por 100 del total.

Seis o siete millones

Todas las noches, unos 3.000 «ilegales» cruzan la frontera mejicano-americana, a pesar de los estrictos controles que han sido impuestos. A menudo, grupos de 100 personas cruzan por las desoladas colinas y valles, dirigidos por profesionales que conocen bien el terreno y cobran exorbitantes tarifas.

«Nadie sabe cuánta gente vive en los Estados Unidos ilegalmente», dice el comisario del Servicio de Inmigración y Naturalización (INS), Leonard Chapman. «Nuestro cálculo más aproximado es de seis a siete millones de personas. Pero su número crece constantemente: En pocos años tendremos 15 millones

o más.» ¿Por qué vienen? «Muy simple: por trabajo, por un buen salario. Lo que en América puede parecer un salario de pobreza, puede ser una fortuna para gente acostumbrada a ganar seis o siete dólares a la semana, como mucho.»

Los inmigrantes clandestinos ocupan los puestos de trabajo que ya no quieren los americanos, como es el de obrero agrícola. También comienzan a entrar en el sector de los servicios (limpieza, taxis, hoteles, etcétera). Por su parte, los empresarios prefieren utilizar mano de obra «ilegal», barata y no sindicada.

Los salarios están por debajo de lo debido, las condiciones de trabajo son deplorables, pero los «ilegales» no se quejan porque saben que las autoridades pueden cogerles y deportarlos. Los funcionarios del INS calculan que al menos un 90 por 100 de los trabajadores del sector de fabricación de vestidos de Los Angeles son inmigrantes clandestinos. Esta es una zona donde las cifras de desempleo para negros y «chicanos» naturalizados alcanza un 35 por 100.

Contrabandistas de gente

«No son delincuentes», dice el comisario Chapman. «Reconocemos que son buena gente, empobrecida y a menudo explotada, que intenta mantener a sus familias con un salario decente. Los delincuentes son los «contrabandistas de gente», que ganan fácilmente millones de dólares gracias a los «ilegales», a quienes proporcionan documentos y tarjetas de la seguridad social falsos a cambio de retribuciones elevadísimas.» La mayoría de los contrabandistas son ciudadanos americanos que operan principalmente en Los Angeles, San Diego, Tijuana, México y otras ciudades a ambos lados de la frontera.

En la frontera con Canadá el flujo de inmigrantes clandestinos es de otro cariz, viniendo de todas partes del mundo y de diversas razas.

El Servicio de Inmigración y Naturalización ha solicitado fondos para realizar un estudio científico para conocer con exactitud el número de inmigrantes clandestinos, con el fin de analizar sus posibles consecuencias económicas.

No obstante, se sabe perfectamente que si la emigración ilegal continúa al mismo ritmo actual (casi igual al índice de crecimiento de la población) hundirá económica y socialmente a los Estados Unidos. Para remediar esta situación, sin embargo, muchos piensan que lo primero que hay que hacer es limpiar por dentro el mismo Servicio de Inmigración. Desde 1971, cuando un alto funcionario del servicio de San Diego fue detenido por proporcionar cientos de documentos a los contrabandistas para que éstos los falsearan, caso en el que estaban implicadas bastantes personas más, han salido a la luz muchos otros casos de corrupción.

ETIOPIA: EL SECRETARIO DEL EMPERADOR, DETENIDO

PROSIGUEN LOS CONFINAMIENTOS DE ALTOS OFICIALES DEL EJERCITO

ADDIS ABEBA, 5. (Efe-Reuter.)—El Comité de las Fuerzas Armadas etíopes anunció ayer que seis oficiales más han sido arrestados y confinados en los cuarteles de la Cuarta División.

El más importante de estos oficiales es Yohannes Kidane Mariam, ministro de Estado de Palacio y secretario privado del Emperador Haile Selassie.

Con estas detenciones se elevan a 170 el número de antiguos ministros, civiles y militares, gobernadores civiles y jueces que se encuentran detenidos en los cuarteles de la Cuarta División.

Mentis somalí

PARIS, 5. (Efe.)—La Embajada de la República Democrática de Somalia en París ha desmentido las declaraciones «infundadas» del Presidente Gerald Ford, referentes a la existencia de una base naval soviética en Somalia.

La Embajada denuncia «los peligrosos planes preconcebidos de los Estados Unidos en el océano Índico», como la construcción de una base naval en la isla de Diego García y el suministro de armas a los países vecinos de Somalia.

PERSECUCION RELIGIOSA EN ALBANIA

Las iglesias han sido convertidas en «centros culturales»

VIENA, 5. (Efe.)—En enero de 1968 el Presidente Enver Hodja proclamaba que Albania se había convertido en «el primer Estado ateo del mundo». En marzo de 1973 se difundió la noticia del fusilamiento del padre católico Stephane Kurti, internado en el campo de trabajo de Lushnja, por haber bautizado a un niño. Ello da una idea la persecución religiosa generada.

La nueva revista «Hritene de l'Est», en su primer número, reproduce un texto del diario italiano «Il Tempo» sobre la situación: «Dos mil ciento sesenta y nueve iglesias, mezquitas y conventos han sido transformados en «centros culturales» para la juventud. Sacerdotes y religiosos fueron «dispersados», encarcelados o fusilados. El órgano del partido «Zeri i Populi» ha escrito recientemente: «No hay lugar para los religiosos en nuestra nueva sociedad. Hoy nuestra meta principal es la producción. Esas gentes no producen nada.»

Supervivencia

Por su parte, el diario juvenil «Zeri i Rinies» («La Voz de los Jóvenes»), después de subrayar que «todo comunista debe ser no creyente», hacía un llamamiento a toda la población para que participe en el «exterminio de la religión».

A pesar de todo, la Iglesia sobrevive, y así, después de la cuarta sesión plenaria del Partido Comunista albanés, el diario «Bashkimi» («Unidad») escribía que «aún no hemos tenido éxito en la labor de eliminar completamente las influencias religiosas». Poco más tarde, el cotidiano del partido «Zeri i Populi» reconocía que «los vestigios religiosos están aún vivos y actúan abiertamente en algunos lugares y en otros en secreto».

Chu En Lai sigue enfermo

No ha podido recibir al Presidente de Togo, en visita oficial en Pekín

PEKIN, 5. (Efe-Reute-Ap.)—Por primera vez en estos últimos años el primer ministro chino, Chu En Lai, no ha recibido a un Jefe de Estado extranjero de visita en Pekín.

El general Gnassingbe Eyadema, Presidente del Estado occidental africano de Togo, ha salido hoy de Pekín sin entrevistarse con el Jefe de Gobierno chino-comunista, se indica en medios africanos.

El dirigente chino ha estado enfermo recientemente víctima de una crisis cardíaca y ha tenido que reducir radicalmente su tarea. El lunes último el general Eyadema envió invitaciones a Chu para un banquete oficial pero éste no compareció.

Los observadores comentan que puede que Chu En Lai se entrevistase con el dirigente de Togo en Shanghai, pero que no es muy probable.

La más reciente aparición

pública del primer ministro chino data del 31 de julio pasado, en una recepción oficial.

Campaña anti-música

TOKIO, 5. — El director norteamericano Leonard Bernstein ha declarado hoy que encontró la campaña que realiza China contra Beethoven, Schubert y Respighi «divertida, pero muy lamentable».

Al referirse a la denuncia de Pekín de «la música burguesa occidental», el director de la orquesta filarmónica de Nueva York dijo que las razones chinas eran «artificiales» y «absurdas».

«Espero fervientemente que cambie dicho concepto», resaltó Bernstein, quien, con Pierre Boulez, dirigen la orquesta de Nueva York en su tercera gira por el Japón.

VENTA ESPECIAL EN LUCHANA, 17 SOTANO

Muchas camas, modernas y clásicas. Tamaños grandes. Algunas librerías, sillones tresillos y muebles auxiliares fuera de fabricación a precios excepcionalmente bajos

EN LUCHANA, 17 PLANTA CALLE

Muebles cama por elementos en colores clásicos y actuales, azul, rojo, blanco. Alcobas juveniles, tresillos con cama, camas-nido, literas, etc.

EN LUCHANA, 19 y 21

La mejor colección de tresillos y rinconeras, librerías, salones completos, alcobas modernas y clásicas, muebles castellanos

MUEBLES DE COCINA en Luchana, 21. SOTANO SECCION ECONOMICA EN LUCHANA, 31

Gran variedad, en poco espacio, de muebles y tresillos muy seleccionados

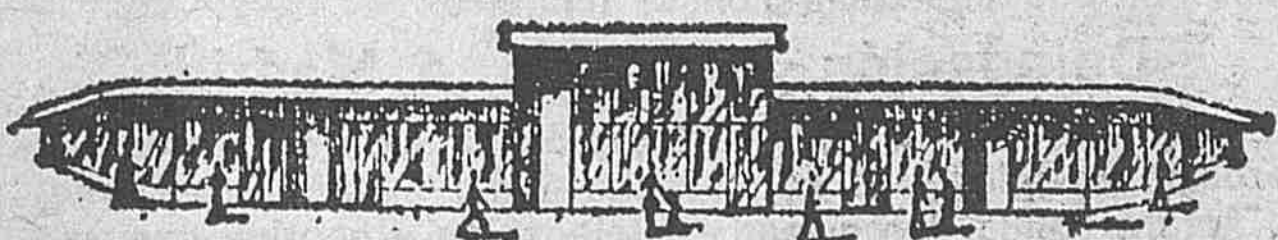
Formas de pago: Contado

Mitad al contado; resto 12 meses sin recargo

HASTA 40 MESES DE CREDITO

MUEBLES LOPEZ

CASA FUNDADA EN 1917



APARCAMIENTO GLORIETA DE BILBAO

REFORMA DE LA ADMINISTRACION PUBLICA EN EL PERU

—Antes de referirnos a otros aspectos, quisiera agradecer a su periódico ARRIBA la oportunidad que me da de poder saludar a los que hablando nuestra misma lengua, teniendo los mismos valores humanos que la cultura hispánica nos ha dado, tratamos de hacer las cosas con el hombre para el hombre.

Estas fueron las cordiales palabras de bienvenida que el general José Guabloche, ministro jefe del Instituto Nacional de la Administración Pública del Perú, nos dedicó al inicio de la entrevista que mantuvimos con él en la tarde de ayer. El general Guabloche se encuentra en Madrid en visita oficial, invitado por el Gobierno español.



que eran mejores... Todo eso trata de hacer esta reforma. Claro que las otras reformas de la Administración Pública son importantes, pero la fundamental está en el hombre. Podemos dar nuevas leyes, podemos crear nuevas organizaciones, podemos asignar presupuestos, pero si los hombres no cambian, si existe la creencia de que el servicio público es servirse del público y no servir al público, no habrá una verdadera reforma.

—Entonces, ¿la reforma de la Administración Pública ocupa un primer puesto dentro del marco de reformas que está efectuando el Gobierno peruano?

—El primer puesto entre todos. El proceso revolucionario peruano trata de crear un

REPORTAJE



lugar a dudas, a la reforma de la Educación. Si no cambia el hombre no cambia nada, y el hombre cambiará en función de que se le enseñe. Por eso la reforma fundamental es la educativa. Claro que las otras, la agraria, laboral, industrial, crediticia, esta reforma administrativa misma, todas son instrumentales, pero la fundamental está en los hombres que va a hacer la economía en el agro, en la industria, en la entidad bancaria... y eso necesita un esfuerzo educativo. Dentro de la estrategia que ha planteado el Instituto Nacional de Administración Pública para la reforma, está ese esfuerzo, o sea, la educación de todos los funcionarios de la Administración, sin distinción de jerarquías, desde el ministro de Estado hasta cualquier funcionario de la mis-

tro de esto, la Revolución ha venido siguiendo paso a paso un plan que ha sido puesto en conocimiento de la ciudadanía con ocasión del mensaje del señor Presidente el 28 de julio pasado. Ese plan ha estado elaborado antes del 3 de octubre del 68 y por razones estratégicas se consideró que no era necesario darlo a conocer en toda su amplitud. En esta oportunidad en que se han logrado ciertas cosas, se ha puesto en conocimiento de ciudadanía y en él están recogidos todos los aspectos de la reforma, lo que se ha hecho y lo que falta por hacer, que naturalmente sería muy largo de enunciar aquí de manera específica.

—¿Podría darnos su opinión sobre una de las últimas me-

Otro paso encaminado a la creación de un hombre nuevo

Entrevista con el general Guabloche

ma. También hay que educar a la colectividad, que tiene un concepto equivocado de dichos funcionarios.

—General, ¿cuáles son los últimos pasos de la Revolución peruana?

—Esta Revolución trata de lograr una sociedad más justa en la cual la justicia social sea una realidad, entendiendo por esta justicia el respeto a la dignidad de las personas en cuanto son seres humanos, lo que implica que se dé igualdad de oportunidades para todos, cualquiera que sea su color. Den-

didas, la de la expropiación de periódicos?

—Han sido expropiados algunos diarios de Lima, los de mayor circulación que pertenecían a grupos de poder económico, pero no por el Estado, sino entregados a organizaciones representativas de la colectividad nacional. Lo que se ha hecho ha sido pasar su propiedad de grupos pequeños de intereses muy especiales a intereses más generales en bien de las mayorías nacionales que antes, por mecanismos de los intereses particulares, no tenían oportunidad de expresarse o de hacerse escuchar. El general Velasco, en el mensaje al que me referí anteriormente, afirmaba que no puede haber un divorcio entre los fines y los medios, no se puede lograr una sociedad justa como fin de una revolución, con medios que no propicien la justicia social de igualdad de oportunidades y participación plena. De manera que cuando hay organismos, sean de Prensa o de otro tipo, en los cuales se está propiciando el hacer las cosas de acuerdo a intereses de minorías, estos medios no son los más apropiados para ir generando por, que podrían distorsionar los fines mismos de la Revolución. Además, esto es algo que estaba incluido en el plan general y que tenía que efectuarse, lo que indica que no es un revanchismo.

Chelo ESCOBAR
(Fotos Magali)



realidades de estos pueblos, a su idiosincrasia y a las perspectivas que tienen para el futuro. Sin embargo, aquí en España las cosas adquieren una significación muy especial, porque después de todo es ver lo que la Madre Patria está haciendo. Es como si los hijos aprendieran de las experiencias de los padres, para aplicar las cosas a las realidades que al fin y al cabo son comunes. Encuentro, por tanto, maravilloso haber concluido mi gira aquí.

Reforma administrativa

—En su corta vida, ¿a que problemas ha tenido que haberse enfrentado?

—Los problemas son diversos. Dependen del punto de vista desde el que se enfoquen. Unos son de carácter organizativo, otros de carácter legal, otros de regionalización, o sea, la distribución geográfica de un país en zonas geoeconómicas aceptables, como para que el desenvolvimiento de ese país sea unitario, y otros son de confianza en las autoridades, confianza que hasta ayer no había existido, algo normal en pueblos donde siempre se les prometió y no se cumplió; dicho en otras palabras, donde siempre se les engañó, se les utilizó para fines políticos. Entonces, el hombre común y corriente no cree, en la autoridad, no cree en los planes de Gobierno. De manera que el problema fundamental de la reforma está centrado, como todas las cosas en el hombre, en los milenarios de mucha importancia, por querer quizá copiar a otros pueblos por creer

—Señor Ministro, ¿cuáles son los objetivos del Instituto que usted dirige?

—El Instituto Nacional de la Administración Pública fue creado el 11 de diciembre del año pasado por el Gobierno Revolucionario de las Fuerzas Armadas, con la finalidad expresa de profundizar la reforma de la Administración Pública del país. Por reforma de la Administración entendemos, o tratamos de entender y aplicarlo así al concepto de la praxis revolucionaria, la adecuación de la actual Administración a los fines que persigue este Gobierno, o sea, convertirla en un instrumento útil, eficaz, para que cuando el Gobierno plantee algo, lo pueda alcanzar en el tiempo y calidad necesarios. En esta tarea vengo trabajando desde el año pasado, pero fundamentalmente desde el primero de enero de 1974.

—¿A qué obedece la gira europea que está usted efectuando?

—En el mundo entero, la Administración Pública está cobrando una significación muy especial porque se está comprendiendo su importancia en la conducción de las políticas generales de los Estados. Estoy tratando de aprender de otras experiencias para poder tomar elementos de juicio que me permitan mayor amplitud de criterio a la hora de tomar decisiones para la conducción de esta reforma. He visitado Hungría, la República Federal Alemana, Austria e Italia. En todos esos países he encontrado cosas comunes a nuestros problemas con las particularidades lógicas que son propias a las



Navalcarnero, la villa real de Navalcarnero —como reza en una lápida que se ve en uno de los costados del Ayuntamiento—, a treinta kilómetros de Madrid, es uno de los términos municipales más extensos de su provincia. Por sí y por tradición, mira al campo y el pueblo trabaja en él recogiendo los más variados cultivos de secano: cereales y viñedos, que constituyen la riqueza fundamental del pueblo. No obstante, se diría que a lo largo y ancho el campo no rinde todo lo que debiera y Navalcarnero tiene problemas, como tantos otros pueblos de Madrid.

Problemas, pese a todo, que cesan su agobio cuando las fiestas llegan —típicas y mundanas— para honrar a Nuestra Señora de la Concepción. «Fiestas ruidosas, de alegría sana, de truenos y pólvora, de bailes ‘apretaos’, de encierros y corridas, de vinos bien bebidos y de corderos bien ‘asaos’», según las propias palabras del Alcalde, don Adrián Díez-Guerra Castaño.

Este año el programa de festejos es amplio y variado, y abarca del 5 al 11 de septiembre. En él se incluyen concursos de tiro al plato y tiro con carabina de aire comprimido, éste último en categoría infantil y juvenil; carrera ciclista, prueba de natación, gimnasia artístico-educativa, competiciones de balonmano y grupos de coros y danzas de la Sección Femenina. Los espec-

táculos de mayor ruido, algarabía y alegría sana se iniciarán el día 7, con la llegada de la banda de música de Villamayor de Santiago (Cuenca), que recorrerá las calles de Navalcarnero interprentando alegres pasacalles, acampañado en su trayecto de gigantes y cabezudos. Por la noche tendrá lugar el gran espectáculo cómico-aurino-musical Los Calderones, que lidiará reses de Alfredo Quintas, de Colmenar Viejo. También el día 9 se lidiarán reses de la misma ganadería en la novillada que actuarán los diestros Adelardo Granada y Eusebio Solana Ortiz. Previamente tendrá lugar el tradicional encierro de los novillos por las calles de Navalcarnero, encierro que también tendrá lugar el día 10, con los novillos de la segunda de feria, que lidiarán Francisco Regajo Rico y Antonio Cervantes. El día 11, último de las fiestas de Navalcarnero se celebrará un festival aurino, en el que intervendrán Andrés Vázquez, Gabriel de la Casa, Curro Vázquez, Francisco Regajo y Antonio Cervantes.

Son fiestas de mucho derroche, trasnochar, bailar en los soportales y asfalto de la plaza Mayor hasta la saciedad y celebrar cualquier buena nueva, tenga o no que ver con las fiestas. «Y celebraremos también con anticipación lo que se nos viene encima.»

El Alcalde de Navalcarnero, don Adrián Díaz-Guerra, ha querido anticipar acontecimientos y soluciones al problema del campo al inicio de las fiestas: «Tengo fundadas esperanzas de que para finales de año o principios de 1975 dará comienzo el tan deseado desarrollo urbanístico e industrial de Navalcarnero, ya que en estos días se están llevando a cabo una serie de gestiones y estudios... que darán como resultado el romper las ataduras que nos sujetaban...»

B. Q.

CUANDO las clases tocan a su fin, tanto o más que hablar de los exámenes, los estudiantes comienzan a planeear sus inminentes vacaciones. Antes, éstas se centraban en viajes por las costas españolas, largas temporadas por las montañas, o quizá, alguna salida esporádica a los países europeos más cercanos. Pero de unos años a esta parte la mayoría de los estudiantes españoles se dedican a salir masivamente por Europa, y más concretamente a desplazarse a París y a Londres.

Tal vez la música «underground», los «hippies», el mundo sex, esas ansias de querer hablar inglés o el descubrir un mundo fantástico hace que el número de los estudiantes españoles que visitan Londres durante los veranos sea cada vez mayor.

Una visita a las oficinas de Viajeseu/Tive (Oficina Nacional de Viajes de Jóvenes y Estudiantes de Madrid) nos ha permitido conocer muy por encima, puesto que todavía las estadísticas no están hechas, el número de estudiantes que durante estos tres meses de verano usaron los servicios que presta esta agencia para desplazarse a Londres.

Son éstos: Desde el aeropuerto de Madrid-Barajas salieron en los meses de junio, julio y agosto, 28 vuelos «charters», que ya estaban programados, todos completos. Ocho fueron añadidos en los meses de julio y agosto y hubo días en que fue necesario colocar un avión extra, ya que las 189 plazas con las que cuenta el «Boeing 707» que realiza los vuelos estaban repletas con muchos días de antelación y la demanda era muy fuerte. Haciendo un cálculo un tanto rápido nos sale que solamente en avión desde Madrid rumbo a Londres salieron unos siete mil estudiantes.

A todo esto sumemos los vuelos de estudiantes que salen desde los aeropuertos de Barcelona, Bilbao, Málaga y Valencia; los trenes que van desde Barcelona, San Sebastián, Sevilla, Valencia y Madrid, más los mil modos que existen de llegar a Londres, y se sacará el número exacto de estudiantes españoles que, de una forma u otra, han ido este verano a la capital inglesa.

¿Qué van a hacer ahí?

De principio, todos o casi todos, por no olvidar la excepción, van a trabajar, y si pueden a estudiar; bueno, no, de principio se va a hacer turismo, ya que a Inglaterra no se puede ir a trabajar a no ser que se lleve contrato de trabajo, y los estudiantes no lo suelen tener; mejor dicho, no lo llevan.

El problema está en entrar en la Gran Bretaña. Primero hay que agenciarse una suma respetable de dinero que ronde las 15.000 pesetas, aunque sólo sean para aparentar; luego convencer al señor de la aduana de que uno sólo va por unos días y a conocer el país, porque a la primera que vean cara de trabajador, hay que quedarse en la puerta y dar la vuelta para casa. Por fin, cuando se ha conseguido entrar, comienza la búsqueda sin cuartel de trabajo, el que sea y como sea, la cosa es trabajar y ganar por lo menos para vivir.

Seguramente más de uno podrá preguntarse: Hablando inglés bien, pero sin saber nada, ¿cómo se las arreglan?

Muy fácil. Llegar a Londres en pleno verano, sin conocer nada y

por primera vez, no supone muchos problemas, a lo mas, una noche durmiendo en la estación de Victoria o en Hyde Park. Al día siguiente seguro que se encuentra uno con un montón de españoles que llevan ahí tiempo y que se las saben todas, hasta el difícil truco de conseguir hablar por teléfono con Madrid por sólo diez peniques todo el tiempo que se quiera. Ya encaminado todo depende de la moral que se tenga.

En los meses de julio y agosto los estudiantes españoles tienen todos los sitios copados. Es muy difícil, por no decir casi imposible, encontrar un trabajo que se pueda aguantar. Uno de los métodos más fáciles es mediar con las agencias de colocación. Hay unas cuantas y muchas dirigen por españoles. Por sólo cinco libras (unas 660 pesetas) encuentran un trabajo. ¿Cómo será? Eso ya no se sabe; la cosa es pagar y presentarse. Luego, si el trabajo no gusta, se pide la cuenta y a esperar. No obstante, queda un aliciente: la sala de espera de las agencias siempre está llena, y normalmente de gente española.

Todo esto lo puede experimentar uno mismo, sólo es decidirse y pasarse un mes por ahí. Este verano he tenido la oportunidad de tratar con infinidad de estudiantes que, de una manera u otra, se están ganando allí sus vacaciones. Relatar todo lo que pude escuchar sería muy pesado y tal vez monótono, ya que la historia, tanto en los chicos como en las chicas, se repite una otra vez.

De todas las conversaciones que mantuve con ellos he escogido cuatro, que representan un poco el ambiente general de cómo viven los jóvenes españoles en Inglaterra.

Daniel y León son dos muchachos de Mallorca y Albacete, éste es el segundo verano que están en Londres.

—Nuestro caso fue curiosísimo. Llegamos a Inglaterra por Francia, cruzamos en barco y, cuando nos hicieron el interrogatorio, decidieron no dejarnos pasar, a pesar de llevar entre los dos cerca de sesenta mil pesetas. Como era de noche y no tenían en qué mandarnos de vuelta, nos hicieron dormir en la cárcel junto a un muchacho japonés. Por la mañana nos montaron en el barco y para Francia. Antes nos habían cobrado a cada uno diez libras (unas 1.300 pesetas). Les preguntamos si eran por dormir, y nos contestaron que era por la seguridad que nos ofrecía el Gobierno inglés por estar allí. Pagamos las diez libras y a casa; a casa no, a Francia. Dimos la vuelta y entramos por otro sitio. Empezamos en la isla de Wight de fregaplatos en un restaurante y al mes pasamos a Londres.

Ahora ya dominamos un poco mejor el idioma. Hemos conseguido empleos de camareros, que están un poco mejor pagados. Lo malo es no tener contrato de trabajo, ya que los sitios buenos como no estén muy mal de personal no te contratan, y ahí es donde se paga bien. En los otros lugares te explotan y te pagan lo mínimo que pueden; pero hay que aguantar.

Julio es un estudiante de Medicina de Oviedo. Lleva en Londres desde junio.

—Hasta estos días trabajaba de «kitchen porter» (fregaplatos)

en un restaurante. Estábamos un argentino y un inglés que trabajaba de la noche y el metro y el auto treinta peniques tantos de vuelta quince libras a la hora la agencia me otro trabajo. Verdes de la tarde y si- bras, pero ha sido encontrar algo a julio. Eso es una suerte. Contrato tengo.

—¿Qué haces las tardes?

—Normalmente se
tres horas diarias
un poco pesado. Li-
bro aprovecho esto
o me voy a toda a
las estaciones y si
saco algo.

—¿Has tenido
encontrar dónde

—Antes, si. Com



ESTUDIANTES ESPAÑOLES EN LONDRES



en un albergue que me costaba 1,40 libras con desayuno incluido, pero no se aguantaba; después conseguí esta casa donde pago siete libras semanales y donde, por lo menos, estoy un poco mejor. Sólo dormimos tres en la habitación y puedes tener las cosas más seguras, porque sino cualquiera sabe.

Todos más o menos están igual. Sin contrato de trabajo y sin dominar el inglés, ya se sabe: de «kitchen porter». Fregar al máximo, gastar bastante dinero en dormir, comer o cenar de bocadillo y aprovechar las fuerzas que quedan para ir a clase. Es un modo de veranear distinto, pero que parece gusta al estudiante español.

Las chicas

Un tema a parte que también merece mención especial. Si los chicos son los fregaplatos, ¿qué hacen ellas? ¿Qué tipo de trabajo desempeñan? Nati es una es-

tudiante de Filosofía y lleva tres veranos yendo a Londres.

—El primer año que llegué fue el más difícil, viene de «au pair», que más o menos viene a ser como una fórmula mediante la cual una joven extranjera mayor de diecisiete años de edad puede venir al Reino Unido con el fin primordial de aprender inglés, vivir y ayudar a una familia británica. Bueno, eso de ayudar, nada; lo que pasa es que vienes a trabajar y a cuidar los niños; te tocan los peores trabajos y luego te pasas en casa casi todo el día. Siempre depende de la familia, pero normalmente las que llegan de «au pair» aquí terminan dejándolo a los quince días. Yo así estuve un mes. Cuando conseguí un piso donde vivir y un club para limpiar por las mañanas, terminé marchándome. Ahora ya hablo bien el inglés, y así es más fácil en-

contrar trabajo. Estoy en un casino chino, trabajo por la noche y me pagan bastante bien. Tienes que aguantar, pero por lo menos es mucho mejor.

Lidia es una estudiante de COU. Este fue su primer verano en Londres.

—Ya estoy harta; llevo aquí todo el verano y cada vez esto se pone peor. Al principio conseguí un trabajo bueno: limpiar un piso. Los primeros días, bien; pero cuando estaba ya limpio, era cosa de una hora, y trabajar una hora diaria no da ni para chicles.

—¿No te consigues empleos la agencia?

—Sí, claro. Esto del piso fue gracias a las cinco libras de la agencia, pero luego pasa el tiempo y nada de nada. Bueno, especificuemos: trabajos siempre hay. Si tienes piernas bonitas y no tienes escrúpulos de usar un buen escote, entonces, sí, encuentras trabajo en barras de bares cuando quieras; pero de la otra forma, lo que es cuidar niños o

fregar, ya está todo lleno y como no aparezca algo de casualidad, cero.

—¿Qué haces ahora?

—Me levanto temprano todos los días y de agencia en agencia hasta que consiga algo. Mientras tanto he alquilado un acordeón y toco en el metro o por los pasos subterráneos, y así saco algo. También voy a clase, porque las tengo pagadas y no quiero perderlas.

—Pero ¿se aprende?

—Sí, las clases son buenas. Por la calle ya se sabe, no entiendes nada y te aburres. Así que cuando encuentras a gente española te unes a ellos y a vivir, y ésa es la forma de no aprender, nada sólo cuatro cosas. Tienes que ponerte a estudiar, porque si no aprendes de todo menos inglés. Lo mismo pasa en los campos de trabajo. Yo, antes de venir aquí, estuve en uno, y éramos tantos y de tan diversos países que o te quedabas con los españoles o aprendías hasta palabras chinas.

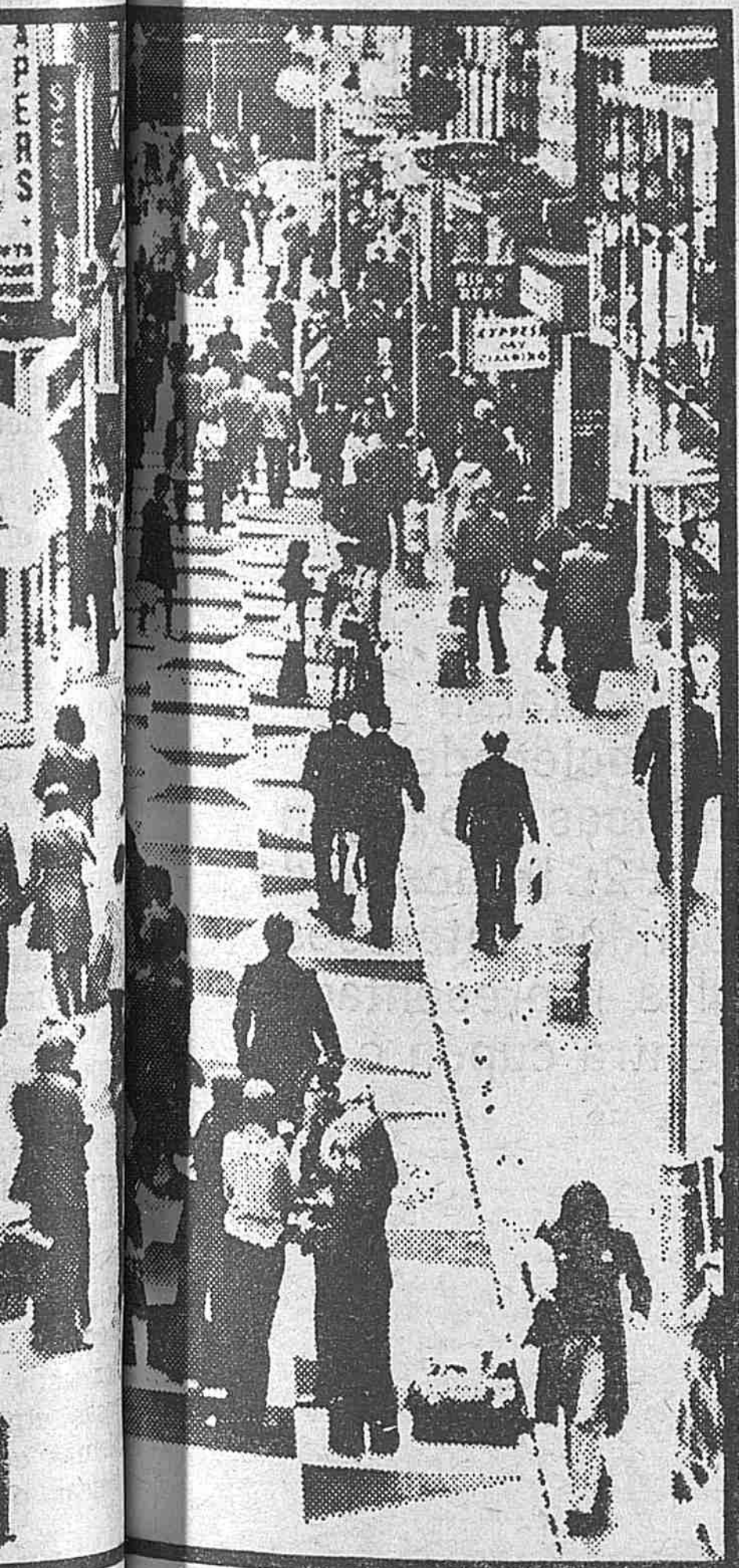
—¿Tenéis problemas las chicas para encontrar alojamiento?

—Sitios hay muchos: pisos, albergues, etcétera. Lo malo es que si no tienes trabajo, ya me dirás con qué lo pagas. Yo ahora duermo en una cocina sobre un sillón metida en el saco de dormir y se puede decir que estoy bien.

Sí, Londres está lleno, plagado, podríamos decir, de estudiantes españoles que aprovechan los tres meses de vacaciones para trabajar allí. Estos comentarios son representativos de los muchos que hicieron los estudiantes que tuve el gusto de conocer. Jóvenes que han preferido este otro modo de pasar sus vacaciones. Por eso, ahora, cuando los vuelos «charters» regresan, cuando los trenes vuelven, no nos extraña encontrarnos con ellos en los aeropuertos, en las estaciones o en las mismas carreteras haciendo «auto stop» y oírles decir: Ahí te explotan; ahora, lo pasas fabuloso.

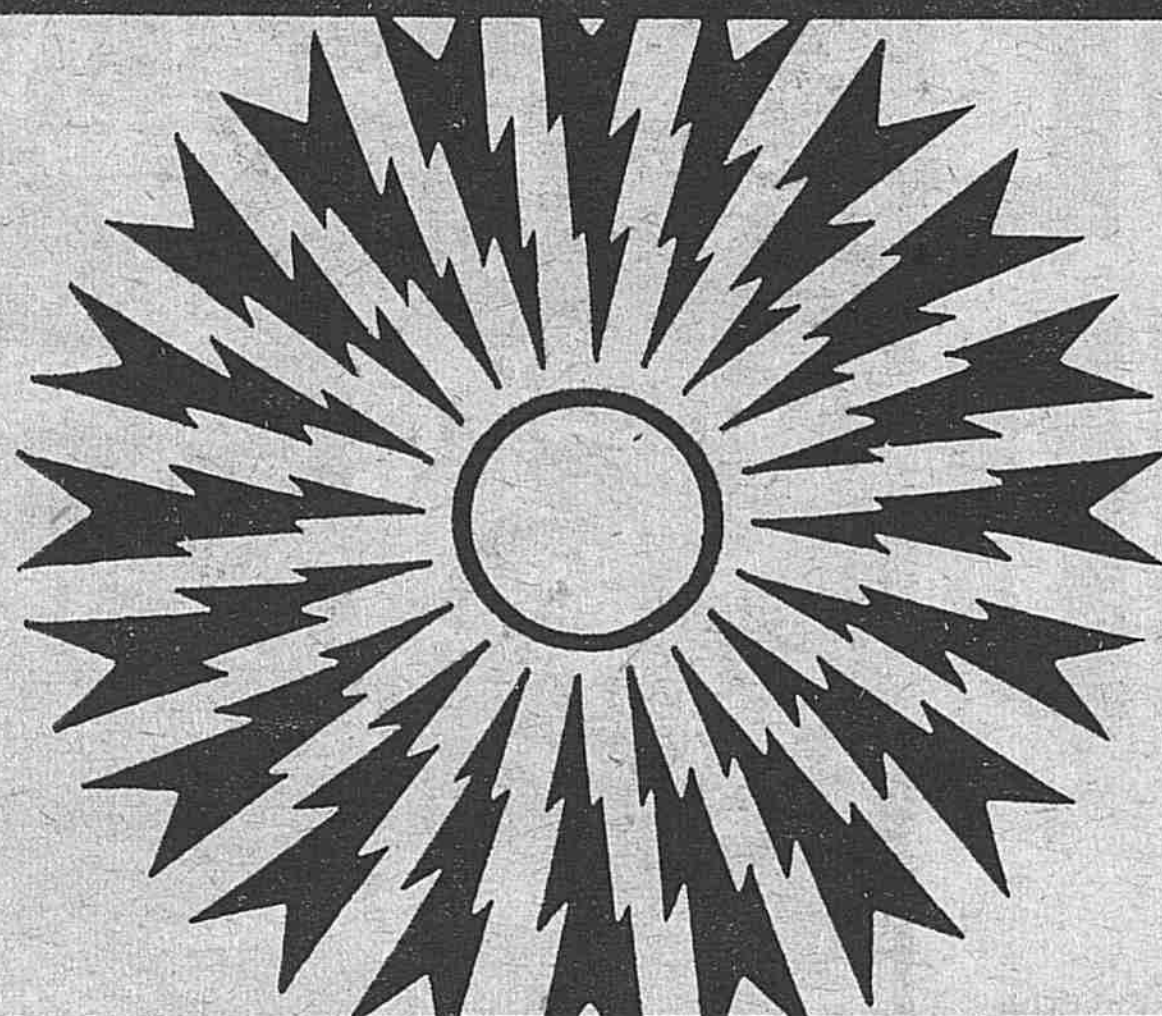
Oswaldo MENENDEZ

Kitchen porter
(fregaplatos), la profesión de los jóvenes ● En las chicas todo depende de cada una: Fregar, cuidar niños ● Cada verano van más estudiantes españoles para Londres ● Dónde dormir, el primer problema ● Comer o cenar bocadillo



CALENDARIO DEL CONTRIBUYENTE

Durante el mes de SEPTIEMBRE
le interesa recordar especialmente:



PAGO DE IMPUESTOS

• LIQUIDACIONES

- Las liquidaciones notificadas entre los días 1 y 15 de agosto pueden abonarse sin recargo hasta el día 10 de septiembre. Pasada esta fecha y hasta el día 25 de septiembre se abonará un recargo del 10 por 100.
- Las liquidaciones notificadas entre los días 16 y 31 de agosto pueden abonarse sin recargo hasta el día 25 de septiembre. Pasada esta fecha y hasta el día 10 de octubre se abonará un recargo del 10 por 100.
- **EXCEPCION.**—Estos plazos no se aplican a las liquidaciones de los Impuestos de Sucesiones, Transmisiones Patrimoniales, Actos Jurídicos Documentados y Aduanas, las cuales se abonarán en los plazos que señalen sus respectivas notificaciones.

RECIBOS

- El día 16 de septiembre comienza el cobro en período voluntario de los recibos correspondientes al **segundo semestre de 1974**. Este período voluntario termina el 15 de noviembre.
- El pago de estos recibos puede domiciliarse en un Banco o Caja de Ahorros, si se solicita antes del día 16 de septiembre.

ACLARACION IMPORTANTE.—Por haber sido asignados nuevos valores a las fincas urbanas enclavadas en las zonas de TETUAN y VENTAS de Madrid con efectividad de 1.º de julio de 1974, no se pondrán al cobro en las Oficinas recaudatorias de dichas zonas los recibos de Contribución Urbana correspondientes al segundo semestre de dicho año. La Contribución

a satisfacer será oportunamente notificada para su ingreso en el Tesoro a través de las Entidades Bancarias colaboradoras o en la Caja de la Delegación de Hacienda. Por excepción, quienes no pagaron cantidad alguna en el primer semestre por ser el importe de su Contribución anual inferior a MIL pesetas, SI ESTAN OBLIGADOS a pagar en la Oficina recaudatoria de su zona, un recibo por la mitad del importe anual, que es lo correspondiente al primer semestre. En cuanto al segundo semestre se atenderán a lo expuesto en el párrafo anterior.

PRESENTACION DE DECLARACIONES Y SOLICITUDES

• CONTRIBUCION RUSTICA,

- El día 30 de septiembre finaliza el plazo para que los contribuyentes sujetos a la Cuota Proporcional, presenten la **solicitud de renuncia al régimen de estimación objetiva** para el próximo año.

• CONTRIBUCION URBANA

- El día 30 de septiembre termina el plazo para presentar declaración de las variaciones de renta producidas en el 3er. trimestre de 1974.

• RENTAS DEL CAPITAL

- Del 20 al 30 de septiembre presentarán relaciones de perceptores las Sociedades emisoras, Bancos o personas físicas que hayan satisfecho o abonado, durante el 2.º trimestre de 1974, cualquier clase de dividendos, intereses u otro rendimiento de capitales representados por títulos y que se paguen contra cupón o estampillado de los mismos.

CONSIGNE SIEMPRE EL NUMERO DEL DOCUMENTO NACIONAL DE IDENTIDAD Y DEMAS DATOS PERSONALES EN TODA DECLARACION TRIBUTARIA, INSTANCIA, RECLAMACION, ETC.

CONSULTE CUALQUIER DUDA EN SU DELEGACION DE HACIENDA

«La leyenda del alcalde de Zalamea», en Noche de Teatro

Televisión Española emitirá el próximo día 20 de septiembre, dentro del espacio dramático Noche de Teatro, y en la Primera Cadena, «La leyenda del alcalde de Zalamea». Inspirada en las famosas obras clásicas de Lope de Vega y Calderón de la Barca, esta historia ha sabido convertir una bella historia clásica al lenguaje televisivo, respetando, como es de suponer, lo esencial de su espíritu y los diálogos de mayor fuerza dramática.

Esta realización ha contribuido a realzar la leyenda del alcalde villano que ordenó ajusticiar a tres nobles capitanes que engañaron y forzaron a sus hijas. Ante la protesta de otros nobles, el rey dio la razón al alcalde, sentido así la tesis de Calderón: «Al rey la hacienda y la vida se han de dar, pero el honor es patrimonio del alma, y el alma sólo es de Dios.»

Esta obra ha sido dirigida por Mario Camús, con guión de Antonio Drove, fotografía de Hans Burman y música de Antón García Abril. Ha sido rodada en 35 mm. y color y su duración es de 120 minutos. Los exteriores han sido rodados en Pedraza (Segovia) y Garrovillas (Cáceres) y los interiores en los Estudios Roma. Esta producción de TVE ha tenido magníficas críticas en el extranjero y ha sido vendida a cadenas de televisión de Francia, Polonia, Inglaterra y República Sudafricana, y ahora la veremos los españoles.

D'AVALOS

**VUELVE CON HONORES DE ESTRENO
LA MAS COMICA DE LAS PELICULAS!**

filmax SAMUEL GOLDWYN presenta

**DANNY KAYE
VIRGINIA MAYO**

**LA VIDA
SECRETA DE
WALTER MITTY**

BORIS KARLOFF



dirigido por NORMAN Z. McLEOD

**LA VIDA SECRETA DEL MAS GENIAL
DE LOS ACTORES COMICOS!**

Walter Mitty, el héroe de las mil aventuras!

UN TEMA DE MISTERIO

FICHA TECNICA

Título español: «La leyenda de la mansión del infierno».— Nacionalidad: inglesa.— Director: John Hough.— Guion: Richard Matheson.— Música: electrónica de Brian Hodgson.— Color por De Luxe.— Principales intérpretes: Pamela Franklin, Roddy McDowall, Clive Revill, Gayle Hunnicutt, etc.— Distribuida por Regia Films, Arturo González, S. A.— Estrenada en el cine Palacio del Progreso. (La ficha va incompleta y probablemente con algún error; de todas maneras, contiene algún dato más que los facilitados por la distribuidora.)

El auge del cine de terror está conduciendo a clasificar dentro de ese género a películas que, aun incidiendo en él en ocasiones, entran más claramente dentro de la calificación de cine de misterio o «de miedo», como suelen definirse en el lenguaje vulgar. Tal es el caso de esta «Leyenda de la mansión del infierno», que aun conteniendo muchos elementos de cine terrorífico y algunos de ellos muy eficaces, aun recurriendo a la parapsicología como justificación de la trama, con sus posibilidades para apoyar una trama de terror; aun construyendo el guión dentro de un espacio rotundamente estanco, no es propiamente una película de terror, sino una película de misterio, de intriga, en que se le ofrece al espectador una serie de problemas a cuya solución tiende la película. Los elementos propiamente de cine de terror actúan con carácter accesorio.

La película goza de las ventajas de un guión francamente interesante, de un autor de cierta fama en distintos géneros populares. (Recordemos que en una novela suya se basaba el guión de una reciente película, en que algunos elementos de terror se ensartaban en un episodio de ciencia-ficción, como aquí se ensartan en una trama de misterio.) Un guión mecánicamente perfecto, sabiamente trazado, donde los episodios surgen medidamente y en el momento oportuno, hasta crear el ambiente misterioso necesario; episodios que, por otro lado, inciden convenientemente en ciertos temas en boga para que la película no resulte desfasada en ningún sentido. Cuenta también con una excelente ambientación que colabora eficazmente en la atención del espectador. Todo ello servido con una fotografía convenientemente efectista. Pero tanta perfección mecánica no conduce a un producto que su-

pere unas fáciles fronteras de calidad. En primer lugar, porque el guión, en cierta manera, ha sido escrito para iniciados, y, por otra parte, no hay a lo largo de la trama una evolución profunda de los personajes, aunque pueda haber modificaciones pasajeras en sus conductas. En segundo lugar, porque John Hough, el director, no supera una artesanía suficiente, pero sin ninguna especial inspiración. Sabido es que el cine inglés ha conseguido una tradición valiosa en estos temas, tanto en lo que se refiere al cine de terror como en lo que se refiere al cine de misterio. En tal tradición se inserta la película, lo cual quiere decir que está bien hecha, pero nada más, porque a la vez

participa de los más comunes defectos de aquella cinematografía y de alguno más procedente de ciertas maneras televisivas insertas en la planificación.

«La leyenda de la mansión del infierno» es, pues, una típica película inglesa de misterio, con efectos e insertos de cine de terror. Dentro de tales circunstancias, ni aburre ni sorprende. Goza de una sólida tradición en los aspectos externos y en los medios utilizados para sostener la intriga, pero no contiene nada extraordinario ni para bien ni mal. Por otro lado, su trazado argumental es rotundamente ortodoxo dentro de las leyes del género.

Marcelo ARROITA-JAUREGUI

N. B.—Una errata —que sustituya a la palabra «creíble», que yo había escrito, por «Increíble»— cambiaba sustancialmente un párrafo en mi nota sobre «Los implacables: Patrulla especial». Yo decía: «Planteada con menos ínfulas, la película hubiese alcanzado más altura y posiblemente hubiese resultado más creíble», y no lo que apareció.

CUAL ES EL SECRETO DEL TRATAMIENTO DEL DOCTOR DEVILERS?

Era todavía joven y hermosa, víctima propicia para un tratamiento especial

filmax



**ALAIN DELON
ANNIE GIRARDOT**

ROBERT HIRSCH
MICHEL DUCHAUSSOY

**TRATAMIENTO
DE SHOCK**

un film de ALAIN JESSUA EASTMANCOLOR

**UNA PELICULA QUE LLEGA AL PAROXISMO
DEL CLIMA ANGUSTIANTE**

CONMEMORACION DEL XXIV CENTENARIO DEL NACIMIENTO DE PLATON

MADRID. (Cifra.)—En el seno del VI Congreso Internacional de Estudios Clásicos se ha celebrado un acto conmemorativo del XXIV centenario del nacimiento de Platón, en el que intervinieron diversas figuras de la cultura que, procedentes de todo el mundo, intervienen en el citado Congreso.

El acto se abrió con una exposición de José Lasso de la Vega acerca de los estudios platónicos en la actualidad. Seguidamente hablaron los profesores Gundert, alemán; Sprague, norteamericano; Anton y Hartigan, de la misma nacionalidad que el anterior; Moutsopoulos, griego; Wiler, noruego; Guillén, español, y Dusanik, checoslovaco.

Por último, Jorge Uscatescu, de la Universidad de Madrid, habló sobre Platón en el actual sistema del saber. El filósofo ateniense, dijo el señor Uscatescu, influye aún con su pensamiento en los rasgos más esenciales de nuestra cultura.

LA CIUDAD

LOS TRANSMADRILEÑOS

Un escultor

Aún veo a Capuz entrar en la «pecera» de Bellas Artes a descansar su fatiga de asmático. Hace poquitos años. Murió en seguida, aniquilado. Cuanto él era gigante, le hizo enano la asfixia.

José Capuz era valenciano, pero de Matrit, como pronuncian los levantinos. La terreta le dio la luz de dentro. Roma le formó, Madrid le completó y puso en el pavés. Era escultor, no hay que decirlo, se sabe; era domador del mármol, de la madera, del barro. Formó una humanidad menuda del hombre sacado a escala por lo bajo. (Alguno sacado a escala imponente.) Parece el escultor un dios inspirado. Hace nacer de la nada la Forma, esa condición del soplo divino que evita que todo sea informe, que hace que todo sea hermoso. Admiradores de la obra genesiaca, los que esculpen, la repiten. Lo demuestra que el Creador ideó la mujer, su obra maestra, los escultores la colocan ante sí, la observan desde amorosos puntos de vista, brotan mujeres emocionantemente perfectas con resplandor de Gracia. De seguro, arriba, habrá un museo de figuras de mujer para gozo de los ojos que no ven sino lo puro. Y lo puro es lo que causa infinito placer de asombro.

Había en la época de Capuz señeros escultores en España: Pérez Comendador, Benlliure, Julio Antonio, Inurria, Querol, Clará, si se quiere hasta Hugué. Puso Capuz cátedra al aire libre, destacó por su elegancia, por su perfectismo, por eso indefinible, inspiración se denomina. No era sino sencillo, pero rotundo, maestro de facilidad, exaltador de la expresión lograda, aunque no se notase el esfuerzo. Era un estilista de lo cotidiano trasladado a supino, a inimitable.

No se puede juzgar el vocablo con la escultura de Capuz. No era como los demás, era él mismo, parecido a él mismo. Y siempre iluminado para hallar la expresión completa, característica y de esorcio natural armonioso. Por lo que sus obras hechizan a los más enterados y exigentes, como al hombre desvalido de conocimientos que fía tan sólo en su instinto.

Conozco una escultura de Capuz que no se labró. Cuando derribaron el cuartel de San Gil quedó la luego «Plaza de España» en solar inmenso. Había que cambiarlo a plaza mayestática, y se hizo el correspondiente concurso de ideas. (Las ideas son lo que menos abunda.) Un grupo en el que yo andaba mezclado quiso lograr un ámbito entre clásico-castellano y moderno de última estética. Lo presidía el arquitecto del Real, Antonio Flórez. Quedaron encargados de planear el proyecto Flórez, Anselmo Miguel Nieto y Capuz.

Se ofrecía una explanada tal como la Herrería de El Escorial (que rimaba por estar enfrente) con una loggia porticada a la parte de la Gran Vía, corrida a los lados, en medio un estanque. Frescos en las loggias; sobre el estanque, la estatua ecuestre de Don Quijote. Trasladado el detalle del concepto herreriano, cadenas limitadoras, árboles guardianes, largos bancos de piedra también corridos para la contemplación y el reposo y lujos escuetos de pintura. Hubiera sido un compendio de lo más genuino de nuestra arquitectura, multiplicado por el refinamiento del gusto contemporáneo.

Capuz hizo el boceto de Quijano a caballo. Su estampa se doblaría al reflejarse en el espejo del estanque. Era una obra asombrosa. Tenía una emoción imposible de explicar. Don Quijote, triste, inmóvil en la silla, la lanza abatida, el cuello del caballo asimismo derivado al suelo. Simbolizaba con fuerte realismo el vencimiento, el fracaso de un ideal, la dolorosa injusticia, la penumbra espiritual que precede al acabamiento. Era la lección del Libro: no se puede luchar contra la vida como es, la verdad mata los ideales. ¿Podría alguien sugerir con tanta hondura el sabor del zumo ácido de aquella poesía de la dura experiencia? ¿La que se deriva del «Ingenioso Hidalgo»? Nos quedamos maravillados.

Se falló en favor de eso que hay en la plaza de España ahora, lo que quiso regalar el Alcalde Moreno Torres a no sé qué país hispanoamericano. El boceto del grupo era reciamente español y unía lo tradicional a lo universal. Y explicaba como ningún otro texto en materia el sentido del hacer sin lograr del Caballero de los caballeros, como exigía el prospecto del concurso. No sé si existirá esa escayola. Por ella sólo (como por cualquier obra u obrera de Capuz, pues cuando perdió la fuerza sobrenatural que la escultura exige, se dedicó al barro y a la estatuita posible a su corto vigor); por sí solo el apunte como un ejemplar cualquiera del también quiote valenciano, merecería museo para él solo, pues había glorificado las tres condiciones del Arte supremo: las que Pérez Comendador destacó en su elegía de Capuz: la medida, el orden y el número. En José Capuz, el número fue el «número de oro» matemático.

Tomás BORRAS

SUPRIMIR LOS PASOS A NIVEL OBJETIVO DE LA DIPUTACION

- Se van a contratar obras para eliminar cinco en las vías provinciales
- El próximo martes comenzará la construcción de la residencia de ancianos en Villaviciosa de Odón

La supresión de determinados pasos a nivel y la construcción de la nueva residencia para ancianos «Francisco Franco» en Villaviciosa de Odón, cuyas obras comenzarán el próximo martes y durante unos dieciséis meses, han sido los temas que con mayor interés ha tratado don Carlos González Bueno, Presidente de la Diputación Provincial de Madrid, durante la rueda de Prensa que sostuvo con los informadores al término de la sesión extraordinaria de dicha Corporación.

Dichos pasos a nivel se encuentran enclavados en la carretera provincial de la Nacional IV por Getafe y Leganés a la Nacional V en sus cruces con las líneas de ferrocarril Madrid-Alicante y Madrid-Badajoz y en la carretera provincial de Alcalá de Henares, por Meco, a los Santos de la Humosa con la línea de ferrocarril Madrid-Barcelona. Como por ausencia de licitadores el concurso de proyecto y construcción de las obras ha sido declarado desierto, se faculta a la presidencia de la Corporación para que, previos los asesoramientos pertinentes, concierte directamente su realización en condiciones no inferiores a las que sirvieron de base al mencionado concurso.

Don José Nicolás, secretario interino de la Diputación, leyó el orden del día, presentando para su aprobación los trece asuntos a tratar, presentados

por las comisiones de Arquitectura y Edificios provinciales, Hacienda y Economía y Vías y Obras.

Obras adjudicadas

En la comisión de Arquitectura y Edificios Provinciales se adjudicó definitivamente, en la cantidad de 348.591.558 pesetas, la totalidad del concurso convocado para la construcción de la residencia de ancianos de Villaviciosa de Odón y las instalaciones de la misma.

Se aprobaron también los proyectos de presupuesto extraordinario para la ejecución de obras para abastecimientos de aguas, por un importe de 37.500.000 pesetas, y la adquisición de locales para la instalación de oficinas recaudatorias de contribuciones del Estado en diferentes zonas, por un valor total de 48 millones de pesetas, aprobando para ambos el proyecto de contrato de préstamos en el Banco de Crédito Local de España, con el fin de cubrir los gastos de los citados presupuestos.

Por último, se propusieron y aprobaron el presupuesto extraordinario para dotación de material clínico y otros equipamientos del Hospital Psiquiátrico «Alonso Vega», por un importe total de pesetas 12.250.000, y la ampliación de tres Parques del Servicio Provincial contra Incendios, por un importe total de 33.250.000 pesetas.

MAS DE 20.000 NIÑOS HAN PARTICIPADO EN EL CURSILLO MUNICIPAL DE NATACION

El día 10 se celebrará el festival de clausura

El próximo martes, día 10, a las siete de la tarde, se celebrará el festival de clausura del Cursillo Escolar Municipal de Natación, en la piscina de la Casa de Campo. Intervendrán cerca de mil participantes, en representación del alumnado y haciendo demostraciones de diversas especialidades, como gimnasia educativa y deportiva, natación, saltos, ballet acuático y salvamento y socorrismo, asignatura ésta a la que en el cursillo se le ha dado extraordinaria importancia.

Este cursillo de natación, que tradicionalmente organiza la Delegación Municipal de Educación, a través de su servicio de instalaciones deportivas, se ha celebrado, igual que en años anteriores, en las piscinas municipales, convertidas en auténticas escuelas de natación. El cursillo, que cumple ya su vigésima edición, ha triplicado su duración en este año, ya que ha sido de seis meses en vez de los dos de verano que tuvo en anteriores ediciones. En esta ocasión se ha dividido en dos etapas, la primera desde el 1 de marzo hasta el 31 de mayo, y la de verano desde el mes de junio hasta los primeros días de septiembre.

La etapa de verano ha sido, como siempre, la más concurrida, ya que no sólo acudieron las participantes en grupos por colegios, sino que pudieron

hacerlo individualmente a petición de sus familiares, y así han podido registrarse 19.721 inscripciones más, para totalizar 22.367 alumnos, de los cuales 11.227 han sido niñas y 11.140 niños. La etapa invernal se desarrolló en las piscinas cubiertas de la Casa de Campo, Concepción y Latina, reservada a grupos escolares, que totalizaron una asistencia de 2.646 alumnos de ambos sexos.

Curso Internacional de Monitores de Educación Popular

En el Albergue Juvenil «Richard Schirman» de la Casa de Campo de Madrid se viene celebrando el III Curso Internacional de Monitores de Educación Popular, correspondiente al programa de colaboración redactado por la Subcomisión de intercambio juvenil hispano-francés.

Participan 60 jóvenes, de ambos sexos, que siguen las especialidades de expresión corporal, fotografía, cine y animación socio-educativa.

Nuevos miembros del Patronato de la Autónoma

Por orden del Ministerio de Educación y Ciencia que ayer insertó el «Boletín Oficial del

Estado», se nombra los siguientes miembros del Patronato de la Universidad Autónoma de Madrid:

En representación de la Asociación de Padres de Alumnos de la Universidad, José Antonio Navarrete Rabanaque. A propuesta del Patronato y la Junta de Gobierno, Iñigo de Oriol y Urquijo, Alberto Ballarín Marcial y Ricardo Díez Hochleitner.

También se dispone el cese de los siguientes miembros del Patronato de la Universidad Autónoma de Madrid, por haber concluido las causas que motivaron su designación: Josefina Veghison y Antonio Rodríguez Adrados.

Falsa alarma en el «scalextric» de Atocha

En la mañana de ayer, según informa Pyresa, las autoridades procedieron a retirar un envoltorio que fue colocado bajo el paso elevado de la glorieta de Carlos V y que hizo entrar en sospechas a la Policía Municipal. Al parecer, se trataba de una caja de cigarrillos, vacía, pero perfectamente colocada en un lugar visible y atada con toda minuciosidad. En algún momento se llegó a temer que el paquete encontrado en el «scalextric» de Atocha pudiera ser un artefacto.

Este verano la Delegación Provincial de la Juventud ha organizado cuarenta y dos turnos de quince días

Como en años anteriores, la Delegación Provincial de la Juventud ha organizado la Campaña de Campamentos 1974. Este verano, los campamentos en la provincia de Madrid, se han distribuido en cuarenta y dos turnos de quince días de duración, cada uno. Quince de estos turnos han estado cubiertos por la OJE, veinticinco por Campamentos de Acción Juvenil y dos por Magisterio. También se han hecho turnos especiales de familias, invidentes y mixtos.

En la sierra de Madrid se han instalado durante este verano diecisiete campamentos: Hernán Cortés, San Fernando, José Rosso, La Victoria, El Doncel, Chamartín, P. R. Chamorro, San Jorge, C. M. Vigo, C. M. Cazorla, Juan de Austria, Alonso de Ercilla, Santa María del Buen Aire, Francisco Pizarro, Cristo Rey, El Robledo y Ciudad Universitaria.

Campamentos de la OJE

Los campamentos de la OJE tienen señalada su metodología propia, en virtud de los objetivos que quieren conseguir, pudiéndose dedicar a prácticas para la formación educativa, o bien a la promoción, para la formación por medio de los cursos programados por la Jefatura

informar y sensibilizar a los acampados en el espíritu de la OJE. Estos campamentos de grado están dirigidos por un Jefe de Campamento titulado y un Cuadro de Dirigentes y Mandos Especialistas reglamentario. Otra modalidad son los campamentos de unidades que testimonian la

realizar el entrenamiento de Mandos y Especialistas en sus funciones y misiones.

Los campamentos volantes son, en realidad campamentos de prácticas al aire libre, aunque ello esté condicionado por las limitaciones del itinerario a se-

durante este verano 2.490 acampados en estas modalidades.

Campamentos de Acción Juvenil

Los campamentos de Acción Juvenil tienen como fin, iniciar y ambientar a la juventud española en la vida y actividades al aire libre, y en la convivencia bajo unos mismos principios e ideales. Dentro de este grupo existen los generales de iniciación y los especiales de iniciación cuya única diferencia es la procedencia de los afiliados. En los generales, se agrupan chicos de todas partes, mientras que en los especiales están dedicados a instituciones, colegios, asociaciones juveniles, etc.

Existe otra modalidad dentro de este grupo, destinada a los alumnos de Magisterio. Son los cursos de capacitación que se exigen a estos alumnos para obtener el título de Maestros de Enseñanza Primaria.

1974: Cuatro mil acampados más que en 1973

Respecto a la asistencia del año 1973, en esta temporada se ha detectado un gran incremento, tanto en el número de turnos organizados como en el de acampados conseguidos. De 117 turnos celebrados en 1973, se ha pasado a un total de 165, y de 12.917 acampados en 1973, se ha ascendido a 16.514 en 1974, organizados por la OJE, Iniciación, Asociaciones de Madrid y Asociaciones de fuera de Madrid.

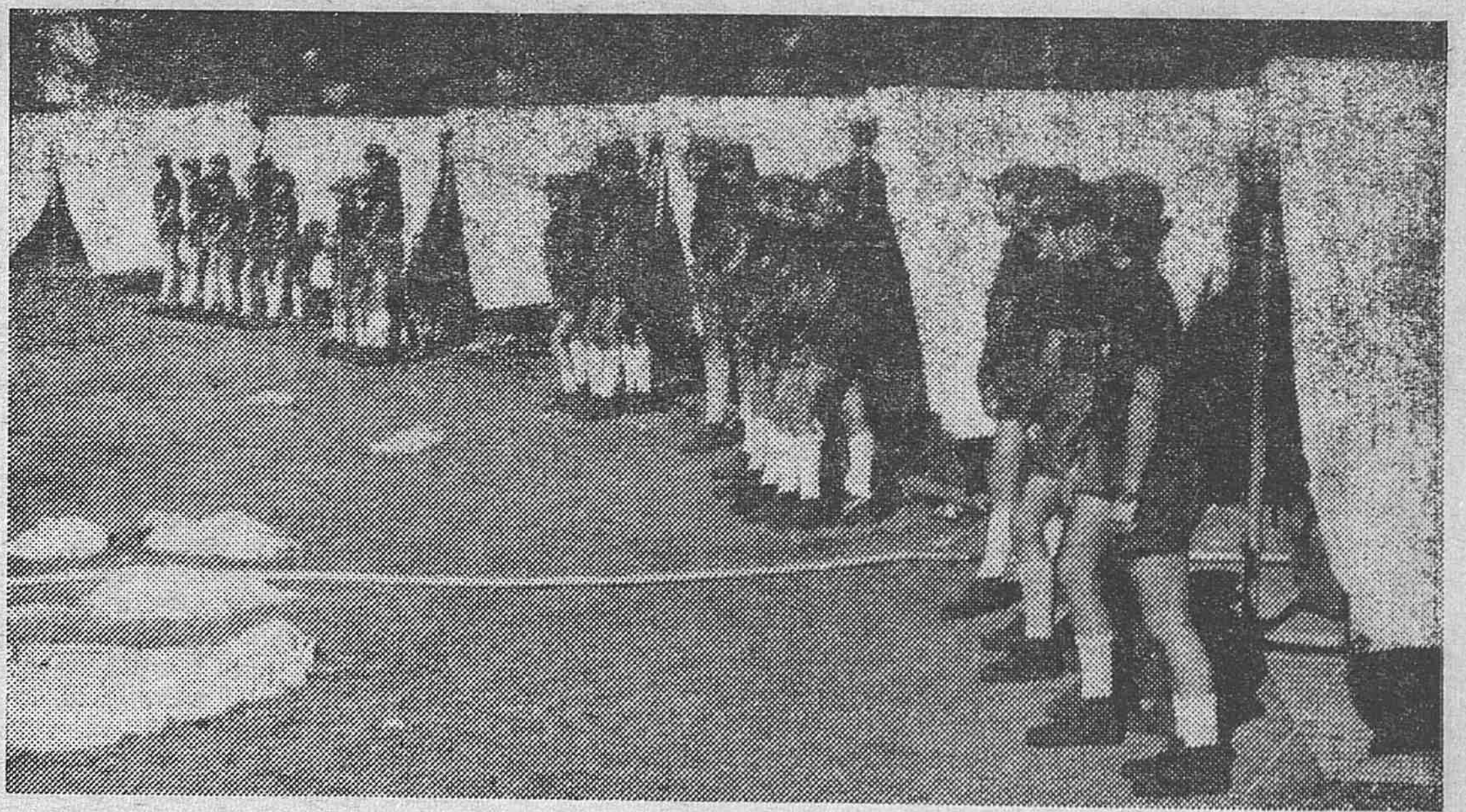
Existe un grupo de afiliados a la OJE, todos ellos mayores de quince años, que, a pesar de per-

tenecer a la Delegación Provincial, han desarrollado actividades nacionales. Estas actividades han tenido como protagonistas a los Mandos y Dirigentes. Todas estas salidas persiguen como objetivo el participar en cursos y actividades nacionales: cursos de inglés, francés, paracaidismo, premilitar, monitores deportivos; encuentro nacional de Escuadras y Arqueros, de Mandos y Dirigentes, y de grupos de Aire Libre. Asimismo, ha habido un grupo de intercambios con Alemania en Flekeby, Wurzburg y Colonia.

Organización campamental

La organización refleja la intencionalidad fundamental de cada turno, por lo que debe tener una estructura flexible, al servicio de los fines y de los medios, que haga posible la consecución de los objetivos propuestos. La organización ha de planificarse, conociendo el emplazamiento y la realidad juvenil de los futuros acampados, por lo que no es aconsejable establecer unos criterios rígidos que limiten las posibilidades organizativas, sino que lo ideal es dar orientaciones y sugerencias sin más valor que la indicación. Es decir, la organización campamental debe ser funcional, sencilla y sobre todo, flexible, de gran consistencia interna, revisable en cada momento para su mejor adecuación, lógica, para que cada detalle responda a un propósito.

C. PLANELLES



BALANCE DE LOS CAMPAMENTOS JUVENILES

La mayoría de las plazas se han cubierto por la Organización Juvenil Española y la Acción Juvenil

Capacitación. Estos cursos son: Central, y controlados en su ejecución por el Centro Juvenil de grado, dedicados a iniciar e introducir en la vida al aire libre, a los afiliados que asisten por primera vez a un campamento, y por medio de estos cursos

existencia de unidades juveniles con fuerza para que los turnos de grado puedan ser proyectados. Dentro de los campamentos de la OJE, existen los campamentos de círculo, cuyo objetivo es vitalizar la vida interna de la agrupación, al tiempo que

guir; es decir, que este tipo de campamentos no tienen unas instalaciones fijas. Sus objetivos son satisfacer el afán de aventura de los afiliados, conocimiento del suelo y convivencia con las gentes. La OJE ha acogido

SE INAUGURA EL IV CONGRESO DE ANESTESIOLOGIA

Más de cinco mil personas asistieron al acto

Con toda solemnidad se inauguró ayer, en el Palacio Nacional de Congresos, el IV Congreso de Anestesiología, con la participación de prácticamente todos los países del mundo. La banda de música del Ejército del Aire interpretó, antes de iniciarse el acto, cada uno de los himnos nacionales de todos los países europeos, de Islandia a Rusia, de Turquía a Portugal.

Más de cinco mil personas asistieron al acto, de los que más de tres mil eran congresistas y el resto familiares de los mismos. La gran sala de actos del Palacio Nacional estaba «vestida» con sus mejores galas. Los colores de los trajes de mujeres y hombres daban al acontecimiento una belleza y, a la vez, una seriedad, verdaderamente notable.

El acto estuvo presidido por el Subsecretario de Educación y Ciencia, profesor Federico Mayor, quien pronunció las palabras de apertura, destacando el gran papel que juega la Anestesiología dentro de la Medicina moderna, hasta tal punto que condiciona, en gran medida, a la cirugía. Destacó como las fronteras de la Anestesiología son indefinidas, ya que llegan hasta el punto de inmiscuirse en la intimidad del hombre, lo que motiva aspectos morales muy dignos de ser tenidos en cuenta. Resaltó cómo precisamente este carácter ha hecho a los organizadores del Congreso que uno de los 16 simposios trate sobre este tema de tan profunda significación humana. Dio la bienvenida a todos los con-

gresistas y les deseó una feliz estancia en España.

Acompañaban en la presidencia del acto al Subsecretario de Educación y Ciencia el director general de Sanidad, don Federico Bravo Morata, y el presidente del Congreso, doctor Alfredo Arias; el profesor Miguel Angel Nalda Felipe, presidente de la Sociedad Española de Anestesiología; el doctor Douglas D. C. Howat, presidente de la Sección Europea de la Federación Mundial, y el presidente de la Federación Mundial, doctor Otto Mayrhofer.

El doctor Arias, después de los himnos, saludó a los congresistas e hizo una exposición de las tareas que iban a realizarse en el Congreso, seguido de los doctores Nalda, Howat y Mayrhofer.

Inmediatamente después se procedió a la imposición de medallas del Congreso a una serie de personalidades que se han destacado por su labor en pro de la Anestesiología. Se cerró el acto con un himno creado precisamente para este Congreso e interpretado por la banda del Ejército del Aire, mientras el presidente del Congreso izaba la bandera del mismo.

Las sesiones científicas del Congreso se desarrollarán hasta el próximo día 11, y en el mismo se celebrarán 16 simposios y se presentarán 640 comunicaciones libres, de las cuales 70 son de autores españoles. Prácticamente, los grandes «papas» de la Anestesiología mundial asisten a este Congreso.



EL PREMIO «EDUARDO DATO», CONVOCADO POR EL MINISTERIO DE TRABAJO

- El tema de este año es «La regulación de los conflictos colectivos de trabajo en el Derecho comparado»

MADRID. (Pyresa.)—El Premio «Eduardo Dato», convocado por el Ministerio de Trabajo a fin de premiar los trabajos de investigación relacionados con la competencia de este Departamento ministerial, se concederá este año al estudio monográfico inédito que, bajo el título «La regulación de los conflictos colectivos de trabajo en el derecho comparado», se considere acreditativo del mismo.

El Premio, cuya convocatoria apareció ayer en el «Boletín Oficial del Estado», está dotado con 100.000 pesetas, y los trabajos que concurren para optar a él deberán tener un mínimo de 200 folios.

El plazo para la presentación de los trabajos finalizará a las trece horas del día 8 de mayo de 1975.

Concurso de pintura Adaja-74

AVILA.—Hasta el próximo día 15 de septiembre está abierto el plazo de admisión de obras al premio de pintura Adaja-74, patrocinado por la Caja General de Ahorros y Monte de Piedad de Avila. Podrán tomar parte todos los artistas españoles y extranjeros residentes en España. El tema será libre, y cada artista podrá presentar una obra como máximo, con un tamaño no inferior a 1 por 0,81 metros, ni

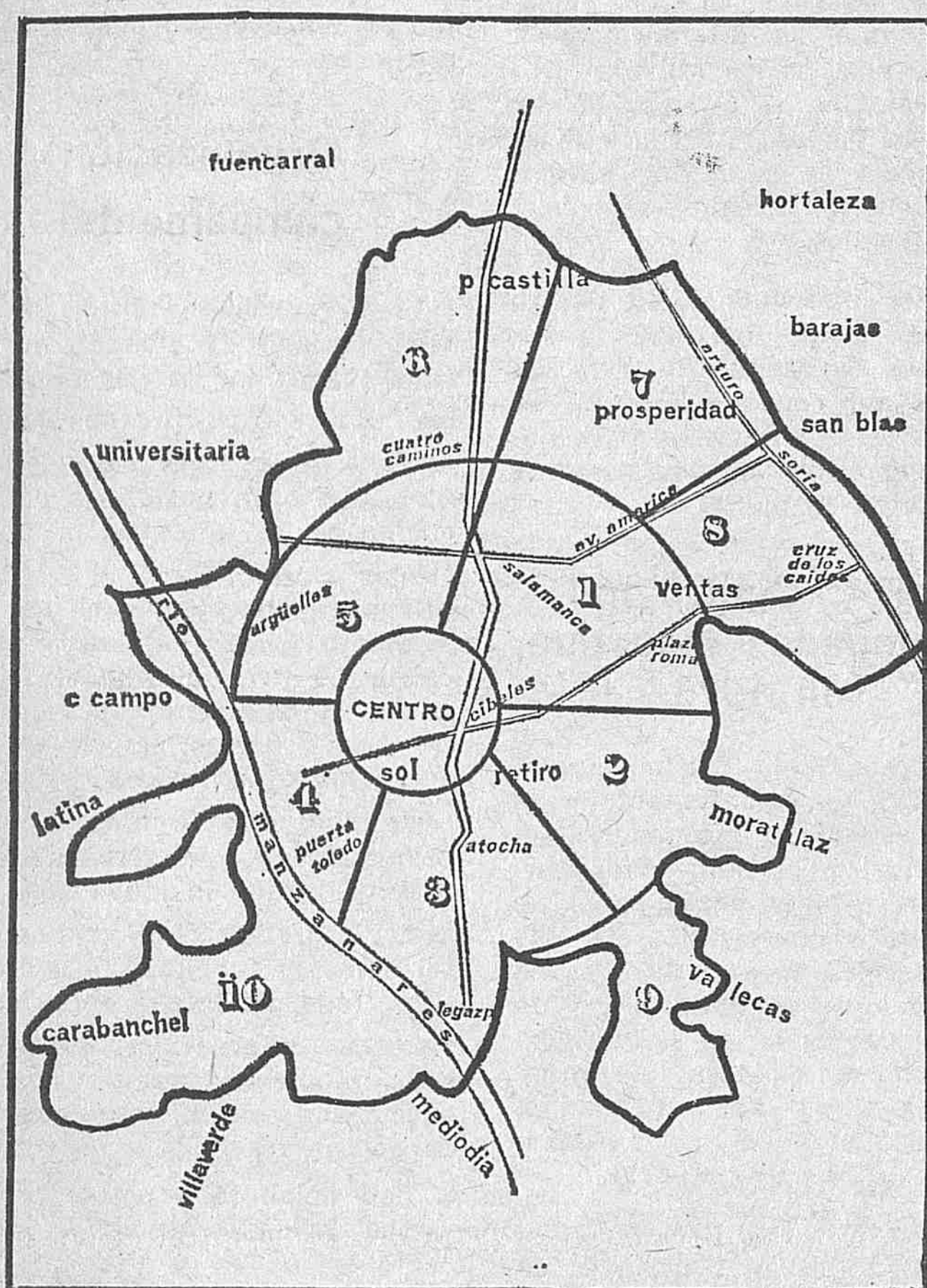
superior a 1,95 por 1,30. La obra se presentará enmarcada por varilla, admitiéndose toda las tendencias estéticas y técnicas de ejecución, excepto el empleo de agua. Las obras se remitirán de manera que no puedan sufrir desperfecto alguno a la siguiente dirección: Premio Adaja, Central de Recreo San Juan de la Cruz, calle Reyes Católicos, 14, Avila (España).

Para su debida identificación,

los cuadros se presentarán firmados por su autor, y en el dorso, y por medio de una etiqueta, hará constar los extremos siguientes: nombre y apellidos, domicilio, lugar de nacimiento, lugar de residencia habitual, título de la obra y fecha de ejecución, procedimientos y técnicas empleadas en la misma, acompañando, además, una fotografía de la misma y breves datos biográficos. Se concederán los siguientes premios: Premio Adaja, dotado con 200.000 pesetas; además, habrá tres menciones honoríficas de 75.000 pesetas cada una. Las obras premiadas quedarán en propiedad de la Caja General de Ahorros y Monte de Piedad de Avila. Habrá una selección de obras presentadas, las cuales serán expuestas al público en la sala de arte de la Caja General de Ahorros del 4 al 31 de octubre, ambos inclusive.

Podemos decir, por nuestra parte, que ya son muchas las obras que han ido llegando a la sede antes citada, y que la calidad de las mismas son, en general, bastante aceptables. Esperemos que este premio, instituido por primera vez este año, se vea incrementado en sucesivas ediciones no ya sólo por su cuantía económica, sino por la calidad que a Avila da este concurso de pintura Adaja.

José Luis DELGADO



LA CONTAMINACION

Afortunadamente, las condiciones atmosféricas reinantes estos últimos días están siendo, en general, favorables para la difusión de los contaminantes, y, gracias a ello, el indudable aumento en el volumen de las emisiones no se ha dejado sentir demasiado en el grado de enrarecimiento que soporta nuestro aire.

Los valores registrados durante las últimas veinticuatro horas no se han diferenciado gran cosa de los de días precedentes, manteniéndose, por tanto, el nivel general medio de contaminación en el recinto urbano dentro de unos límites moderados.

Las concentraciones más altas de contaminantes se dieron ayer en los puntos siguientes: plaza de Fernández Ladreda, calle de María de Molina, calle de López de Hoyos, paseo del General Primo de Rivera y avenida de José Antonio.

Zonas 2, 5, 7, 8 y 9: Contaminación débil.

Zonas Centro, 1, 3, 4, 6 y 10: Contaminación moderada.

NECROLOGICA Ha muerto Carmelo Hernández Moros «El Lamparilla»

Perteneció a la
Redacción del
diario «Proa»,
de León

LEON. (Cifra.) — Ha fallecido en esta capital a los setenta y ocho años de edad el ilustre periodista local Carmelo Hernández Moros, conocido en el ámbito profesional por «Lamparilla».

El señor Hernández Moros, ejerció el periodismo durante cincuenta años. Cuando apenas cumplía los veinte, ingresó en el «Diario de León» y allí permaneció quince años. Pasó en 1937 a «Proa», diario del Movimiento, donde se jubiló hace ahora diez años.

«Lamparilla» perdió la capacidad auditiva en 1938, a pesar de lo cual ejerció sus funciones con una competencia que le hizo merecedor del respeto general, especialmente entre sus compañeros.

También, hace ahora una década, perdió la visión, asimismo, fue operado, en la Clínica de la Concepción, de Madrid, por el marqués de Villaverde, de una afección cardíaca.

Su muerte ha causado hondo sentimiento a todos cuantos, en el transcurso de una intensa vida periodística, estuvieron a su lado.

Agenda

VIERNES, 6 DE SEPTIEMBRE DE 1974

SAN ZACARIAS

Día doscientos cuarenta y nueve del año, sexto de la novena semana del noveno mes. Faltan, pues, ciento dieciséis días para que finalice 1974.

El Sol sale a las 4,47 horas y se pone a las 18,40. La Luna sale a las 30,42 horas y se pone a las 10,23.

TEMPERATURAS EXTREMAS DE AYER EN MADRID Y PRO-NOSTICO BREVE PARA HOY: Máxima de 28 grados a las 17,20 horas. Mínima de 18 grados a las 7,30 horas. Aumento de la nubosidad, con riesgo de chubascos en el área de la sierra.

CUPON PRO CIEGOS

Sorteo efectuado ayer

N.º 415

FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA

Días laborables: De nueve y media de la mañana a once de la noche

Días festivos: De nueve y media de la mañana a once de la noche

ARGANZUELA-VILLAVERDE: Almendrales, 24; Mariblanca, 21; Embajadores, 152.

BUENAVISTA: Ferrer del Río, 46; avenida Felipe II, 13; Velázquez, 30; Núñez de Balboa, 80; Conde de Peñalver, 34.

CARABANCHEL: Hnos. Del Moral, 14; Av. Oporto, 93; Alcaudón, 68; Duquesa Parcent, 2; Antonio Antoranz, 1; General Romero Basart, 93; Ocaña, 153; Morlo, 13; paseo Extremadura, 169; avenida del Manzanares, 48.

CENTRO: Cruz, 13; avenida de José Antonio, 12; Fernando VI, 29.

CHAMARTIN: Virgen del Carmen; carretera Canillas, 9; Pinar de Chamartín, Jazmín, 16; Costa Rica, 28; Dr. Fleming, 36; Joaquín Costa, 47; López de Hoyos, 200; Av. Pío XII, 51.

CHAMBERI: Alburquerque, 23; Zurbano, 54.

LATINA: Toledo, 66; Melchor Cano, 6; Segovia, 8; Av. José Antonio, 68.

RETIRO-MEDIODIA: Paseo Gral. Primo de Rivera, 24; Tarragona, 16; Doce de Octubre, 21; Juan de Urbieto, 34.

TETUAN: Ntra. Sra. Valverde, 65; Islas Aleutianas, 5; Cristina, 13; Bravo Murillo, 289; Francos Rodríguez, 102-104; Av. Dr. Federico Rubio, 54; Orense, 29.

UNIVERSIDAD: Guzmán el Bueno, 81; Princesa, 72.

VALLECAS: Sta. Beatriz, 17; AV. Monte Igueldo, 119; Av. de la Albufera, 177; Av. Buenos Aires, 63; Calero Pita, 39.

VENTAS: Sífide, 12; Av. Donostiarra, 1; Emilio Gastesi, 28; Emilio Muñoz, 49; Emilio Ferrari, 25; M. Teresa Saenz Heredia, 49; Alcalá, 172; Portugalete, 17.

Días laborables: De cuatro y media de la tarde a diez del día siguiente

Días festivos: De nueve y media de la mañana a diez del día siguiente

ARGANZUELA-VILLAVERDE: C. Barcelona, 5; Marina Usera 3; Ronda Toledo, 28; plaza Tirso de Molina, 13.

BUENAVISTA: Avenida de Bruselas, 66; Francisco Silvela, 75; Padilla, 69; María de Molina, 3; Claudio Coello, 74; Alcalá, 72.

CARABANCHEL: Rascón, 19; Tintas, 7; Duque Modena, 2; Eugenia de Montijo, 97; Fray José Cerdeiría, 39; Yébenes, 22; Maqueda, 83; Cebreros, 140; Barrafrón, 47.

CENTRO: Arenal, 15; Hortaleza, 44; plaza de San Ildefonso, 4.

CHAMARTIN: Av. Celio Villalba; López de Hoyos, 374; Mauricio Legendre, 5; Serrano, 207; AV. Habana, 40; Constancia, 35; Torrelaguna, 108; Bolivia, 38.

CHAMBERI: Ponzano, 46; Eloy Gonzalo, 31; Joaquín García Morato, 4.

LATINA: Segovia, 63; Conde Duque, 42.

RETIRO-MEDIODIA: Atocha, 114; General Lacy, 11; Doctor Esquerdo, 96.

TETUAN: Isidro Fernández, 11; Av. Cardenal Herrera Oria, 241; Capitán Haya, 74; Bravo Murillo, 193; Hernani, 211; Av. Juan de Andrés, 16.

UNIVERSIDAD: Andrés Mellado, 89; Cea Bermúdez, 4; Fernando el Católico, 17; Ferraz, 33; Conde Cimeria, 2.

VALLECAS: Av. Monte Igueldo, 14; Monte Perdido, 115; Dr. Sánchez, 30; Colonia Hogares, calle 4; Ramírez Tomás, 31; Francisco Iglesias, 18.

VENTAS: Alcalde López Casero, 9; General Kirkpatrick, 16; plaza Virgen del Romero, 8; Alcalá, 409; Tapicería, 5; Antonio, Pons, 13; Ciudad Resd. Parqueluz; Elvira, 17.

10-B

CONFIESA HABER MATADO A SU MUJER

De una cuchillada le seccionó la yugular

HUELVA. (Cifra.)—José González Delgado, de treinta años, ha declarado ser el autor de la muerte de su esposa, Ascensión Lasheras Carabias, de veintinueve años, a la que asestó una cuchillada que le seccionó la yugular.

Puesto el homicida a disposición del juez, éste ha ordenado su inmediato ingreso en la prisión provincial.

Hallazgo de un cadáver metido en un saco

GERONA. (Cifra.)—El esqueleto de un hombre, con las manos atadas, y metido dentro de un saco, ha sido encontrado en las inmediaciones de Fornells, en un barranco de unos 60 metros de profundidad.

Según parece, la muerte fue debida a un crimen, cometido hace algo más de un año, por lo que los trabajos de investigación de los hechos y de identificación de la víctima se presentan muy difíciles.

Cocinero muerto de una cuchillada

CADIZ. (Cifra.)—El cocinero del buque griego «Maria B», anclado en el puerto gaditano, Giagalis Vaslios, de veinticinco años, fue atacado por el marinero jordano Jaled Tayyed, tripulante del mismo barco, quien armado con un cuchillo le produjo una herida en el pecho, a consecuencia de la cual falleció antes de llegar al Hospital Provincial.

El agresor ha sido detenido y puesto a disposición judicial.

Hombre apuñalado

VALENCIA. (Cifra.)—A la puerta del bar Perelló, Santiago Maderas Guzmán, de sesenta y seis años, fue agredido en el pecho con un cuchillo de cocina por Alfonso Martínez Gabaldón, de sesenta y un años. El herido, en grave estado, ingresó en el Hospital Provincial.

El agresor, que se dio a la fuga, pudo ser detenido posteriormente y ha sido puesto a disposición de la Policía gubernativa.

TREINTA Y SEIS MILLONES Y MEDIO DE PESETAS DE PERDIDAS EN UTIEL

UTIEL (Valencia). (Cifra.)—En 37,6 millones de pesetas han sido valorados los daños que las tormentas de granizo registradas en los últimos días de agosto produjeron en los cultivos de viñedo, almendro y olivos de este término municipal.

En el estudio realizado por la Hermandad de Labradores y Ganaderos de Utiel, se aprecia que los parajes más afectados fueron la aldea de al Torre, y en términos descendentes, pero también intensos, las aldeas de Las Cuevas y Estenas, así como diversas zonas más inmediatas a la población.

El cultivo más dañado ha sido la vid, donde se estima una pérdida de 28 millones de pesetas, siguiéndole en importancia la almendra, con cerca de seis millones, y los olivos, cerca de cuatro millones.

GARANTIAS DE SEGURIDAD EN UNA PELIGROSA INDUSTRIA

La Unión de Explosivos Río Tinto de Galdácano cambiará su actual emplazamiento

BILBAO. (Pyresa.)—La Unión Explosivos Río Tinto, de Galdácano, tiene en avanzado estudio la compra de nuevos terrenos en las faldas del monte Upo, en los que albergar, con el máximo de garantías de seguridad, los diferentes pabellones en los que, por lo delicado de los materiales con que se trabaja, pudieran producirse nuevos accidentes.

El monte Upo, totalmente deshabitado y con las suficientes garantías de seguridad, los diferentes pabellones en los que, por lo delicado de los materiales con que se trabaja, pudieran producirse nuevos accidentes.

El monte Upo, totalmente deshabitado y con las suficientes garantías de seguridad, los diferentes pabellones en los que, por lo delicado de los materiales con que se trabaja, pudieran producirse nuevos accidentes.

Explosión en un complejo industrial

MARTORELL (Barcelona). (Cifra.)—Sobre las doce del mediodía de ayer, en la fábrica Viniclor, S. A., del complejo industrial Solvay-Viniclor-Hispavi, se ha producido un incendio de gases licuados que ha causado una cadena de explosiones que en los primeros momentos adquirió caracteres alarmantes.

A pesar de la espectacularidad del siniestro, solo hay que lamentar un herido grave, el trabajador Victoriano Defelipe Vega, quien después de una cura de urgencia por el servicio médico de la empresa, fue trasladado a la Residencia de la Seguridad «Francisco Franco», de Barcelona.

En el complejo industrial se hallaban trabajando unas 600 personas y en la sección del siniestro se encontraban alrededor de unos 20 productores. Las pérdidas, aunque sin una evaluación precisa, se elevan a varios millones de pesetas. Gracias al perfecto funcionamiento de alarma y de control se ha podido evitar toda clase de contaminación.

EN EL INCENDIO DE BARCELONA

IMPOSIBLE DETERMINAR EL NUMERO DE VICTIMAS

Están sepultadas bajo 900 toneladas de escombros

BARCELONA. (Crónica del redactor de la agencia Cifra Luis Ibáñez.)—El trágico incendio, que ha derrumbado un inmueble en la barcelonesa calle de Tapias, quedó sofocado a primeras horas de la mañana de ayer.

Durante toda la noche, entre imágenes dantescas, alrededor de 115 hombres del cuerpo de bomberos trabajaron incansablemente para apagar cuanto antes las llamas e iniciar las labores de rescate de las víctimas y posibles supervivientes. Por fin, hacia las nueve horas de ayer, «bulldozers» y palas excavadoras, propiedad del Ayuntamiento, iniciaban la retirada de los primeros cascotes, al tiempo que bomberos y personal de la Cruz Roja hacían lo mismo.

Sin embargo, las esperanzas de encontrar con vida algún inquilino más del edificio ya habían desaparecido. A estas horas, después del rescate de tres personas, dos gravemente heridas y una muerta, los presentes estaban seguros que nada podía hacerse por los sepultados bajo las 900 toneladas de escombros.

El jefe accidental del cuerpo de bomberos, señor Teixido, nos informó que los trabajos de rescate podrían durar muy bien hasta el sábado, ya que la totalidad del edificio había quedado derruido, bien por el fuego, bien por el derrumbamiento posterior y en evitación de nuevos peligros.

Unas dieciséis personas bajo tres metros de escombros

Según las previsiones del concejal del distrito V, señor Abellán, alrededor de 16 personas se encuentran bajo los escombros. Durante toda la mañana y primeras horas de la tarde, no se recuperó ningún cadáver.

Los trabajos de rescate hubieron de interrumpirse en dos ocasiones: una de ellas, para proceder al derribo de dos paredes que habían quedado en pie; la otra, porque el resto del edificio, los muros de la entrada principal, amenazaban con desplomarse sobre los que allí nos encontrábamos.

En los primeros momentos de la tragedia, las informaciones fueron bastante contradictorias. Aun ahora, las cifras no pueden facilitarse sin especificar que están sujetas a posterior confirmación. El Ayuntamiento informó que el inmueble —planta industrial y tres pisos, uno de ellos deshabitado—, estaba ocupado por unas 76 personas. Pero nosotros hablamos con algunos de los inquilinos que se pusieron a salvo en los primeros momentos del incendio y nos aseguraron que muchas familias tenían en sus casas realquilados, lo que puede alterar, considerablemente, la cifra de cadáveres.

Tres metros de escombros separan al personal de rescate de los cuerpos de las víctimas. Tan comprimidos entre sí, que algunas de las vigas no pudieron ser extraídas ni con la ayuda de los tractores, haciendo necesario el uso del soplete.

Los orígenes del fuego no han podido ser determinados con exactitud. Los primeros datos apuntan la posibilidad de un cortocircuito en una de las tres industrias —carpintería, tornería y muebles tapizados— situados en la planta baja del edificio. Según nos confirmó el señor Abellán, dos de estos cumplían los requisitos legales preceptuados tanto por el Ayuntamiento como por la Delegación de Industria. No así la tercera, que en la revisión municipal del pasado año no figuraba en el inmueble.

Según versiones de algunos habitantes del edificio, apenas si tuvieron tiempo de abandonarlo por la terraza, ya que la escalera estaba completamente invadida por el fuego. Ninguno de sus enseres pudieron llevar consigo los que lograron ponerse a salvo.

Cuando los bomberos hicieron acto de presencia con 24 coches, así como los 12 hombres de la Cruz Roja, con cuatro ambulancias, el inmueble ardía por los cuatro costados. Muy poco después se derrumbó estrepitosamente, como consecuencia —según informes técnicos del jefe del Cuerpo de Bomberos— de la intensidad térmica y de la potencia de las llamas. No hubo explosiones de gas, como en las primeras informaciones se apuntó. El edificio, que iba a ser derribado próximamente, afectado por las obras de la avenida García Morato, se vino abajo entre gamas.

Nota del Ayuntamiento

Nueve cadáveres y tres heridos han sido rescatados hasta el momento, según una nota facilitada por la Oficina de Prensa del Ayuntamiento de Barcelona sobre el incendio en la calle Tapias.

El texto de la nota es el siguiente:

«En la madrugada del jueves se ha producido, por circunstancias que se estiman de carácter fortuito, un voraz incendio en uno de los locales de la planta baja del inmueble sito en la calle Tapias, número 10, extendiéndose rápidamente a todo el edificio, en cuyas últimas plantas existían diversas viviendas. Este edificio, según consta en los expedientes municipales, no tenía la consideración de estado ruinoso.

A pesar de los esfuerzos realizados por el Servicio de Extinción de Incendios, que acudió inmediatamente al lugar del siniestro, se derrumbó con suma rapidez la casi totalidad de la construcción, alcanzando a diversas personas que no habían podido abandonarla.

Según el censo practicado por la Concejalía del distrito, residían en el inmueble 76 personas, de las que 56 han sido puestas a salvo. Hasta el momento han podido ser rescatados nueve cadáveres y tres heridos. Por lo tanto, faltan localizar ocho personas de los presuntos habitantes.

Los vecinos salvados del siniestro han sido debidamente atendidos y alojados en lugares adecuados. Para hoy, viernes, aunados los esfuerzos de la Concejalía del distrito y del Patronato Municipal de la Vivienda, serán facilitadas 16 viviendas a las correspondientes familias damnificadas.

Con los Servicios Municipales de Incendios y Salvamentos han colaborado activamente las brigadas de los Servicios Municipales de Vigilancia, Guardia Civil, Policía Armada, Policía Municipal y Cruz Roja, así como el vecindario, que sumó sus altruistas esfuerzos a las labores de salvamento.

Los trabajos de desescombro continúan con la máxima celeridad, a fin de localizar al resto de posibles víctimas y también para garantizar la seguridad de los inmuebles contiguos, que han sido preventiva y provisionalmente desalojados y a cuyos habitantes se ha facilitado también alojamiento y socorro.

En sucesivas comunicaciones de esta Oficina Municipal de Prensa se seguirá informando del desarrollo de los trabajos que se están efectuando.»

INVERSIONES DE CAPITAL AUTORIZADAS POR EL CONSEJO DE MINISTROS

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Inversiones españolas en el extranjero por un valor global superior a los 1.944 millones de pesetas fueron autorizadas por el Consejo de Ministros en su reunión del pasado 19 de julio.

La principal inversión corresponde al Instituto Nacional de Industria, con 1.890 millones destinados a la adquisición del 35 por 100 de la empresa canadiense Macmillan Rothsay.

Figuran a continuación los Bancos Popular Español y Europeo de Negocios, con 70 millones autorizados para adquirir el 50 por 100 del Banco Popular Español Ltda. de Gran Bretaña; Agria Hispania, de Amorebieta, 8,4 millones en Agria Werke Portugal; don Javier y don Antonio Rico Gambarte, 8,16 millones en Aceites Industriales Ecuatorianos; Freixenet, 4,2 millones en Direct Wine Supplier, de Gran Bretaña; Jucesa, de Palma de Mallorca, 2,92 millones en Turavia Internacional de Venezuela, y 2,62 millones en Turavia Internacional de Guatemala; las catalanas Lasheras, S. A., Internacional del Mueble, S. A., y Creaciones Alba, S. A., 2,95 millones en Diarco, de Francia; Pescanova, de Vigo, 1,44 millones en Celnova Fisheries, de Irlanda, y Lucta, S. A., de Barcelona, 1,42 millones de pesetas en Luctansa Inc. de Estados Unidos.

En la misma reunión del Gobierno fueron autorizadas diez inversiones de capital extranjero en empresas españolas (en proporción superior al 50 por 100). La más importante corresponde a Thomson Brandt, de Francia,

243 millones de pesetas, para invertir en Thomson Española, Sociedad Anónima. Figuran a continuación Tubauto, S. A., de Francia, 168,7 millones en STAC, Sociedad Anónima; Continental Gummi-Werke de Alemania, 135 millones en Especialidades del Caucho, S. A.; Van Hool, de Bélgica y Luxemburgo, 90 millones en Van Hool España, S. A.; The Schlegel Manufacturing Co., de USA, 50 millones en Schlegel Ibérica, S. A.; Armco International Finance, de USA, 60 millones en Armco Tuperin, S. A.; Docks de France, 47 millones en Supermercados Aragoneses, S. A.; Finisider International, de Luxemburgo, 40 millones en Innocenti Blanch, S. A.; Dart Industries Inc., de USA, 30 millones en Botellas y Envases de Plástico, Sociedad Anónima, y Motorenfabrik Hatz KG, de Alemania, 6,6 millones en Industrias Fita, S. A.

Superávit español en el intercambio comercial con Gran Bretaña

LONDRES. (Efe.)—Por primera vez en la historia de los intercambios comerciales entre los dos países, España superó a Gran Bretaña en sus ventas de productos durante la primera mitad de 1974.

La venta de productos españoles en el mercado británico totalizó en el primer semestre del año en curso 149,2 millones de libra esterlinas, lo que supone más del 40 por 100 de incremento sobre el mismo período del año 1973.

Las exportaciones británicas a España no tuvieron un crecimiento tan activo, habiendo alcanzado para el primer semestre de 1974 un valor de 140 millones de libras con sólo un 20 por 100 de aumento respecto al mismo período del año anterior.

El superávit de 9,2 millones de libras a favor de España se produce «a pesar de la serie de factores adversos, como son la pérdida de la competitividad de nuestros precios por efecto de la depreciación de la esterlina frente a la peseta y nuestra inflación interna diferencial superior, que ha tenido que reflejarse en los costes de las empresas exportadoras», añadieron en dichas fuentes.

Según las previsiones para finales de año, el comercio español con Gran Bretaña podrá alcanzar la cifra de los 300 millones de libras, un nivel parecido al que pueden alcanzar las exportaciones del Reino Unido a España, además de haber conseguido nivelar el valor de los intercambios y una expansión en un año difícil.

Por productos el crecimiento más fuerte en valores absolutos corresponde a los productos alimenticios con más de 14 millones de libras, seguidos de manufacturas clasificadas según materias, con 6,6 millones, maquinaria y transportes con cerca de seis millones, artículos manufacturados con más de cinco millones, productos químicos con 4,3 millones y Bebidas con 3,8 millones de libras.

PRESUPUESTO 1975 PARA LA CEE

BRUSELAS, 5. (Efe.)—A casi siete mil millones de unidades de cuenta (equivalentes a dólares de 1971) se eleva el anteproyecto de presupuesto para 1975 de las Comunidades Europeas, preparado por la Comisión Europea y presentado hoy aquí, en el curso de una conferencia de Prensa, por Daniel Strasser, alto funcionario encargado del presupuesto.

Del total de 6.956 millones de unidades de cuenta del anteproyecto, la gran mayoría lo constituye el presupuesto de la Comisión Europea, que llega a 6.852 millones de unidades de cuenta, quedando unos cien millones para el presupuesto de las otras instituciones comunitarias (Parlamento Europeo, Consejo de ministros, Tribunal de Justicia).

La cifra pedida como presupuesto para la Comisión representa un 37 por 100 más que el presupuesto del año en curso, que es de 5.889 millones de unidades de cuenta.

Sin embargo, Strasser puntualizó que este aumento, que pudiera parecer desmedido, desciende al 20 por 100 si se excluyen las cantidades destinadas al Fondo Regional, que aparecen en el anteproyecto como nuevos gastos de 1975, cuando en realidad la Comunidad ya tendría que haber destinado 500 millones de unidades de cuenta a este Fondo en 1974, sin haberlo hecho por falta de acuerdo en el Consejo de ministros.

Ahorro

El año 1973 fue «desagradable para el ahorro» en el Mercado Común Europeo, según lo calificó la Agrupación de Cajas de Ahorro de la CEE en su informe sobre los datos del ahorro en ese año.

A fines de 1973, el conjunto de los depósitos de la clientela alcanzó los 135.400 millones de unidades de cuenta (equivalentes a dólares de 1971) en las Cajas de Ahorro de los «nueve», según estos datos.

Con relación a los depósitos de las Cajas de Ahorro de los «seis» el 31 de diciembre de 1972, el aumento es de 25.900 millones de unidades de cuenta, es decir, 9.600 millones en depósitos de Cajas de Ahorro británicas, danesas e irlandesas, y 16.300 millones en expansión de las Cajas de Ahorro de los «seis».

La expansión citada últimamente en 1972 fue de 15.300 millones de unidades de cuenta.

A fines de 1973, los depósitos de ahorro alcanzaron un total de 92.200 millones de unidades de cuenta, lo que representó un crecimiento de 7.800 millones, contra 9.200 millones en 1972, para los «seis».

SE ACELERA LA CREACION DE LA EMPRESA NACIONAL DE PETROLEOS

MADRID. (Cifra.)—Para fijar la celebración de las respectivas juntas generales extraordinarias, en que ha de acordarse la fusión de las empresas: Repesa (Refinería de Petróleos de Escombreras), Encaso (Empresa Nacional Calvo Sotelo) y Entasa (Empresa Nacional de Petróleos de Tarragona), se han reunido los consejos de administración de las citadas entidades.

El procedimiento técnico elegido consiste en la absorción por Repesa de Encaso y Entasa, si bien la sociedad absorbente cambiará su razón social por la de Empresa Nacional del Petróleo (Enpetrol).

Se han previsto las juntas para los últimos días del corriente mes de septiembre, dado el avanzado proceso de los trabajos previos a la fusión de las tres firmas.

Adhesión de las Cajas de Ahorros al nuevo sistema de liquidación de operaciones de Bolsa

MADRID. (Cifra.)—Se han

adherido al nuevo sistema de liquidación y compensación de operaciones en Bolsa y de depósitos de valores mobiliarios 67 bancos españoles, 18 cajas de ahorros y la Confederación Española de Cajas de Ahorros, según se ha informado, pero por lo que a las cajas de ahorros respecta, la adhesión de éstas ha sido total, ya que han sido 18 efectivamente las adhesiones directamente, pero las 69 restantes lo han hecho a través de la Confederación Española de Cajas de Ahorros. Son, pues, todas las cajas de ahorros confederadas que hay en España, lo que refuerza la impresión de buena acogida y de éxito que la adopción del nuevo sistema ha tenido, ya que fue aprobado por el Consejo de Ministros en 19 de abril pasado, estableciéndose para las entidades de crédito con carácter voluntario.

La introducción del nuevo sistema ha respondido a una necesidad hondamente sentida por las dificultades tan considerables que venían produciéndose en los últimos años en la liquidación de operaciones bursátiles.



BANCO EXTERIOR DE ESPAÑA

A tenor de las disposiciones vigentes, comunicamos que los nuevos tipos de interés que este Banco aplicará hasta el día 30 de Septiembre de 1974, son los siguientes:

OPERACIONES ACTIVAS:

OPERACIONES A PLAZO INFERIOR O IGUAL A 18 MESES:

	TIPOS	
	MÁXIMO PORCENTAJE	PREFERENCIAL PORCENTAJE
● DESCUENTO COMERCIAL	8,00%	7,90%
● DESCUENTO FINANCIERO	8,50%	8,40%
● CTAS. CTO. FORMALIZADAS EN POLIZAS	8,50%	8,40%
● CTAS. CTO. CON INTERÉS COMPENSADO	8,50%	8,40%
● ANTICIPOS SOBRE LETRAS	8,00%	7,90%
● CTAS. CTO. CON GARANTÍA MERCANCIAS	8,50%	8,40%
● CTAS. CTO. CON GARANTÍA VALORES INDUSTRIALES	8,50%	8,40%
● CTAS. CTO. CON GARANTÍA BONOS TESORO	8,50%	8,25%
● CTAS. CTO. CON GARANTÍA DEUDA AMORTIZABLE	8,50%	8,25%
● CTAS. CTO. CON GARANTÍA OTROS VALORES DEL ESTADO	8,50%	8,25%

— OPERACIONES CON PLAZO SUPERIOR A 18 MESES, SIN EXCEDER DE DOS AÑOS

9,00% . 8,90% .

— OPERACIONES A PLAZO IGUAL O SUPERIOR A DOS AÑOS, E INFERIOR A TRES AÑOS

12,50% (1) 11,50% (1)

— OPERACIONES A PLAZO IGUAL O SUPERIOR A TRES AÑOS. (1) INCLUIDA COMISIÓN.

13,00% (1) 12,50% (1)

OPERACIONES PASIVAS:

● CUENTAS CORRIENTES A LA VISTA	1,00%	ANUAL
● CARTILLAS DE AHORRO	2,75%	"
● IMPOSICIONES A PLAZO DE 3 MESES	4,50%	"
● IMPOSICIONES A PLAZO DE 6 MESES	5,50%	"
● IMPOSICIONES A PLAZO DE 1 AÑO (CERTIFICADO DE DEPÓSITO)	6,00%	"
● CUENTAS DE AHORRO-VIVIENDA	7,00%	"
● IMPOSICIONES A PLAZO DE 2 AÑOS O MÁS (CERTIFICADO DE DEPÓSITO)	7,50%	"

Aprobado por el Banco de España con el núm. 10.078

BOLSA DE MADRID: COTIZACIONES

**CONTINUA
LA TONICA
NEGATIVA
MADRID**

MADRID. (Cifra.) — La sesión de ayer, jueves, sigue orientándose a la baja, produciéndose, igualmente, una abstención muy acusada de demanda. Las bajas fueron generalizadas y del corte de sesiones anteriores, si bien en algunos casos, éstas cobraron más hondura, alcanzando mayor altura. Uno de los corros que ofreció un descenso más acusado fue el de la construcción. De un total de 103 clases de valores contratados en renta variable, 14 suben, 58 bajan y 31 no varían.

Índice general de la sesión: 105,87 contra 106,61.

BARCELONA

BARCELONA. (Cifra.) — La sesión de ayer en la Bolsa de Barcelona, se ha caracterizado por un ambiente de desánimo, como ya se apuntaba al cierre de anteayer. Han continuado los descensos, generalizando y alcanzando a la casi totalidad de los cambios.

Se han contratado 94 clases de acciones, de las que nueve suben, 49 bajan y 36 no experimentan variación. El índice general ponderado pierde 66 centésimas y cierra a 106,57 y el siempre cede 84 y se sitúa a 111,19.

BILBAO

BILBAO. (Cifra.) — La falta de actividad ha sido la característica que ha contemplado el mercado de valores, ante la actividad de reserva adoptada por el dinero, lo que ha dado lugar a pérdidas que adquieren alguna relevancia en el sector de Bancos, donde Bankiún cede 30 enteros y se ofrecen acciones del Santander en baja de 40.

Ha continuado el deslizamiento de las eléctricas, observándose algunas notas positivas en el siderúrgico, al igual que en el industrial, que contradicen la orientación de la Bolsa que cierra ofrecida en los sectores bancario, químico e industrial, advirtiéndose en los demás algunos tanteos de compra.

Índice general, 107,26 —0,97.
De 73 valores que cotizan, suben 16, bajan 40 y repiten 17.

VENTAS

OCASION cese negocio, vendemos juego completo máquinas elaboración madera, bancos, aprietos ture precios verdadera ganga. Calle Marqués de Zafra núm. 8. Teléf. 2 55 26 24.

LEA USTED



APARECE LOS MARTES

VALORES	Ayer
FONDOS	
Interior 1971	140
Exterior	—
Amort. 4 % E 1950 ...	—
— 4 % N 1971	124
— 4 % J 1953	—
— 3,50 % 1951	—
— 3 % 1928	—
Céd. Inversiones	101
D. Universitaria	—
Colonización	110
R. Nacional	—
Renfe	112
Ayuntamiento 1931 J... ..	—
— 1931 E... ..	—
— 1941... ..	—
— 1946... ..	—
Cédulas Hipotec. A	—
— B	—
— C	—
— exentas	—
— interpro... ..	—
— con lotes	103,50
— preferentes... ..	—

ACCIONES BANCOS COMERCIALES

Andalucía	1.453
Atlántico	—
Bilbao	(1.277)
Central	1.312
Banesto	(846)
Exterior	—
General	—
Guipuzcoano	(945)
Herrero	1.741
Hispano	—
Ibérico	—
López Quesada... ..	—
Mercantil	—
Popular	990
Rural-Med.	1.045
Santander	1.138
Valencia	1.949
Valladolid	(1.035)
Vizcaya	2.085
Zaragoza	1.414

INDUSTRIALES

Bandesco... ..	—
Europeo	—
Indubán	—
Fomento	845
C. nada	597
Ind. Bilbao	(655)
Ind. Cataluña	590
Ind. León	712
Bankinter	719
Noroeste	615
Occidental	—
Urquijo	—
Bankiún	—

ELECTRICIDAD

Aguas Barcelona	—
Catalana Gas	138
Electra Viesgo... ..	—
E. Langreo	—
Eléc. Reunidas	117
ENHER	—
F. Eléc. Cataluña	155
Idem pequeñas... ..	154
Fenosa	126
Hidro Cantábrico	—
Hidro Cataluña... ..	130
H. Española... ..	171
Iberduero	247
Salto del Nansa	138
Sevillana... ..	173
Unión Eléctrica	155

ALIMENTACION

Aguila	225
Azucarera	(145)
Cerv. Santander	—
Ebro	770
Kolpe	487
Vinados Españoles ...	287

COMERCIO

Morrison	61
C. L. C.	660
Finan. Banloque	2.877
Finanzauto	—
Finanzauto Ser.	—
Galerías Preciados ...	(595)
—	—

CONST. E INMOB.

Asland	350
Cementos Alba	—

P. Valderrivas	(440)
Finan. y Minera	—
Valenciana Cem.	560
Crist. Española	—
Cantabria	—
Draquados	065
Encinar de los Reyes... ..	245
Vallehermoso	—
Alcázar	—
Bami	160
Ceisa	—
Cevasa	—
Eurobuilding... ..	—
Hispana	310
I. Metropolitana	(324)
Simane	(790)
Urb. Metrc	255
Vacasa	(710)
Zabalburu	(287)

INVERSION

Baninver	143
G. Inversiones... ..	660
Cartemar	156
Cartenor	—
Cartinbao	288
Cartisa	—
A. Castellana	450
Ceivasa	—
C. Mobiliaria	833
Eurocartera... ..	—
Fibansa	942
Finsa	—
Fiponsa	305
Ahorroloque	—
Hispaner	—
Insa	190
Invasia	—
I. Herrero	—
Inbazasa	—
Juan Bravo	107
Montelirio	—
Patrisa	—
Popularinsa	770
Rentisa	213
Vamosa	168
Uninver	—

MONOPOLIOS

Campsa	270
Tabacalera	435

NAVEGACION

Pebsa	332
Trasatlántica, pref. ...	—
Trasmediterránea	144

PAPELERAS

Papelera Española... ..	269
Sarrió	305
Pap. Reunidas	—
Torrás Hostench	—

QUIM. Y TEXT.

Cros	—
Energ. Aragonesas ...	170,50
Esp. Oxígeno	—
Penicilina	—
Unión Explosivos	320
Fosforera Española ...	—
Hidronitro	250
Petroliber	340
Ibys	735
— m. Canarias	—
Insular Nitrógeno... ..	—
—	—
Petróleos	404
Resinera... ..	1.460
Sniace	151

SEGUROS

Hermes	—
La Estrella	—
Unión y Fénix	655

MINERAS

Guindos	—
Ponferrada	—

SIDERO-METAL.

Hornos	221
Auxiliar	92
Echevarría	—
Ensidesa	—

Española Cinc	322
Duro Felguera	126
Material y Cons.	119,50
Me-al-Mazda	670
Nueva Montaña Q.	—
Olarra	1.055
Tubacex	240

AUTOMOVIL

S.E.A.T.	240
Citroën Hisp.	140
Femsa	255
Fasa-Renault	—
M. Santa Ana	128

C. NAVAL

Astilleros Esp.	—
Naval Levante	—

TELEF. Y RADIO

Marconi Española... ..	—
Telefónica	385

TRANSPORTES

Aviaco	(106)
Metro	175

VARIOS

Proinvesa	—
Grupo Velázquez	1.215

FONDOS INVERS.

Nuvofondo	—
Crecinco... ..	223,04
Mespa	764,21
Eurovalor	1.010,83
Ahorrofondo	1.558,58
Inrenta	1.807,63
Mediterráneo	—
Suma... ..	1.436,90
Fondiberia	—
Rentfondo	—
Fortisa	1.176,70
Eurovalor II	559,59
Gesta	1.258,17
Fondonorte	130,53
Gesteval	111,49
Planinve	120,84
Blanserfond	108,30
Inverfondo	113,32
Plusfondo	—
Fonbancaya... ..	98,91
Fonduión	105,13
Profondo	—

BARCELONA

B. Com. Tras.	1.165
Banco Exterior... ..	630
Aguas Barcelona	204
Asland	345
Sansón	230
Catalana E.	138
Cros	182
Españ. Industrial	—
Carburros	550
La Seda	390
Petróleos	405
P. Cataluña	98
Fomento Obras	335
Motor Ibérica	220
Ind. Agrícolas	397
Maquinista	150
Filipinas	(166)
Trasmediterránea	—
Explosivos	325

BILBAO

Bilbao	1.275
— Vizcaya A	1.030
Guipuzcoano	935
Viesgo	162
Reunidas	116
Española	170,50
Iberduero	245
Me	—
Marítima Nervión... ..	—
Naviera Aznar... ..	108
— Bilbaína	190
— Vascongada... ..	190
Papelera	271
Safanitra	143
S. Agrora	—
S. Bilbao	—
S. La Polar	1.020
Explosivos	323
Nicas	141
Resinera... ..	—
Hornos	221
Babcock	137
Echevarría	214
Unión Cerralera	297
Einc	317

EL DEPORTE

AVISO A MILJANIC

En fútbol el trasplante siempre resulta peligroso, incluso en algunas ocasiones el rechazo es inevitable. Aplicar los métodos, las ideas y la interpretación futbolística de un país a otro totalmente diferente es hacer oposiciones al fracaso la mayoría de las veces. Para que un entrenador triunfe, es decir, para que saque el máximo partido de un equipo, debe darse cuenta antes que nada de que el primer paso consiste en conocer el material de que dispone. Y trabajar de acuerdo a las características que reúnan sus hombres. Toda esta entradilla no es una simple pila de frases sueltas o proverbios deportivos, sino un leve recordatorio a Miljan Miljanic, nuevo en esta plaza madrileña y como tal, innovador a rajatabla.

Son varios los entrenadores que han fracasado en España por limitarse a aplicar aquí las enseñanzas que durante otro tiempo venían procurando en sus países de origen. Pedro Dellacha se empeñó en que el Celta de Vigo, equipo eminentemente peleón, hiciera un fútbol cadencioso. Y llegó a la bancarrota. Georgiadis quiso que el Sevilla lo hiciera «bonito» y aunque no cumplió el contrato, sí logró que el equipo se fuese a Segunda División, de donde no ha salido todavía. Tanto el pecado de Pedro Dellacha como el de Dan Georgiadis era el mismo: se limitaron a cumplir unas normas enciclopédicas, a explicar la misma lección de siempre sin tener en cuenta que ni el Celta ni el Sevilla estaban integrados por jugadores argentinos o griegos. Les pasó lo que a los catedráticos trasnochados: que no varían nunca de apuntes.

Miljanic pasa por ser hombre la mar de listo y posiblemente no caerá en errores parecidos. Pero debe enmendarse a tiempo, porque todo parece indicar que lleva camino de convertir al Real Madrid en un equipo de perfil claramente centroeuropeo o lo que es igual en una segunda edición del Estrella Roja. Las alineaciones que ha confeccionado hasta ahora apuntan un cuatro-cuatro-dos que en principio no es recusable. Lo malo de este sistema está en que tiene, en el caso del Real Madrid, dos defectos capitales. El primero radica en el centro del campo, donde la línea media de cuatro hombres no marca al contrario, excepto el trabajador Grosso. Netzer, Velázquez, Vitoria y Breitner son jugadores que juegan, además, por el mismo lado, la parcela izquierda. El segundo defecto está en los dos puntas, porque ni Aguilar ni Macanás son goleadores natos.

Antes de que el Real Madrid encajase siete goles en dos partidos escribimos sobre el tema. Hoy reincidimos porque la Liga está a punto de comenzar y ahí ya no valen ensayos. Y es que los trasplantes de métodos, cuando los países y los hombre difieren tanto, casi nunca son rentables.

Valentín MARTÍN

MADRID CONTARA CON DOS NUEVOS CAMPOS DE HOCKEY

Ya han sido adjudicados y se emplazarán en El Tejar de Somontes

Hace pocos días se dio la noticia de que Madrid iba a contar con dos nuevos campos de hockey, cosa que nos alegró en gran manera, ya que conocemos muy de cerca la problemática que afecta al hockey español y más concretamente al castellano.

Madrid cuenta en la actualidad con muy pocos campos disponibles para la práctica de este deporte, por lo cual es difícil que se sumen al conjunto de jugadores nuevos hombres.

Actualmente en la Federación Castellana de Hockey hay 700 licencias, repartidas en 18 clubs constituidos y solamente existen dos campos en los que pueda practicarse hockey. Estos son: la Almudena (Escuela «Ruiz de Alda»), perteneciente a la Sección Femenina, y el del Colegio Valdeluz, de los Agustinos, de gran tradición hockeística dentro de España entera. Como puede observarse, éstos son los únicos campos en los que asiduamente, domingo tras domingo, los equipos castellanos se enfrentan. En cambio, otros terrenos de juego, pertenecientes a determinados clubs, sólo pueden ser utilizados cuando «su equipo disputa algún encuentro».

Realmente la creación de estos dos nuevos campos, sitios en El Tejar de Somontes, no es que vengan a solucionar definitivamente el problema, pero sí a paliarlo en gran medida. Hace muy pocas fechas han salido a subasta y se espera que pronto su césped sea pisado por esos jugadores tan deseosos de campos.

J. V. L.

VICTORIA DE PERURENA EN LA VOLTA

Los corredores rechazaron el control antidoping

LA CENIA (Tarragona). (Alfil.)—Esta primera etapa de la Volta, que partió con una hora de retraso sobre el horario previsto por causa de un plante de todos los corredores, que rechazaban el control «antidoping» y que se solucionó dejando el asunto pendiente de la decisión de poderes superiores, no pudo tener un desarrollo más emotivo y espectacular. Además, el marco final de la espléndida llegada, organizada en La Cenia, con asistencia de todas las autoridades oficiales de la provincia y público de la villa y de toda la comarca, fue, por su grandiosidad, un comienzo de carrera que será muy difícil que nadie llegue a superar.

En cuanto a lo deportivo, hay que decir que se luchó a tambor batiente desde el primero hasta el último de los 187 kilómetros de la etapa. Abrieron el fuego Oliva y Santisteban. Luego, otros tres ganaron la meta vo-

lante de Granadella. A partir de aquí se largaron Pesarrodona, con Draux, Mazzieron y Sanpablo, un francés, un italiano y un portugués, que fueron el lastre que quizá le privó de una gran victoria. Luego, cuando tras cien kilómetros de escapada fueron alcanzados por el pelotón, fueron Domingo Perurena, Oliva y el veterano Ventura Díaz quienes irresistiblemente se fueron hacia la meta y llegaron a ella algo destacados.

Segunda victoria en tres días

Sobre la línea de meta volvió a ganar este gran «finisseur» que es Perurena, imparable en todos los anales de etapa.

—No esperaba de ninguna manera una etapa tan dura —nos dijo Perurena—, e incluso cuando a partir de Corbera atacó

con los equipos de La Casera y Rokado y Peugeot, para dar alcance a los fugados, me di cuenta de que Oliva no colaboraba y temí que llegara al final más fuerte que yo.

—Así y todo, ha vuelto usted a imponer su ley...

—Sí; pero mi amigo y compañero José Pesarrodona está brutalmente fuerte y en la llegada no acusaba el esfuerzo realizado. Mucho me temo que no esté nada conforme con el resultado. Además está corriendo en su casa, y esto va a centuplicar sus fuerzas. Tenga en cuenta que la Volta no ha hecho más que empujar y somos muchos los que aspiramos a hacer un buen papel en ella.

Luis Ocaña manifestaba que después de la primera etapa se encontraba mucho mejor y se especula en que hoy, con la etapa dura de 206 kilómetros, pueda ser su día bueno.

ANULADA LA QUINTA REGATA DEL MUNDIAL DE VELA «STAR»

La ausencia de viento fue la causa de la decisión

LAREDO (Santander). (Alfil.) El Club Náutico de Laredo, sede de los Campeonatos de Europa y del Mundo de vela ligera, clase «star», recibió al presidente de la Federación Española de Vela, Miguel Company.

Corta visita la del presidente, pero más que suficiente para poder darse perfecta cuenta de la organización reinante en tan importante acontecimiento náutico deportivo.

La jornada de ayer, cuarta de los Mundiales 74 de la clase, no se ha visto muy favorecida por los elementos, ya que el viento, o se encontraba descansando o ha emigrado hacia otra zona de la cornisa cantábrica.

La prueba que se ha comenzado a correr, quinta de las seis programadas, no se ha podido terminar en el tiempo limitado para la misma, a las 17,10, y tras tres horas y media de navegación el jurado de regatas ha procedido a izar la bandera «ajedrezada» en blanco y azul, que indicaba, junto con la de llamada general, que la prueba había sido anulada.

Fuerte golpe el recibido por nuestro compatriota Fernando Pombo, el cual y con la misma pericia de ayer, había mantenido su posición dentro de los cinco primeros barcos de la cabeza.

La regata, penúltima del Mundial, se correrá —salvo otra decisión— junto con la programada mañana, finalizando de esta

manera las seis pruebas de que constaba esta edición del Campeonato del Mundo de la clase «star».

La clasificación general por el momento marcha, pues, igual que ayer, siendo primero Swift, de Estados Unidos.

HOY COMENZARAN LOS MUNDIALES DE PETANCA

Participarán 10 países con un total de 21 equipos

ALICANTE. (Alfil.)—Hoy comenzará en las pistas del Atlético Montemar, de Alicante, el X Campeonato del Mundo de Petanca, con la participación de triplets de 10 países.

Las naciones participantes son Argelia, Bélgica, Canadá, Francia, Italia, Luxemburgo, Mónaco, Suiza, Túnez y España. Argelia se presenta con un triplets, los restantes países con dos, y Suiza —actualmente campeón del mundo— y España, país organizador, con tres, lo que hace un total de 21 equipos. Marruecos y Estados Unidos, que se habían inscrito, no han acudido a la cita.

La competición se desarrollará a lo largo de tres jornadas. Con los 21 participantes se formarán cuatro grupos, que jugarán la fase de clasificación por el sistema de Liga a una vuelta, y los dos equipos que consigan los primeros puestos en cada grupo pasarán a disputar la fase final, por el procedimiento de eliminatorias.

La selección española estará formada por las siguientes triplets: Romain, Juan Cardenal y Forte (los tres de la Federación Alicantina); Del Río (también alicantino), Del Pino y Mazzota, e Iglesias, Uroz y Alonso, con Fajardo como sustituto.

PLAZA DE TOROS DE MADRID

Sábado 7, seis tarde
GRAN CORRIDA DE NOVILLOS SIN PICADORES

6 novillos de D. Alonso Alvarez, de Toledo, Marqués de Valdeza
AMBROSIO MURES ORTEGA, de Cádiz

VICENTE MONTES, de Cuenca
ANTONIO TORRES, de Colmenar Viejo (Madrid)

Los tres nuevos en esta plaza
Victoria, 9

ABONADOS: Viernes 6, de 10 a 1 y de 5 a 9

PUBLICO: Sábado 7, de 10 a 2
Plaza Toros: Sábado 7, de 10 en adelante

LOCALIDADES DESDE
5,— PTAS.

Domingo 8, seis tarde
GRAN CORRIDA DE TOROS

6 toros de D. Joaquín Manuel Murteira Grave
JOAQUÍN BERNADO

FLORENCIO CASADO «EL HENCHO»

ARTURO RUIZ LOREDO, de Méjico, nuevo en esta plaza y que confirmará la Alternativa

Victoria, 9. ABONADOS: Viernes 6, de 10 a 1 y de 5 a 9. PUBLICO: Sábado 7, de 10 a 1 y de 5 a 9. Domingo 8, de 10 a 2,30. Plaza Toros: Sábado 7, de 5 a 9. Domingo 8, de 10 en adelante

LOCALIDADES DESDE
10,— PTAS.

LEA USTED



FECHAS

APARECE LOS MARTES

VELAZQUEZ NO IRA A VALENCIA

● No obstante Miljanic ha decidido la alineación que opondrá a los levantinos

MADRID. (Aifil.)—Miljan Miljanic tiene ya la alineación que presentará el Madrid mañana sábado en el Luis Casanova, frente al Valencia, en el primer partido del Campeonato Nacional de Liga. Velázquez, única duda, ha sido reconocido por el médico del Club, doctor López Quilez, sobre las molestias que sentía el jugador. El diagnóstico es el siguiente:

«Ruptura fibrilar rectos anterior derecho. Tercio superior, en su inserción tendinosa. Reposo de diez a quince días.»

El once inicial del Madrid en el Luis Casanova estará formado por Miguel Angel; José Luis, Camacho, Pirri; Benito, Vitoria; Roberto Martínez, Breitner, Del Bosque, Netzer y Macanás.

Lo que aún no sabe Miljanic son los cuatro hombres que llevará como suplentes, ya que, según dijo, debe tener el informe médico de los que actuaron ayer en Badajoz, y también esperar al último entrenamiento de mañana. Pero, a la vista de las sesiones de hoy, parece que a esos doce hombres se les unirán Junquera, Rubián y Aguilar.

El equipo del Madrid saldrá esta tarde, por vía aérea, con dirección a Valencia, y al hablar del partido, Miljanic dijo: «El único misterio es el gol.»

Quince concentrados en el Valencia

VALENCIA. —Quince hombres concentrará Ciric, preparador del Valencia, en el Parador Nacional de Turismo de El Saler, tras el entrenamiento de ayer, con miras a la apertura de temporada, mañana por la noche, en el Luis Casanova, frente al Real Madrid.

El encuentro, declarado «Jornada pro Secciones Deportivas», promete un lleno extraordinario, pues, aparte de la valía del contrario, se da la circunstancia de que en ambos banquillos se sentarán los dos entrenadores yugoslavos, Miljanic y Ciric, hasta hace poco íntimos colaboradores.

El Valencia se ha preparado a fondo y se considera que el encuentro será emocionante, aunque con resultado incierto.

Los quince jugadores concentrados serán los siguientes: Balaguer y Pereira, porteros; Sol, Barrachina, Martínez y Cervero, defensas; Claramunt, Tirapu, Barrero, Ferrer, Planelles, Quino, Keita, Jara y Sergio, para el medio campo y la delantera.

El once inicial no será dado a conocer hasta última hora, aunque, a la vista de los concentrados, parece que saltarán al campo los siguientes: Balaguer; Sol, Barrachina, Martínez; Cervero, Claramunt; Barrero, Quino, Ferrer, Keita y Jara. (Aifil.)

Mañana decidirá Lorenzo el equipo atlético

MADRID. (Aifil.)—Hasta el sábado, después del último entrenamiento de la semana, no decidirá Juan Carlos Lorenzo el equipo que presentará el Atlético de Madrid el próximo domingo contra el Granada en el estadio Vicente Calderón, en el partido inaugural de la temporada.

Lorenzo espera a los entrenamientos de hoy y el sábado para ver cómo se encuentra Luis y si se ha recuperado Salcedo del golpe que recibió en el partido contra el Palmeiras y que le hizo no jugar la segunda parte.

De todas las formas, el once más probable para jugar contra los granadinos, y pudiendo contar con Luis y Salcedo, sería el que formasen Reina; Melo, Heredia, Capón; Adelardo, Eusebio; Salcedo, Luis, Gárate, Irureta y Ayala.

Es posible que contra los granadinos juegue, durante un tiempo, el joven Marcelino, «pero todavía no podemos contar con él en firme, porque está haciendo el servicio militar, y hasta el día 15 que jure bandera no podrá entrenar normalmente».

Al hablar del Granada, el primer rival de los madrileños en la temporada 1974-75, Lorenzo lo califica de «equipo completo», añadiendo que tiene gente muy

experimentada y con las nuevas incorporaciones.

El Granada tiene ya su formación

GRANADA. (Aifil.)—El Granada inicia la competición liguera el domingo próximo en el Vicente Calderón ante un rival tan difícil como el Atlético de Madrid, lo que hace que no se abriguen demasiadas esperanzas de un resultado favorable.

Joseito, no obstante, cuida el partido con sesiones de entrenamiento y charlas sobre el rival. La alineación la tiene ya decidida el entrenador granadino. Si acaso una sola duda, la de Dueñas, que sufre amigdalitis y tuvo que interrumpir el entrenamiento de ayer.

El equipo ante los rojiblancos madrileños será, pues: Izcoa; Toni, Castellanos, Ederra; Falito, Chirri; Grande, Montero Castillo, Parits, Dueñas y Quilez. El resto de la expedición no lo ha decidido el entrenador. Los hombres con más posibilidades, sin embargo, son Navarro, Santi, Sierra, Porta y Lorenzo.

La moral y la fuerza del conjunto granadino son las armas que esgrimirá en la capital de España, además del buen juego que viene exhibiendo en los partidos de preparación. Habrá lucha y se dice por aquí que el resultado es incierto.

Muchas novedades en el Rayo

MADRID. (Aifil.)—Muchas novedades presentará el Rayo en el primer partido del Campeonato Nacional de Liga de Segunda División el próximo domingo en Vallehermoso, en donde tendrá como rival al Barcelona Atlético.

Héctor Núñez, el entrenador rayista, no ha decidido el equipo tras el habitual partidillo de entrenamiento de los jueves, efectuado ayer tarde en el Estadio Vallehermoso, donde por ahora juega el equipo valleciano hasta la terminación de su estadio, entre dos equipos del club «restañado» alguno de ellos con jugadores del juvenil.

Pero por lo visto ayer tarde, la probable alineación rayista para recibir a los filiales azulgranas, será la que formen: Andres; Galán, José María, Uceda; Antonio, Trasante; Aguilar. Artero, Guzmán, Felices y Potele.

El entrenador de los rayistas quisiera poder disponer de Benito, el ariete habitual de los vallecianos, pero, desgraciadamente, todavía no puede hacerlo, con lo cual el equipo baja algo en rendimiento sobre el papel, aunque a la hora de la verdad las cosas pueden cambiar mucho, «porque el ánimo y la ilusión de los jugadores harán que podamos brin-

dar un gran partido a la afición, y tratar de conseguir los dos puntos, aun sabiendo las dificultades que ofrecerán nuestros rivales».

El Barcelona Atlético, a Vallehermoso

BARCELONA. (Aifil.)—Hasta el último entrenamiento de hoy viernes, no facilitará el entrenador del nuevo Segunda División Barcelona At., Luis Aloy, los convocados, y el equipo para actuar en el campo de Vallehermoso contra el Rayo Vallecano. Hubo entrenamiento en el campo de Fabra y Coats, y al parecer, Aloy cuenta con 17 jugadores, los porteros Castell y Corral, con Nicolás Moré, Sánchez, Fuster y Corominas, defensas; Olmo, Laguna, Martínez, Costa y Moreta, medios y Mir, Aicart, Mas Botella y Forts, delanteros.

Como equipo probable se vislumbra el integrado por Castell; Nicolás, Corominas, Moré; Sánchez, Olmo; Mir, Aicart, Botella Laguna y Fortes.

Marinho puede ser del Zaragoza

ZARAGOZA. (Aifil.)—El vicepresidente del Real Zaragoza ha confirmado que, efectivamente, el jugador internacional brasileño y capitán del Santos, Mario Marinho, puede ser jugador del Zaragoza de un momento a otro. Manifestó que en principio hay acuerdo con el jugador y una pequeña diferencia con el Santos fácilmente salvable.

Marinho ha regresado a Brasil para consultar con su familia y preparar toda la documentación como oriundo. Su madre es de Pamplona y su padre estudia Medicina en las Facultades de Zaragoza y Cádiz. Aquí se tiene la convicción de que Marinho regresará la semana próxima a Zaragoza, acompañado del «manager» del Santo, doctor Pleyto, para estampar la correspondiente firma.

Reajuste en la Federación Castellana

Durante el transcurso de la primera junta de la Federación Castellana de Fútbol de la temporada, celebrada el día 5, han tomado posesión los nuevos miembros directivos elegidos en la última asamblea regional. El reajuste afecta a tres puestos, quedando así constituido el comité directivo:

Presidente: Adolfo Gil de la Serna y Barbero.

Vicepresidente primero: Angel Camuñas Pérez.

Vicepresidente segundo y presidente del Comité de Fútbol Juvenil y Aficionado: Luis Eugenia Sánchez de la Blanca.

Tesorero: Mariano Pérez Mortero.

Vocal y presidente del Comité de Promoción: Rafael Balbuena Vergara.

Vocal y presidente del Comité de Adheridos: Luis Sanjurjo Olauregui.

Vocal y presidente de la Agrupación de Jugadores Profesionales: Jesús Alonso Fernández.

Vocal de relaciones públicas: Luis Sabell González.

Vocales: Federico Calles Martín, Alfonso González Carballo, Pedro San Martín Jimeno y Arsenio Redondo Tejido.

En la misma junta han sido igualmente nombrados vocales del Comité jurídico, Juan José Sanz Delgado y Rafael Marcos Rodríguez.

LOS ESPAÑOLES DE «CUATRO SIN TIMONEL» SEMIFINALISTAS EN LOS MUNDIALES

Obtuvieron el tercer puesto de su serie detrás de Checoslovaquia y Nueva Zelanda

LUCERNA. (Aifil.)—El equipo español de remo de «cuatro» sin timonel participante en los Campeonatos mundiales se ha clasificado para las semifinales al obtener el tercer puesto en su serie (la tercera), con un tiempo de 6,30,05, detrás de Checoslovaquia, 6,27,44, y de Nueva Zelanda, 6,28,97.

En la primera serie se calificaron Holanda, 6,15,28; Suiza, 6,19,63, y Francia, 6,21,78; en la segunda serie los tres clasificados fueron URSS, 6,17,64; Noruega, 6,19,93, y Canadá, 6,20,64.

Se clasificaban para semifinales los tres primeros de cada serie.

LOS MUNDIALES DE SALVAMENTO Y SOCORRISMO

BARCELONA. (Aifil.)—Durante el día de ayer han proseguido los entrenamientos de los equipos participantes en el Campeonato del Mundo de Salvamento y Socorrismo, en la piscina Picornell y en la Puerta de la Paz.

En el Palacio de las Naciones han dado principio las reuniones de las distintas Comisiones técnicas de la Federación Internacional de Salvamento y Socorrismo, que proseguirán hoy, en que también se celebrará asamblea de la Federación Internacional de Socorrismo (FIS).

A mediodía se celebró el acto de la presentación oficial del sello de Correos emitido para estos Campeonatos, en el Salón de Ciento.

CINCO FINALES EN LOS EUROPEOS DE ROMA

ROMA. (Del enviado especial de Pyresa, Francisco Camacho.)—Justo en el día Paso de Ecuador de los Campeonatos de Europa de Atletismo se produce la jornada de descanso de la competición que servirá a unos para meditar sobre su actuación y otros para recuperar fuerzas y concentrarse para las jornadas venideras. En el caso concreto de la participación española creemos se aprovechará para hacer un examen de conciencia por parte de los atletas que hasta ahora han intervenido y que no han justificado en ningún caso las marcas que habían conseguido y por las cuales se hicieron acreedores al derecho de participación.

Ya sabemos, y de ello hemos escrito en múltiples ocasiones que al atletismo o al deporte en general no se le pueden pedir ni éxitos o satisfacciones que no tienen nuestro país en otros órdenes de la sociedad, ya que por desgracia el deporte español prácticamente empezó a caminar a partir de la aprobación de las Cortes, en diciembre de 1961, de la ley de Educación Física y aunque el esfuerzo ha sido grande, no podemos compararnos al que realizan otros países de más poderío económico. Citemos, por ejemplo, que, según cifras que el periodista ha podido sacar a compañeros italianos, ronda la cifra presupuestaria de estos Europeos de Atletismo en el orden de 40-50 millones de pesetas, sin contar la enorme aportación de la empresa privada o la también notable ayuda oficial y ello partiendo de la base de un estadio olímpico construido hace ya muchos años —recordemos que Roma fue, en 1960, sede olímpica— y de unos recintos de entrenamientos que como el Estadio dei Marmi o el de Acqua Acetosa están normalmente a pleno funcionamiento, por lo que tampoco han requerido en este sentido presupuestos especiales.

La Unión Soviética va en cabeza en la clasificación de medallas, con cinco de oro, dos de plata y cuatro de bronce, delante de Finlandia, que lleva tres de oro y dos de bronce. Detrás, Alemania del Este, con dos de oro y seis de plata, contando con una de oro Gran Bretaña, Yugoslavia, Dinamarca, Alemania Federal, Bulgaria y Hungría.

La jornada de hoy

Cinco españoles competirán hoy. El decathloniano Rafael Cano abrirá con sus compañeros de especialidad la sesión, a las nueve de la mañana, con los 100 metros, para seguir su primera jornada durante el resto del día. Por la tarde, Lloveras y Calleja tomarán parte en las eliminatorias de 110 metros vallas, y Fernando Cerrada, en su serie clasificatoria de los 5.000 metros, esperemos que cambie la suerte por lo menos. Carmen Valero tiene, asimismo, su serie de 1.500 y se puede superar.

Cinco finales se celebrarán igualmente: pértiga, disco femenino, peso masculino y las de 200 masculinos y femeninos, esperando los italianos, en la primera, el triunfo de su campeón Mennea, que parte como gran favorito, ante la ausencia en las eliminatorias del soviético Borzov. Por cierto, que Mennea tiene planteado con su Federación un grave problema económico de alto volumen, del que se hacen amplio eco los diarios locales.

LA LIGA NACIONAL DE JUDO COMENZARA EL DIA 15

**La competición abarcará tres divisiones
en las que no habrá extranjeros**

El próximo día 15 dará comienzo una nueva Liga nacional de judo. El pasado año tuvo gran aceptación por parte de todos los practicantes de este deporte y contribuyó en gran manera a que se extendiese su difusión.

Para la presente temporada ya está todo preparado y son veintitrés las Federaciones Regionales que se han inscrito para participar en la Liga nacional, que se iniciará el día 15 para terminar, en su séptima jornada, el día 8 de diciembre.

La Liga está formada por tres divisiones: En primera, participarán las Federaciones de Las Palmas, Cataluña, Vizcaya, Castilla, Navarra, Valencia y Tenerife. En segunda, las de Guipúzcoa, Valladolid, Granada, Galicia, Cantabria, Alava, Alicante y Sevilla. Y en tercera, las de Baleares, Aragón, Rioja, Asturias, Málaga, Cádiz, Burgos y Extremadura.

El equipo de cada Federación estará compuesto por cinco judokas sin limitación de peso, y cada uno de los miembros del equipo deberá enfrentarse a los cinco contrincantes de turno por el sistema de «todos contra todos» a una sola vuelta.

Títulos de campeones

Los respectivos campeones de cada una de las tres divisiones recibirán el título de su categoría

HOY COMENZARA EN BAÑOLAS EL GP INTERNACIONAL DE «PIES DESNUDOS»

Se celebrará hasta el domingo organizado por la Federación Española de Esquí Náutico

A partir de hoy comenzará a celebrarse en Bañolas, sede principal del esquí náutico nacional, el I Gran Premio Internacional de Pies Desnudos, al que concurren países de gran tradición en este deporte. Quizá, diríamos nuevo deporte, puesto que «los pies desnudos», hoy por hoy, está tomando cuerpo en todos los aficionados a esta especialidad deportiva. Primero se probó la

ejecución del esquí sobre agua y un francés a primeros de siglo se le ocurrió ponerse unas tablas, remolcado por una lancha, consiguiendo sostenerse sobre unas aguas tranquilas. El esquí náutico evoluciona, quizá mucho más que cualquier deporte, y eso puede calificarse de magnífico, puesto que siempre hay hombres dispuestos a entregar su vida a éste. Este fin de

semana, Bañolas va a ser escenario de una magna concentración de esquiadores procedentes de las más diversas latitudes. A este I Gran Premio Internacional de Pies Desnudos, en todas sus modalidades, slalom, figuras o saltos, concurren esquiadores de Australia, Canadá, Holanda, Inglaterra, Italia, Suiza, Francia, Alemania y España.

Dispuestos para lo mejor

El equipo español, constante y duro de vencer, presenta a unos hombres dispuestos a llevarse el primer puesto, todos ellos son jóvenes y sabemos que dejarán bien alto el pabellón español. Hasta ahora, el equipo nacional estará formado por Paco Fernández, actual campeón de España y tricampeón en la modalidad de slalom. Se espera que su actuación sea meritoria, al igual que lo fue en Londres, quedando en primera posición en la modalidad de figuras. Luis Parellada, Javier Mill, Gerardo Pregel, y José Tarradas pueden conseguir buenas posiciones en este I Campeonato Internacional de Pies Desnudos.

En estas mismas fechas, anteriormente señaladas, se celebrará el Trofeo de Europa al que concurren los mejores esquiadores de todo el continente. Participan en este Certamen esquiadores de Francia, Suiza, Checoslovaquia, Yugoslavia, Italia y España.

Hoy viernes día 6 se efectuarán los entrenamientos, y el sábado y domingo, las pruebas de slalom a pies desnudos y saltos. La concurrencia de esquiadores se espera que sea muy numerosa a la vez que de la más alta clase. Es de destacar que Carlos Sexmilo no podrá participar debido a una lesión sufrida hace pocos días efectuando un entrenamiento.

José V. DE LUCAS

PANORAMA

D. N. J.

Trofeo donado por el Delegado Nacional

Con motivo de la festividad de Nuestra Señora de la Merced, Patrona del Cuerpo de Instituciones Penitenciarias, y por tanto de los internos de los centros penitenciarios, el Delegado Nacional de la Juventud ha donado un valioso trofeo que se disputarán equipos infantiles, y entre ellos, el afecto al Centro Penitenciario en Régimen Abierto de Mirasierra. El calendario para este torneo infantil de fútbol ha quedado fijado, previo sorteo, de la siguiente forma: día 21 de septiembre, C. F. Mirasierra contra C. D. Victoria y D. Santana, C. F. contra C. D. San Juan.

Los vencedores de estos encuentros se enfrentarán el día 24 del citado mes de septiembre para dilucidar el campeón del Trofeo Delegado Nacional de la Juventud, cuya presencia se espera para la entrega del trofeo al ganador.

LUCHA

Compte, miembro presidencial de la FILA

En el Congreso de la FILA celebrado en Estambul (Turquía), el presidente de la Federación Española de Lucha, don Fernando Compte, ha sido nombrado miembro presidencial de la Federación Internacional de Lucha Amateur.

Para ocupar dicho cargo se presentaron diez candidaturas: Vehbi Emre (Turquía), Mihály Matura (Hungría), Ion Corneanu (Rumania), Fred Oberlander (Canadá), Víctor Faugier (Méjico), salientes; Dr. Kogel (República Democrática Alemana), M. Kaspescick (Polonia), Mohamed Kadhem (Irán), Joseph Scalzo (USA) y Fernando Compte (España), nuevos candidatos.

El representante de España, Fernando Compte, fue elegido en la primera votación por mayoría absoluta, obteniendo 41 votos de los 57 pertenecientes a los delegados de los países presentes en la Asamblea.

SALVAMENTO Y SOCORRISMO

Campeona mundial rechazada

«Pese a tener ficha federativa de toda la temporada y de haberme proclamado campeona del mundo representando a España, se me ha prohibido tomar parte en la defensa de este título en las pruebas que se celebrarán en Barcelona el próximo fin de semana», ha manifestado la holandesa Tiny Sebillen.

En principio, Tiny Sebillen había sido anunciada como miembro del equipo español que tomará parte en la decimotercera edición del Campeonato mundial de salvamento y socorrismo, por lo que la decisión federativa de prohibir su participación ha causado aún más dolorosa impresión.

«A los once años de vivir en España —sigue diciendo Tiny— y habiendo pertenecido a clubs de Madrid, Zaragoza, Bañolas y Gerona, ahora se me dice que no puedo participar en el Campeonato porque tengo pasaporte holandés. Si esta situación se ha dado siempre en mí, ¿a qué viene ahora este cambio tan radical?»

CICLISMO

Alassio renuncia a la organización de los Mundiales

La ciudad balnearia de Alassio ha decidido renunciar a su candidatura para la organización de los Campeonatos del mundo en carretera de 1976. Esta renuncia ha sido provocada por la imposibilidad de garantizar la suma de cien millones de liras antes del 7 de septiembre.

MONTAÑISMO

Regresaron los componentes de la «Operación Kirenya 74»

Han regresado a Barcelona los componentes de la «Operación Kirenya 74» de la U. E. de Cataluña. Este grupo, formado de seis alpinistas, ha permanecido durante un mes en tierras del África Ecuatorial, en donde han desarrollado con gran éxito una brillantísima campaña de ascensiones.

En la primera fase de la expedición los alpinistas se trasladaron a Tanzania, en donde la totalidad de los expedicionarios llegaron a la cumbre del Kilimanjaro, de 6.000 metros, a través de los glaciares Ratzel y Rebmann de la cara sur. Ambas escaladas son primeras ascensiones nacionales y de reconocida dificultad. Asimismo se efectuó otra primera ascensión nacional en la punta Klute de Mawenzi, a 5.050 metros de altitud.

Seguidamente la expedición se desplazó a Kenya, en donde se situó el campamento base en la cara norte del monte Kenya, a 5.199 metros de altura. En esta zona, y a pesar de que el tiempo no acompañó al grupo, se efectuaron siete ascensiones diferentes, abriendo para el alpinismo internacional nuevos itinerarios de escalada. Se realizaron también varias primeras ascensiones nacionales a las temibles paredes norte del macizo.

ITALIA DEBERA JUGAR EN SUDAFRICA

● El Comité Ejecutivo de Copa Davis rechazó la petición italiana de no ir a aquel país

NUEVA YORK. (Alfil).—El Comité Ejecutivo de la Copa Davis ha rechazado la petición italiana de disputar el encuentro ante Africa del Sur (semifinal interzonas de Copa Davis) sobre terreno neutral.

El Comité ha decidido, según un comunicado oficial publicado el miércoles en Forest Hills, que Italia juegue en Africa del Sur, y antes del 5 de octubre.

También la India y la Unión Soviética han manifestado que no jugarán contra Africa del Sur, en el caso de que esta nación se clasifique para la siguiente vuelta.

La selección italiana

ROMA. (Alfil).—Tras la decisión del Comité de la Copa Davis de rechazar la petición italiana de jugar en campo neutral contra Africa del Sur, los tenistas de la selección de Italia de tenis saldrán de Roma, con dirección a Johannesburg, el próximo domingo.

Panatta, Zugarelli, Bertolucci y Barazzutti fueron convocados inmediatamente después de conocerse el veredicto del Comité de la «ensaladera de plata», y emprenderán viaje el próximo día 8, con objeto de poder entrenarse suficientemente en las pistas de cemento en que se jugará la seminal contra Sudáfrica.

Las polémicas sobre el lugar donde se debería jugar la semifinal ha dado lugar a una alteración del calendario. Ahora, los responsables sudafricanos piden que se juegue del 3 al 5 de octubre, mientras que la Federación Italiana dice que se debe jugar del 26 al 28 de septiembre.

Un acuerdo definitivo debería establecerse en Johannesburg, teniendo en cuenta, como se indica hoy en los medios federativos italianos de Roma, que las fechas propuestas por los sudafricanos superan los límites de tiempo impuestos por el propio Comité de la Copa Davis. Un acuerdo se debería establecer el próximo 20 de septiembre, cuando los representantes de las dos Federaciones se reúnan en Johannesburg.

La Prensa italiana ha reaccionado con vivas críticas al acuerdo del Comité de la Copa Davis.

LA LIGA A 2 DIAS VISTA

LOS ULTIMOS EQUIPOS DE SEGUNDA DIVISION

Barcelona Atlético, un conjunto excesivamente joven

Cuarenta y ocho horas antes de ponerse en marcha el Campeonato Nacional de Liga, y una vez acabado el cupo de Primera División, sólo queda ya echar un vistazo a cinco equipos de Segunda que normalmente están muy lejos de los puestos de ascenso. Se trata de equipos que deben estar luchando durante toda la temporada por eludir el peligro, y que varios de ellos caerán sin remedio en el pozo de Tercera.

El Barcelona Atlético es un recién llegado. Viene de hacer una gran temporada en Tercera y el ascenso ha sido plenamente merecido. Pero se trata de un equipo demasiado joven y esta falta de experiencia debe repercutir sin remedio en su rendimiento.

El Orense ya pasó la reválida el año pasado, pero no ha reforzado su cuadro hasta el extremo de considerarse suficientemente potenciado para

no pasar el susto del año pasado. Junto a él hay que poner al Baracaldo, que ha sufrido bajas importantes y que, si el año pasado cumplió una temporada más bien placida, este año puede sufrir mucho más.

Huelva y Alavés se equiparan al Barcelona Atlético. Acaban de ascender y no tienen aclimatación suficiente para encarar el compromiso sin riesgo. El Alavés se ha reforzado con hombres más conocidos, lo mismo que el Huelva, y en este sentido le ganan al Orense. Pero queda por ver lo que son capaces de rendir.

Y hasta aquí el rápido vistazo a las plantillas de Primera y Segunda. Solamente queda ya esperar el comienzo.

A. H. S.



Uriona

BARCELONA AT. (Nou Camp)

PRESIDENTE: Manuel González.
ENTRENADOR: Aloy.
PLANTILLA. Porteros: Cartal, Corral y Capó.
Defensas: Corominas, Moré, Coromina, Fuster, Nicolás, Sánchez y Macizo.
Medios: Costa, Moret, Martí, nez, Durán, Olmo y Laguna.
Delanteros: Botella, Aicart, Mas, Mir, Fortes y Carrasco.
Nuevos: Coromina, Durán, Fortes, Fuster, Mir, Laguna, Mas y Aicart.

ORENSE (José Antonio)

PRESIDENTE: Docabo Novoa.
ENTRENADOR: Manolín.
PLANTILLA. Porteros: Fontseca, Santamaría y Castro.
Defensas: José Luis, Mantecon, García Blanco, Carriles y Gil.
Medios: Ordax, Casimiro y Bichinaga.
Delanteros: Saá, García, Pachín, Pousada, Varela Pérez, Quirós, Antonio, Pablo y Nelinho.
Nuevos: Tucho, Muñoz, Soma, Chinchurreta, Gil y Nelinho.

HUELVA (Estadio Municipal)

PRESIDENTE: Martín Berrocal.
ENTRENADOR: Martín.
PLANTILLA. Porteros: Espejo, Romero y Falcón.
Defensas: Paniagua, Julito, Ortiz, Toñáñez, Montiel, Arias, Isabelo, Feli y Pérez.

Medios: Otero, Molowny, Jerom, Conejo, Robles y Azuaga.
Delanteros: Mora, Pelé, Coradino, Norón y Dorrego.
Nuevos: Toñáñez, Isabelo y Conejo.

DEPORTIVO ALAVES (Mendizorroza)

PRESIDENTE: Juan Arregui.
ENTRENADOR: Román Galarraga.
PLANTILLA. Porteros: Vidaurrazaga, Víctor y Alarcia.
Defensas: Español, Tella, Montejó, Fernández y Frutos.
Medios: Recarte, Claurriz, Arana, Luisi, Alava y Rodolfo.
Delanteros: Uriona, Docal, Goicoechea, Quintana, Arámburi, Cruz, Gómez, Pana, Frechilla, Munárriz y Uriarte.
Nuevos: Víctor, Alarcia, Ara-



Toñáñez



Isabelo

na, Alava, Rodolfo, Uriona, Cruz, Gómez y Munárriz.

BARACALDO C. F. (Eusebio Ríos)

PRESIDENTE: José María Bañales Abásolo.
ENTRENADOR: Eusebio Ríos.
PLANTILLA. Porteros: Victoriano, Bilbao y Enrique Cucó.
Defensas: Carlos, Abiega, Archalde, Ceballos, Ramírez, Escudero, Tito y Echarri.
Medios: Oñaderra, Pedrero, Juan Carlos y Dueñas.
Delanteros: Benito, Larreina, Ortiz, Regulez, Lalo, Carmelo, Sainz, Bolumburu, Valentín y Bilbao.
Nuevos: Echarri, Juan Carlos, Pedrero, Sainz, Dueñas, Bilbao, Bolumburu y Carmelo.



Chinchurreta

programas de TV

Para hoy

PRIMERA CADENA	20,55	CARA AL PAIS.
14,00	CARTA DE AJUSTE.	Espacio informativo.
14,15	APERTURA Y PRESENTACION.	21,25 VUELTA CICLISTA A CATALUÑA.
14,17	AVANCE INFORMATIVO.	Resumen de la etapa de hoy.
14,24	PANORAMA.	21,30 TELEDIARIO.
15,00	TELEDIARIO.	Segunda edición.
15,35	PULSO DE LA FE.	22,00 NOCHE DE TEATRO.
	Revista de información religiosa, que dirige Salvador Muñoz Iglesias.	«Festival UER».
16,15	DESPEDIDA Y CIERRE.	23,40 TERCERA EDICION.
17,45	CARTA DE AJUSTE.	Telediarlo.
17,59	PRESENTACION Y AVANCES.	23,55 UN MOMENTO, POR FAVOR.
18,00	ATLETISMO.	24,00 DESPEDIDA Y CIERRE.
19,45	AVANCE INFORMATIVO.	
19,50	CAMINO DEL RECORD.	SEGUNDA CADENA
	«Torneo de Verano de Natación».	19,45 CARTA D' AJUSTE.
20,25	NOVELA (Capítulo X).	20,15 PRESENTACION Y AVANCES.
	«Sem'lanza de un da ma», de Henry James.	20,16 DIBUJOS ANIMADOS.
	Isabel, pese a la oposición de su marido, va a Inglaterra a ver a su primo Ralph, gravemente enfermo, y de quien heredará Gardencourt y la mitad de sus bienes a repartir con su madre.	«La linterna mágica».
		El insólito nacimiento de la interna mágica.
		«Carrera de automóviles».
		20,30 EL HOMBRE DEL RIFLE.
		«Rostro del pasado».
		21,00 ESTUDIO ABIERTO (Primera parte).
		22,00 TELEDIARIO 2.
		22,30 ESTUDIO ABIERTO (Segunda parte).
		24,00 ULTIMA IMAGEN.

Para mañana

PRIMERA CADENA	23,15	Karel Gott.
14,00	CARTA DE AJUSTE.	INVESTIGACION.
14,15	APERTURA Y PRESENTACION.	«Los triunfos de Adonais».
14,17	AVANCE INFORMATIVO.	Carol Lesco, secretaria de un autor de programas de televisión, es raptada coincidiendo con el deseo de éste de abandonar su trabajo y presentar su candidatura al Senado.
14,24	PANORAMA.	La actividad política de Eliot, es respaldada por una fundación de intelectuales millonarios y en ella inicia Lockwos su investigación.
	Revista informativa de actualidad, en conexión directa con los diferentes puntos de la geografía hispana.	24,00 TERCERA EDICION.
15,00	TELEDIARIO.	Telediarlo.
	Primera edición.	0,10 UN MOMENTO, POR FAVOR.
15,30	LA PANTERA ROSA.	Espacio religioso.
	«Deseos rosas».	0,15 DESPEDIDA Y CIERRE
16,00	PRIMERA SESION.	SEGUNDA CADENA
	«Corazones en llamas» (1942).	18,30 CARTA DE AJUSTE.
17,45	EL GRAN CIRCO DE TVE.	18,55 PRESENTACION Y AVANCES.
	«El Gran Circo de TVE», llega de la mano de Gaby, Fofó, Mili y Fofito, con la pretensión de alegrar las tardes de los niños y también, por qué no, de los mayores. Atracciones diversas, magia, acrobacias llenan el contenido del inmortel mundo del circo.	19,00 DEPORTE EN LA 2.
18,55	AVANCE INFORMATIVO.	«Atletismo».
19,00	SUBASTA DE TRIUNFOS.	20,30 JAZZ VIVO.
	Participan: Oropéndola, de Huesca; San Miguel de Ubeda, y 2001, de Valencia.	Festival de Jazz de San Sebastián (I).
20,00	LOS PROTECTORES.	Realización: José Carlos Garrido.
	Harry y la condesa, por medio de una piedra preciosa y utilizando un ingenioso procedimiento, logran que sean los estafadores quienes resulten estafados.	En nuestro primer programa dedicado al Festival de Jazz de San Sebastián, recientemente celebrado, intervienen: Dbrecener Jazz Group y Louisiana Jazz Band, pertenecientes, respectivamente, a Hungría y Francia.
20,30	LOTERIA.	21,00 ASI FUE...
	Sorteo del Turista.	«El día en que voló el primer avión de IBERIA».
21,00	SEMANAL INFORMATIVO.	21,30 CRONICA 2.
22,00	SEÑORAS Y SEÑORES.	Revista de actualidad, dirigida por Carlos Sentís.
	Presenta las actuaciones de: Tuna de Farmacia, Luis Aguilé, Basilio, Teatro Negro de Praga, Doctor Pop, Yerbabuena, Radoika, Ursula Sipimska, Lili Ivanova Grupo Hungaria.	22,00 BONEY
		«Boney y el ópalo negro».
		23,00 NOCTURNO.
		«Iván el terrible» Prokofiev.
		La Orquesta Sinfónica de RTVE, interpreta «Iván el terrible», de Prokofiev, en grabación efectuada en el Palacio de Congresos.
		Director: Odón Alonso
		24,00 ULTIMA IMAGEN

ESPECTACULOS

MUSICA

AVISO ORQUESTA SINFONICA Y CORO RTVE RENOVACION DE ABONOS TEMPORADA 1974-1975

Conciertos sábados, 11 noche, y domingos, 7,30 tarde.
TEATRO REAL

Se comunica a los señores abonados que la renovación de abonos para la temporada 1974-75 se realizará, con arreglo al siguiente horario, en las taquillas del Teatro Real (entrada principal por la plaza de Oriente). Abonos de los sábados, del 9 al 14 de septiembre, de 10 a 2 y de 3,30 a 5,30 (excepto sábados por la tarde). Abonos de los domingos, del 16 al 21 de septiembre, de 10 a 2 y de 3,30 a 5,30 (excepto sábados por la tarde). Nuevos abonos, del 23 al 28 de septiembre, de 10 a 2 y de 3,30 a 5,30 (excepto sábados por la tarde). Precios de las localidades: Butaca de patio, platea, entresuelo y primero, 150 pesetas. Butacas de segundo, 100 pesetas. Anfiteatro, 50 pesetas. (Abonos para estudiantes, 50 por 100 de descuento en anfiteatro, previa presentación del carné acreditativo.) El abono para la presente temporada podrá retirarse completo o en dos plazos

TEATROS

ALCAZAR. — (Compañía Jesús Guzmán.) 7,30 y 11: ¡El éxito cómico del año! Habitación para cinco. Más de 500 representaciones en toda España. Tercer mes en Madrid. Temporada popular. La mejor butaca, 125 pesetas.

ALFIL, DE LA CALLE DE PEZ. — (Teléfono 2318152.) 7,30 y 11: El bebé furioso, de Mediero. ¡Divertidísimo!

ARLEQUIN. — (San Bernardo, 5. Aparcamiento Santo Domingo.) 10 septiembre, 11 noche. Inauguración temporada. Arturo Serrano presenta Com-

pañía Gamma Cuervo con Carlos Larrañaga y Germán Cobos en Diseño para mi vida, de Noel Coward. Colaboración: Jesús Enguita. Vestuario: Francisco Delgado. Escenografía: Antonio Cortés. Adaptación y dirección: Conchita Montes.

BENAVENTE. — (Refrigerado, 2221864. Plaza Vázquez de Mella, 3, junto José Antonio.) 8,15: La Cuadra, de Sevilla, presenta Quejío. 11 noche: TEL presenta Terror y misterio del III Reich, de Bertold Brecht. Precios de 90 a 175 pesetas. Reducción estudiantes.

CALDERON. — 7,30, 10,45: Casas presenta la gran compañía revistas Addy Ventura, con Paquito de Osca y Luis Calderón, en la graciosa revista Con ella llegó el escándalo, de A. Ortega, J. Casas y maestro Cabrera. Una fuente de carcajadas. Más de 100 representaciones. rotundo éxito.

CLUB. — (Bajos Palacio Música. 2220417.) 7,30 y 11. ¡Tercer año ininterrumpidamente arrollador! Manolo Gómez Bur y su gran compañía en La Sopera. Esta comedia tiene el récord en Madrid de permanencia continuada en cartel. ¡El mayor éxito cómico de todos los tiempos! ¡Hacia las 2.000 representaciones!

COMEDIA. — 7,30 y 11: Historia de un pechidico, de Laro Olmo. Tres últimos días.

LATINA. — (Refrigerado. Teléfono 2652835.) 7 tarde y 10,45 noche: ¡Gran acontecimiento! Colsada presenta la gran compañía de revistas Tony Leblanc con Esta es mi vida. Primerísimas figuras Ula Becker, Lizette Daly, Antonio Fúnez, Pepita Rodenas, Nini Rivero y el ballet Masulli London Dancers. Una revista alegre, frívola, burbujeante. Últimos días.

MARQUINA. — (Prim, 11. Teléfono 2318467.) 7 y 11. Breve actuación de Akelarre en Donvolpone, de Luis Iturri y J. J. Rapha, basado en Volpone, de Ben Johnson. Música de Carmelo Bernaola. Precios desde 90 pesetas. Reducción estudiantes.

MUÑOZ SECA. — (Plaza del Carmen, 1. Refrigerado. Teléfono 2219047.) Hoy, 7,30 y 11: ¡El éxito de Madrid! Sin la polonesa... ¡nadá! (Un curioso y divertido caso de atavismo sexual.) El vodevil de la apertura. ¡La risa más verde y refrigerada para el vodevil de los vodeviles! Hacia las 200 representaciones triunfales.

PALACIO DEPORTES. — (Metro Goya. Teléfono 4016392.) Hoy viernes, 8,30 tarde. Solemne presentación. Por primera vez en España, el mundialmente famoso ballet soviético de Siberia, Krasnoyarsk. Conjunto oficial de danzas populares de la URSS. 120 componentes. ¡El más bello espectáculo de la Unión Soviética sobre el mayor escenario de Europa! Atención al horrorio de las funciones. Martes, miércoles, jueves y viernes, a las 8,30 tarde. Sábados, 7,30 tarde y 10,45 noche. Domingos, a las 7,30 tarde. Venta anticipada de localidades en las taquillas del Palacio. Avenida Felipe II. Reservas teléfono 4016392. Autobuses especiales a la salida.

REINA VICTORIA. — 7,15 y 11: Fruta madura (de Roberto Romero), por Mari Carrillo, Florinda Chico, Teresa Hurtado, Joaquín Kremel. Dirección: Diego Hurtado. Despedida domingo 15.

ZARZUELA. — Próximo día 10 de septiembre. III Festival Internacional de Danza-Madrid, con el London Festival Ballet (Inglaterra). Localidades desde 75 pesetas. Abonos desde 50 pesetas. Venta anticipada en las taquillas del teatro.

CINES

ALCALA-PALACE. — 4,30, 7, 10,45: Celos, amor y Mercado Común. 18 años.

ALVI. — 5: 007 contra el doctor No. Mayores de 14 años y menores acompañados.

APOLLO. — 4: Los padrinos. Tolerada.

ARAGON. — 5: La Policía detiene y la Ley juzga y El chulo. 18 años.

AVENIDA. — (Refrigerado. 2217571.) 4,30, 7, 10,45: Harry el Fuerte (Magnum Force). Clint Eastwood fue «Harry el Sucio» y ahora es «Harry el Fuerte». Panavisión. Technicolor. Dirigida por Ted Post. ¡Esta vez las balas harán impacto muy cerca de usted! Sexta semana.

BAHIA. — 4: El monstruo amenaza al mundo y Con ella llegó el amor. Toleradas.

BARCELO. — Continúa, 5. Estreno: La espada de El Zorro. Completa el programa Piel de asno. Tolerado.

BECCERRA. — 4: Las ratas de la violencia y Había una vez un circo. Toleradas.

BENLLIURE. — 7, 10,45: El calzonzos (Paco Martínez Soriano). Mayores catorce años y menores acompañados. Cuarto mes de éxito.

BULEVAR. — 4,30, 7 y 10,30: Ivanhoe. Tolerada.

CANCILLER. — 5: 007 contra el doctor No. Mayores de 14 años y menores acompañados.

CANDILEJAS. — 4: El peligro de amar y América violenta.

CAPITOL. — 7 y 11: Y si no, nos enfadamos. Tolerada.

CARLTON. — 5: América violenta.

CARRETAS. — (Refrigerado.) 10 mañana. La huida al par. La de los simios. La máquina del amor.

CARTAGO. — Continúa, 5. El retorno de Walpurgis. El secreto de la cosa nostra.

CERVANTES. — 5: La canción de Noruega y Te veo y no te veo. Tolerado.

COIMBRA. — 5: Su nombre gritaba venganza y La piel en el asfalto.

CONCEPCION. — 4: La habitación maldita y América violenta.

CONDE DUQUE. — 4,30, 7,15 y 10,45: La contrafigura.

COPACABANA. — 5: Su nombre gritaba venganza y La piel en el asfalto.

EL ESPALONETO-ESTERORAMA. — 7, 10,45: Tristana. Mayores 18 años.

EMPERADOR. — Continúa 4: La madriguera y Los cuatro jinetes del Apocalipsis. 18 años.

EUROPA. — 4: Su nombre gritaba venganza y La piel en el asfalto.

FALLA. — 5: El derecho de amar y América violenta.

FANTASIO. — 5: Primavera en otoño.

FATIMA. — 4: Sembrando ilusiones y Noche sin fin.

FELIPE II. — 5: La saga de la horca y Una chica y un señor. 18 años.

FLORIDA. — Continúa 5: Kárate sangriento. 18 años.

FUENCARRAL. (Refrigerado.) 7, 10,45: ... Y si no, nos enfadamos (Terence Hill. Bud Spencer). Color. Tolerada.

FUNDADORES. — (Fundadores, 9. Final Gov. Teléfono 2451495.) 5: Sube y baja (Cantinflas) y Fiesta mágica. Toleradas.

GAYARRE. — 4,30: Los padrinos. Tolerada.

GRAN VIA. — 7 y 10,45: Tal como éramos. Mayores 18 años.

IDEAL. — 5: Y ahora le llaman Aléluya y Trapecio. Mayores 14 años y menores acompañados.

IMPERIAL. — Continúa, 10 mañana: La quimera del oro (Charlie Chaplin) Tolerada.

INFANTAS. — 4: Siete novias para siete hermanos y Una noche en la ópera. Toleradas.

INFANTE. — 5: 007 contra el doctor No. Mayores 14 años y menores acompañados.

JORGE JUAN. — 4: Sembrando ilusiones y Noche sin fin.

JUAN DE AUSTRIA. — 5: 007 contra el doctor No. Mayores 14 años y menores acompañados.

LIDO. — 5: Kárate sangriento. Mayores 18 años.

LOPE DE VEGA. — 7 y 10,30: El golpe. Mayores 18 años y 14 acompañados.

LOS ANGELES. — 5: 007 contra el doctor No. Mayores 14 años y menores acompañados.

LUX. — 5: Los cuatro jinetes del Apocalipsis y Trapecio. 14 años.

MADRID. — Continúa 10 mañana. Doble programa de riguroso estreno: Vacaciones sangrientas y El precio de un hombre. Ambas color. Cinemascope. Mayores dieciocho años.

MADRID. — Lunes próximo. Continúa, 10 mañana. Inauguración temporada con el fabuloso programa Trágica ceremonia en Villa Alexandre (con Luciana Paluzzi) y Mi vida es mi vida (Batiendo récords en Estados Unidos). Ambas color. Cinemascope. Mayores dieciocho años.

MAGALLANES. — 4: Su nombre gritaba venganza y La piel en el asfalto.

MARVI. — 5: Su nombre gritaba venganza y La piel en el asfalto.

METROPOLITANO. — 4: Sembrando ilusiones y Noche sin fin.

MOLA. — 4,30, 7 y 10,30: Ivanhoe. Tolerada.

MONTECARLO. — 5: Las que tienen que servir y Duelo de titanes. Mayores 14 años y menores acompañados.

MORASOL. — 5: Los fríos ojos del mledo y Pistolero. 18 años.

MORATALAZ. — 4,30: El pequeño gigante (Pulgarcito) y El destino de Sissi. Apto.

MURILLO. — Continúa, 4: La isla del tesoro. Pincho. Toleradas.

NARVAEZ. — 5: El violinista en el tejado. Mayores 14 años y menores acompañados.

PAZ-TODD-AO. — (Teléfono 4464566.) 7, 10,45: Matrimonio al desnudo (Analía Gadé, Arturo Fernández, Teresa Rabal). Eastmancolor. Mayores dieciocho años.

NIZA. — 4: Sembrando ilusiones y Patrulla maldita.

PALACIO DEL PROGRESO. — 5,30: La leyenda de la mansión del infierno. Mayores 18 años.

PALACIO DE LA MUSICA

7, 10,45: La gran juerga (Luis de Funes.) Tolerada.

PALAFIX. — 7 y 10,45: El hombre de la medianoche. 18 años.

PAVON. — 4: Sembrando ilusiones y Patrulla maldita.

PLEVEL. — 10: Una vela para el diablo y La leyenda de la ciudad sin nombre.

POSTAS. — 10: El monstruo amenaza al mundo y Con ella llegó el amor. Toleradas.

PRINCIPE PIO. — (Refrigerado.) 3,30: Las aventuras de Tom Sawyer y Odisea bajo el mar. Tolerada.

REAL CINEMA-CINERAMA. — 7 y 10,45: Operación Dragón.

RIALTO. — (Refrigerado.) 7, 10,45: Enrique VIII y sus seis mujeres (Keith Michell). Technicolor. Dieciocho años y catorce acompañados.

RICHMOND. — 7 y 10,45: Bananas.

RIO. — 4: El monstruo amenaza al mundo y Con ella llegó el amor. Toleradas.

RIVIERA. — 5: Simón, contamos contigo y Can-can. 18 años.

ROXY «B». — 7 y 10,45: Tal como éramos. Mayores 18 años.

ROYAL. — 4,30: 007 contra el doctor No. Mayores 14 años y menores acompañados.

SALAMANCA. — 4,30, 7 y 10,45: Las locas aventuras de Rabbi Jacob. Tolerada.

SAN CARLOS. — Continúa, 4 tarde: Los diez últimos días de Hitler y La noche de los diablos. Color. Cinemascope. Dieciocho años.

SAVOY. — 5: 007 contra el doctor No. Mayores 14 años y menores acompañados.

TIVOLI. — 4,30: Los padrinos. Tolerada.

UNIVERSAL CINEMA. — (Teléfono 4018686.) 5: Karate sangriento ¡Sensacional! Mayores dieciocho años.

URQUIJO. — 4: Los compañeros no se lo crearán y América violenta.

SALAS ESPECIALES

ALEXANDRA. — Continúa 4. Numeradas 10,45: La mandragora.

BELLAS ARTES. — Programación especial de verano. Cambio diario de programa con dos películas. Continúa, 11 mañana. 65 pesetas. Hoy: El manuscrito encontrado en Zaragoza (H. J. Hass). (Pasas a las 11, 2,30, 6 y 9,30.) Sábado: La madriguera (Saura) y El jardín de las delicias (Saura). Domingo: El manantial de la doncella (Bergman) y El séptimo sello (Bergman). V. O. subtítulos.

PALACE. — (Refrigerado.) Continúa, 4,30: La vallee (El valle), de Berbert Schroeder. Con Bulle Ogier y Jean Pierre Kalfon Eastmancolor. V. O. subtítulos.

PENALVER. — (Refrigerado.) Continúa, 4,30: Taking off (Juventud sin esperanza), de Milos Formav. Con Lynn Carlin y Buck Henry.

POMPEYA. — (Refrigerado.) Continúa, 11,30. Numeradas, 7, 10,45: Quatre nuits d'un reveur (Cuatro noches de un soñador), de Robert Bresson. Con Isabelle Weingarten. Eastmancolor. V. O. subtítulos.

ROSALES. — (Refrigerado.) Continúa, 4,30: Cuervo de cabra, de Methodi Andenov. Con Katia Paskaleva. V. O. integra subtítulos.

MINISTERIO DE TRABAJO INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

CENTRO NACIONAL DE REHABILITACION Y TRATAMIENTO DE PARAPLEJICOS

TOLEDO

Se convoca concurso público núm. 1/74 para la adquisición del siguiente material:

- Lote núm. 1.—Mobiliario clínico.
- Lote núm. 2.—Mobiliario general (compuesto de: una caja de caudales, seis televisores 24 pulgadas).
- Lote núm. 3.—Aparatos y dispositivos.
- Lote núm. 4.—Enseres y Ropas.

con destino a este Centro Nacional de Paraplégicos de Toledo.

La documentación completa relativa a este concurso podrá examinarse y adquirirse en la Administración, Departamento de Suministros del Centro, sito en finca paralela de esta capital.

Las proposiciones deberán presentarse en el Registro del citado Centro de Rehabilitación de Paraplégicos antes de las 13 horas del día 21 de septiembre de 1974.

Toledo, 2 de septiembre de 1974.—El Director (firmado), Manuel Sanz Fernández.

ENSEÑANZAS GRATUITAS

INSTITUCION SINDICAL FEMENINA «MARIA DEL PILAR RUIZ LIÑARES»

Queda abierta hasta el día 20 de septiembre la reserva de plazas para el curso 1974-75 en las siguientes enseñanzas:

- Educación General Básica.
- Formación Profesional Administrativa de Primer Grado (con título de bachiller elemental o certificado de estudios primarios).
- Curso complementario de acceso a la Formación Profesional Administrativa de Segundo Grado (con título de primer grado de Formación Profesional Administrativa).
- Formación Profesional Administrativa de Segundo Grado (para alumnas que tengan aprobado el curso complementario).
- Bachillerato Superior Técnico Administrativo, Rama de Secretariado (para alumnas con el curso de adaptación aprobado).
- Taquígrafas-mecanógrafas.
- Estenotipistas-mecanógrafas.
- Operadoras de máquinas calculadoras y contables.

Reserva de plazas e información en el Centro, avenida de José Antonio, 32. 3.º y 4.º plantas. Teléfonos 2321692 y 2325050.

AYUNTAMIENTO DE ALMENARA

(CASTELLON DE LA PLANA)

ANUNCIO

En el «Boletín Oficial del Estado» número 206, del día 28 de agosto del año en curso, y «B. O. de la Provincia» número 99, de fecha 20 del mismo mes, se publica un anuncio convocando CONCURSO para contratar el servicio de recogida domiciliaria de basuras de la Villa de Almenara y del Barrio del Mar, durante el plazo de cuatro años, y cuyo tipo de licitación a la baja asciende a la cantidad de DOS MILLONES DE PESETAS (2.000.000).

Las proposiciones para optar al mismo podrán presentarse en la Secretaría del Ayuntamiento durante los días hábiles y horas de oficina, por la mañana, hasta las 14 horas del día veinte (20) de septiembre, no admitiéndose las presentadas por correo.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Almenara, 31 de agosto de 1974.—El Alcalde (firmado), Joaquín Fuentes.

SESUDAS REFLEXIONES

TÍTULOS

El conflicto greco-turco-chipri-OTAN.

* * *

GRAMÁTICA

El verbo pagar —dado el número de letras que se protestan— es completamente irregular.

* * *

ANUNCIO

Se precisa fantasma en buen uso para la Asociación de Amigos de los Castillos.

* * *

DISCURSOS

Los discursos políticos completos de algunos Procuradores cabrían en esta sección y aún habría que rellenarla con algo.

* * *

HISTORIA NATURAL

Las palmípedas son aves gregarias, a las que todo les parece bien.

* * *

BOXEO

El boxeador Kid Chocolate no podía pelear en verano: se ponía muy blando.

M. P.

LAS COPLAS

SPAIN IST DIFFERENT

Acabo de llegar de vacaciones por Europa Central. Busco materia para mis Coplas. Que una cosa sería es encontrar, de nuevo, noticias.

¡A ver, Maese, si te las compones para escribir sin que te dé la histeria! Y al fin hallé en la hispana periferia algo que hizo vibrar mis emociones.

Hacia Torre Pacheco mis palabras se van derechas, claras y rotundas, por una colosal competición.

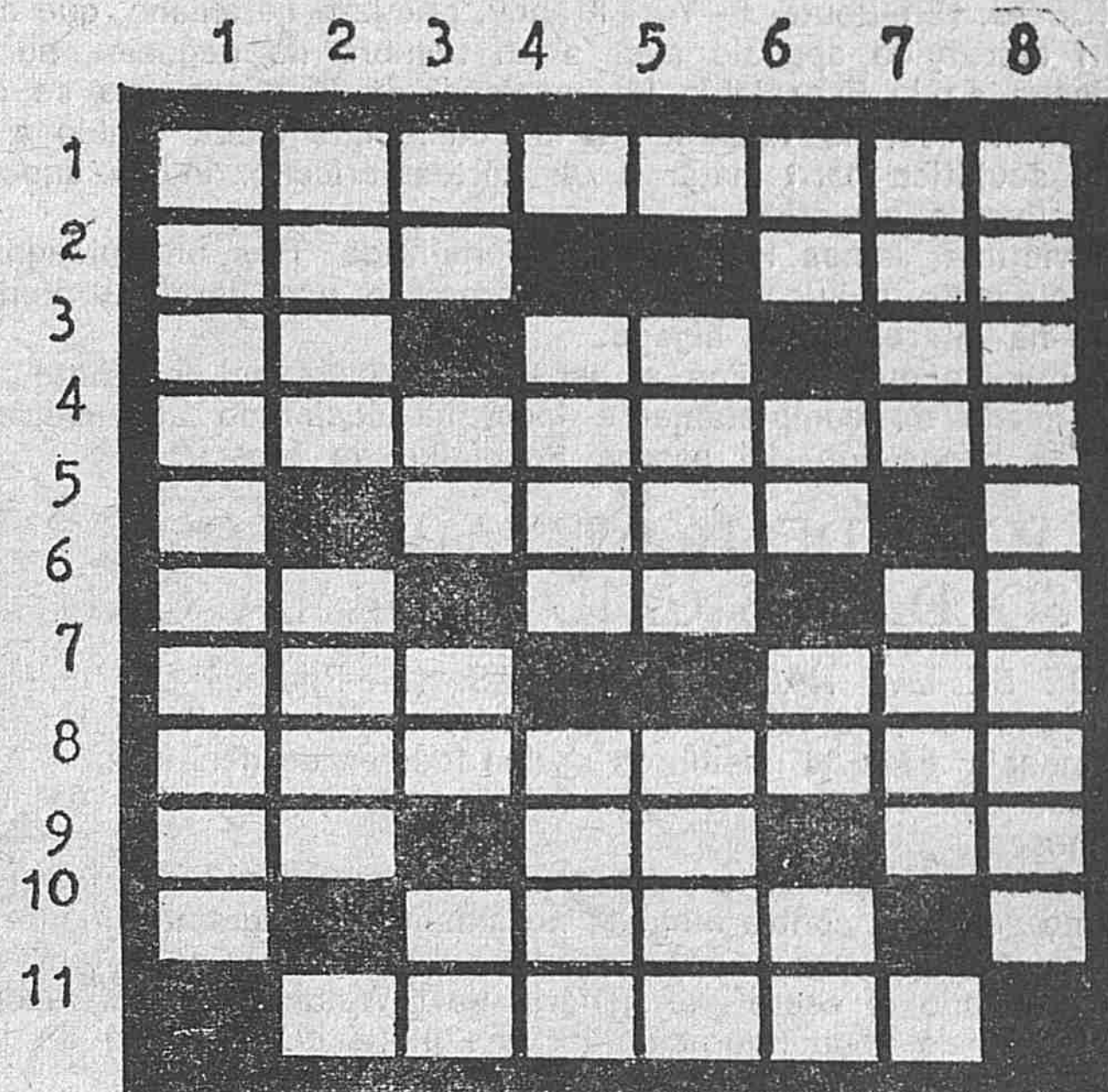
La primera carrera para cabras, pero sólo españolas u oriundas. ¡Como si fueran ases del balón!

MAESE PEREZ

entretenimientos

CRUCIGRAMA

Número 899



HORIZONTALES.—1: Lique que crece en las rocas bañadas por el agua del mar.—2: Accidente geográfico. Al revés, miro.—3: Consonante. Siglas comerciales. Nombre del símbolo del fósforo.—4: Ciervos de América del Sur.—5: Símbolo del yodo. Criba de gran tamaño. Consonante.—6: Al revés, abreviatura de tratamiento. Río español. Verbal.—7: Río europeo. Siglas que corresponden a un organismo internacional dependiente, pero anterior a la ONU.—8: Al revés, sabido.—9: Punto cardinal intermedio. Al revés, adverbio. Conozco.—10: Vocal. Anta, rumiante. Punto cardinal.—11: Hazaña.

VERTICALES.—1: Plaza de Barcelona.—2: Población importante del archipiélago de Riú-Li-Kiu.—Al revés, tiempo. Símbolo del fósforo.—Negación. Símbolo del hidrógeno. Tratamiento de los reyes franceses. Baile popular de Montenegro.—5: Número romano. En Colombia, Chile y Perú, proveo, abastezco. Equipo de fútbol.—6: Artículo. Números romanos. Artículo. Terminación de muchos apellidos españoles.—7: Pueblo de Huelva. Al revés, eché pan al café. Vocal.—8: Aves corredoras.

SOLUCION

HORIZONTALES.—1: Urchilla.—2: Ria. oev.—3: Qu. SA. Pe. 4: Uatípies.—5: I. Arel. T.—6: nd. Eo. Er.—7: Apr. UPU.—8: odiconoc.—9: NE. ON. Se.—10: A. Alice. S.—11: Proeza.

SALTO DE CABALLO

Número 899

Empezando por la casilla número 1 y terminando en la 25, procediendo como los caballos del ajedrez, encontrará el lector un pasatiempo

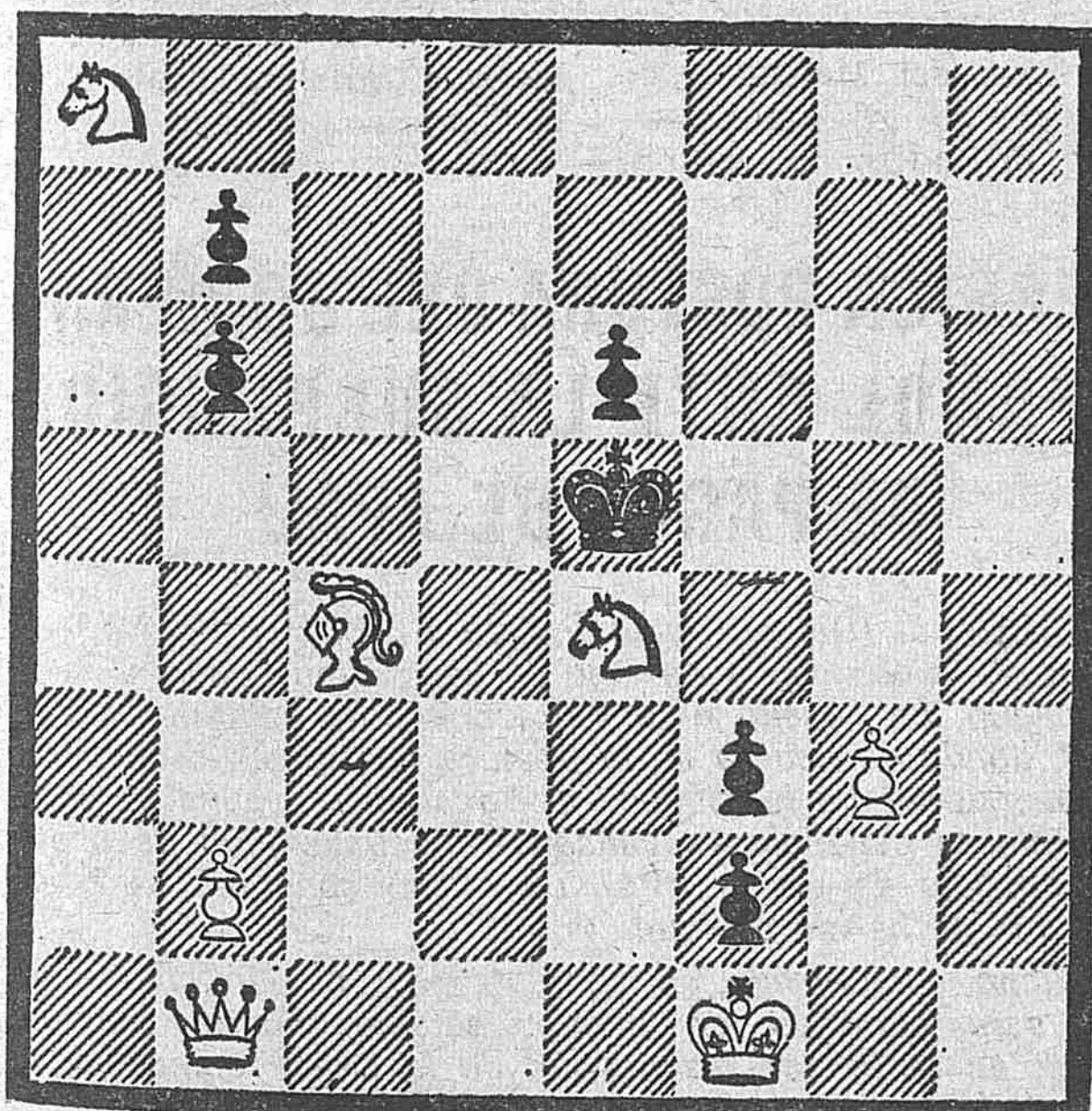
1				
CO	CI	DE	O	U
CIE	NI	DO;	ON	SE
ZA	TO	25 DAD	TIL	NES
U	SO	TRU	ÑA	EN
MEN	LI	RE	DE	INS

SOLUCION

•Codo: Util instrumento de señalización en reuniones de so-
ciudad.—Maese Pérez.



PROBLEMA DE AJEDREZ



Las blancas juegan y dan mate en cuatro. El diagrama nos muestra una composición un tanto arcaica; no obstante, reúne suficientes méritos como para ser incluida aquí con todos los merecimientos. Usted, si somete la posición a una inteligente tarea analítica, puede perfectamente solucionar con éxito. ¡Suerte!

(La solución, en el próximo número.)

SOLUCION DEL ANTERIOR

7. ... D4T; 8. P×P, C×P; 9. P×P, T1R (el dogal de las piezas negras comienza a ser muy molesto para el blanco); 10. A2D, A×C, y las negras deben ganar con facilidad en cualquier variante.

V. PALOMINO

ULTIMAS NOTICIAS

Norteamericano asesinado en la Unión Soviética

MOSCU. (Efe-Reuter).—Yuri Krapov, granjero ucraniano, que con bisturí quirúrgico apuñaló ayer a un hombre de negocios norteamericano en la Exposición Internacional de Plásticos que se celebra en Moscú, ha declarado a la Policía que había venido a la capital soviética para matar a un norteamericano, indicó anoche un funcionario soviético.

La víctima, James Hefty, fue hospitalizada. Tras un cuidadoso reconocimiento médico, se le ha apreciado una herida profunda que le ha interesado el hígado.

Un médico que examinó al asesino, después del incidente, le ha calificado de completamente loco, ha declarado el subdirector de la Exposición del parque Sokolniki, de Moscú.

ACTO DE HOMENAJE A LOS SOLDADOS CAIDOS DE LA ONU

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS. (Efe-Reuter).—Se celebró ayer una ceremonia funeraria en la sede de las Naciones Unidas, en homenaje a los 36 miembros de las fuerzas de pacificación, que perdieron sus vidas en Oriente Medio y Chipre, en los últimos diez meses.

«El hecho de que su función sea la de ayudar a todas las partes y no combatir contra ninguna no inmuniza, desgraciadamente, a los soldados de la paz de los avatares del conflicto y de la guerra», ha manifestado el secretario general Kurt Waldheim en el discurso del acto de conmemoración de una placa en recuerdo de los caídos.

Entre los muertos se encuentran 13 canadienses, ocho austríacos, cinco daneses, cuatro finlandeses, tres peruanos, un británico, un indonesio y un panameño.

BUENOS AIRES: ONCE DIPUTADOS AMENAZADOS DE MUERTE

BUENOS AIRES. (Efe).—Once diputados y senadores fueron amenazados de muerte por una organización ultraderechista argentina, de acuerdo con una denuncia que formuló anoche en el legislativo el diputado Héctor Sandler.

El parlamentario declaró haber recibido un volante, firmado por la Alianza Antiimperialista Argentina (AAA), en el que formulaban amenazas de muerte para él y otros diez parlamentarios de izquierda y de centro-izquierda.

La AAA se atribuyó el asesinato del diputado Rodolfo Rotega, de la izquierda peronista, el 31 de julio último.

COLOMBIA: VEINTE MUERTOS AL DESPLOMARSE UN EDIFICIO

MEDELLIN (Colombia). (Efe).—A veinte se elevó el número de personas muertas al desplomarse ayer un viejo edificio que se encontraba situado en pleno centro de Medellín, según los últimos informes divulgados a última hora por la Policía. No se han precisado oficialmente las causas del hundimiento.

ENCARCELAN A UN ASNO EN COLOMBIA

BOGOTA. (Efe).—Un asno que se comió un sobre que contenía 1.388 pesos (unas 2.300 pesetas aproximadamente) fue llevado por agentes del orden a una Inspección de Policía de la provincia de Subachoque, a unos 50 kilómetros de Bogotá, acusado de hurto involuntario.

Sin la menor resistencia, el animal se presentó en compañía de dos agentes a la puerta de la Comisaría, a responder por los cargos que presentó ante el inspector José Castro el ciudadano Humberto Cortés. Acto seguido el asno fue encarcelado.

CORDOBA: DETENIDOS COMO RESPONSABLES DE INCENDIOS FORESTALES

CORDOBA. (Cifra).—Tres individuos, dos de nacionalidad venezolana y el otro español, han sido detenidos por la Brigada de Investigación Criminal de esta capital como presuntos responsables de un voraz incendio forestal, que afectó a varias fincas de esta provincia.

Al parecer, se ha determinado que Enrique Cruz Calatrava e Hiram de Jesús Losada Altana, venezolanos, y Luis Esteban Torres, estuvieron comiendo con sus familiares en el campo, en las proximidades de la zona de Puente de Hierro, junto a la carretera de Cerro Muriano, y que allí provocaron un incendio que alcanzó a las fincas de «El Arroyo», «La Mesa», «La Palomera Alta», «La Palomera Baja», «La Trinidad» y «Los Velascos», en las que ardieron gran cantidad de pinos y arbustos, ocasionando pérdidas materiales de elevada cuantía.

Se cree que iniciado el fuego los tres individuos se dieron a la fuga en un automóvil, sin dar cuenta de su acción a las autoridades. Buscados y localizados por la Policía, han sido puestos hoy a disposición del Juzgado correspondiente.

ESTADO ESTACIONARIO DE LA SUPERVIVIENTE DEL PARTO QUINTUPLE

MADRID. (Cifra).—Continúa en estado estacionario, a primeras horas de la madrugada, la única superviviente del parto quintuple, que ocurrió ayer en la clínica «Nuevo Parque de Madrid».

La niña, hija de don Mariano Navas y de doña Julia, permanece en el centro especial para tratamiento de niños prematuros.

CIUDAD DEL VATICANO: Gerardo Rodríguez

DESIGNADOS LOS PRESIDENTES DE LA ASAMBLEA DEL SINODO

CIUDAD DEL VATICANO, 5. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa).—A falta de tres semanas para el comienzo de la asamblea del Sínodo de Obispos, que se inaugurará el 27 del actual mes de septiembre, todo se halla a punto para su celebración. Hoy se han dado a conocer los nombres de los tres cardenales que ejercerán de presidentes-delegados, «en nombre y con la autoridad del Sumo Pontífice», como establece el reglamento sinodal.

Aunque el presidente-delegado podría ser, reglamentariamente uno solo, de hecho en las tres asambleas: habidas hasta ahora —las ordinarias de 1967 y 1971 y la extraordinaria de 1969— fueron también tres. Sin embargo, cada reunión la preside uno solo, «sucediéndose por turno, según el orden determinado por el Sumo Pontífice».

Los tres presidentes designados por el Papa para la próxima asamblea son los cardenales Franz Koenig, arzobispo de Viena y presidente del Secretariado para los no creyentes; Juan Landazuri Ricketts, arzobispo de Lima, y Paul Zoungana, arzobispo de Gao (Alto Volta).

Pablo VI ha seguido en esta designación la línea de las anteriores, al elegir como delegados suyos en la presidencia del Sínodo a cardenales de distintas procedencias. Pero ahora hay una diferencia muy significativa, y es que los tres designados son arzobispos residenciales, aunque uno de ellos, el de Viena, presida un organismo de la Curia, pero sin dejar de atender fundamentalmente el cuidado pastoral de su archidiócesis. Es, por tanto, la primera vez que entre los presidentes-delegados del Sínodo no figura un cardenal propiamente de la Curia. Este detalle no puede ser explicado en atención al tema del Sínodo, que es eminentemente pastoral —la evangelización en el mundo contemporáneo— y parece requerir en la dirección de las discusiones, una profunda experiencia en el contacto con el mundo e incluso con diversas culturas. De ahí que haya un representante de Europa, otro de América y otro del continente africano.

Ahora sólo se espera, para completar el cuadro de asistentes al Sínodo, la publicación de los nombres de quienes participarán en él por designación personal del Papa.

LONDRES: Antonio Parra

WILSON HACE UN LLAMAMIENTO A LA UNIDAD NACIONAL

Parece consolidarse el pacto entre el Gobierno y los Sindicatos

LONDRES, 5. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa). El líder laborista y primer ministro británico, Harold Wilson, habló esta tarde ante un auditorio formado por un millar de delegados, reunidos en el congreso de las Trade Unions que se celebra en Brighton. El «premier» ha corroborado lo beneficioso que puede ser para el país el «pacto social» entre las «Unions» y el Gobierno, y ha vuelto a realizar un llamamiento en pro de la unidad nacional. Wilson, lo mismo que ayer Mr. Murray, y el día antes Callaghan, ha vaticinado que aguardan a los ingleses días no precisamente de vino y rosas, sino de sacrificios y de austeridad. En su concepto, no es un Gobierno de coalición lo que Inglaterra necesita en esta hora, sino un Gobierno monocolor, fuerte, preponderante, con mayoría parlamentaria. Un Gobierno laborista.

Una salva de aplausos y de vitores puso broche de oro a su arenga. El abrazo de Vergara del Gobierno con los sindicatos poco a poco va consolidándose, aunque algunos escépticos tienen, para su futuro interno, el que este arreglo de los sindicatos con Downing Street bajo cuerda no sea más que una estrategia electoral, con truco previo. Mister Heath, el líder de la oposición se encuentra en el número de los escépticos. Hablando esta mañana en Aberdeen, el líder conservador calificó de «parodia» este hecho, y añadió a su vez que semejante claudicación de Wilson ante las apetencias de los sindicatos no ha hecho sino meter la espuela al corcel de la inflación.

Nada ha dicho Wilson en punto a fecha de elecciones, pues ello hubiera sido una descortesía constitucional para con la Reina, quien tiene el privilegio de ser ella la primera en conocer el día fijo de los comicios generales. Antes de ir a Brighton, Wilson

sostuvo un Consejo de Ministros en Downing Street; durante dicha reunión, uno de los temas a tratar ha sido fijar la fecha de elecciones. Por todo ello se hace de suponer que los distitos titulares de las diferentes carteras del Gabinete hayan tenido conocimiento de cuándo van a ser celebradas.

Pero, mientras, los demás mortales en Inglaterra continuamos deshojando margaritas. ¿Sera el 3? ¿Sera el 10? ¿Cuándo será?... Montañas de cábalas por todas partes. Y la gente no hace más que consultar a las agendas. Los cánones del reino mandan que los comicios caigan siempre en jueves, y que se anuncien, por lo menos, con tres semanas de anticipación. La pelota se mueve entonces en torno a los jueves del mes inmediato. Pueden ser las elecciones el día 3. Pueden ser el 10. Pueden ser el 17. La apuesta más pujante es la del día 3. No hay jueves más cerca que pueda ser hábil.

Antes de hablar el «premier», en Brighton se debatió la cuestión del Mercado Común. Pero sin gran entusiasmo y un poco de refilón,

como asunto de poca monta. Ahora el plato fuerte del menú político británico sigue siendo las elecciones, aunque, la verdad sea dicha, el pueblo común y llano las contempla con desgana y sin particular entusiasmo. Acaso la opinión del hombre de la calle y del segmento no político del país, que duda del interés de los inmediatos comicios, sea la más congruente de todas.

La piedra de la coronación

LONDRES. (Pyresa).—Un estapor general reina en Inglaterra tras el intento de unos individuos, supuestamente pertenecientes a una organización separatista escocesa de llevarse la piedra de la coronación, también llamada del destino. Tres sujetos fueron llevados a primeras horas del día al cuartelillo de Policía del Distrito Central de Londres. La capilla, que se encuentra en el trancorro de la abadía de Westminster, donde desde tiempo inmemorial se encuentra instalada esta reliquia, en la cual pudieran leerse muchísimos avatares de la historia británica, fue cerrada a los visitantes.

ENERGICA POSTURA DEL GOBIERNO ESPAÑOL ANTE LA SUSPENSIÓN DE PAGOS DE APAL

LONDRES, 5. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa).—El director de la oficina de turismo de España en Londres, Aurelio Sahagún, ha pasado esta tarde una nota aclaratoria a la Prensa, donde da cuenta de la postura energética del Gobierno español, que se ha hecho eco del desencanto cundido entre los hoteleros españoles a causa de la suspensión de pagos de la agencia de viajes APAL un nuevo consorcio turístico inglés que se ha ido a pique.

En dicho comunicado se constata que ningún cliente de APAL será admitido en ningún establecimiento hotelero español, en tanto que las deudas de la citada compañía no sean satisfechas en la medida que corresponde.

Por otra parte, Aurelio Sahagún se ha dirigido por carta al presidente de ABTA, George Skelton, para anunciarle la decisión tomada por los hoteleros españoles, de común acuerdo con el Ministerio de Información y Turismo.